

ALLGEMEINE SPORT-ZEITUNG.

WOCHENSCHRIFT FÜR ALLE SPORTZWEIGE.

FRANUMERATIONS-PREISE

HERAUSGEGEBEN UND REDIGIRT

REDACTION UND ADMINISTRATION:

ÖSTERREICH UNGARN 52 FL. 10 N. E.
DEUTSCHLAND 36 MARK.
FRANKREICH, BELGIEN UND ITALIEN . . . 48 FRANCS.
ENGLAND 13 FF. ST. 16 SH.

VICTOR SILBERER.

WIEN
I. „ST. ANNAHOF“

MANUSKRIPTE WERDEN NICHT ZURÜCKGESTELLT.

EINZELNE NUMMERN:

ERSCHEINT SONNTAG UND DONNERSTAG.

UNFRANKIRTE SENDUNGEN WERDEN NICHT ANGENOMMEN.

SONNTAG 52 KR. | DONNERSTAG 20 KR.

No. 61.

WIEN, SAMSTAG DEN 6. AUGUST 1898.

XIX. JAHRGANG.

Angast Sirk „Zum Touristen“
Kärntnerstrasse 55 WIEN Karntnerstr. 1.

Livreen
neue und eingetauchte, stets vorrätig bei Jacob Rothberger, k. u. k. Hof-Lieferant, Wien, I. Stefansplatz Nr. 9.

INHALT DER HEUTIGEN NUMMER:
Zu den nächsten Ereignissen. — Das Kottfabriker Meeting. — Fünfsport. — Reiten. — Traben. — Landessportfest. — Rufen. — Segeln. — Schwimmen. — Radfahren. — Athletik. — Fischen. — Lawn Tennis. — Luftschiffahrt. — Jagd. — Der Zwinger. — Fließen. — Goldwäsen. — Literatur. — Schach. — Briefkasten. — Inserate.

Intern. Sport-Anstellungen Wien 1904 höchste Anzeichnung „Ehren-Diplom“ — Goldmedaille 1896. — Einmalige Auszeichnung „Ehres-Diplom“ und „Medaille mit der Goldkron“.

neue und eingetauchte, stets vorrätig bei Jacob Rothberger, k. u. k. Hof-Lieferant, Wien, I. Stefansplatz Nr. 9.

Echt Kameelhaar-
Havelock, -Wetter- und -Radfahrer-mantel

J. Lehner's Restauration „zur Linde“
Rothenburgstrasse 12 (Marmorhaus).
Grosse Glasballe.
Rendezvous der Einheimischen und Fremden.

INHALT DER HEUTIGEN NUMMER:
Zu den nächsten Ereignissen. — Das Kottfabriker Meeting. — Fünfsport. — Reiten. — Traben. — Landessportfest. — Rufen. — Segeln. — Schwimmen. — Radfahren. — Athletik. — Fischen. — Lawn Tennis. — Luftschiffahrt. — Jagd. — Der Zwinger. — Fließen. — Goldwäsen. — Literatur. — Schach. — Briefkasten. — Inserate.



Gegründet 1854. **Telephon-Nr. 8431.**

Größtes Jagd- und Touristen-Ausrüstungs-Magazin.
Neueste Touringhemden
Grösste Auswahl in Reise-Requisiten, Galanterie- und Lederwaren.
Preiscurrent mit über 1000 Illustrationen gratis und franco.

Graben-Weinkeller
Wien, I. Graben Nr. 16, Graben-Straße Nr. 2.
Einzig in seiner Art. — Besucht von allen Sportkräusen.
Geöffnet die 3 Uhr Früh.
J. Vogel, Restaurateur.

Spielwarenhaus WILHELM POHL
WIEN
VI. Bez. Mariahilferstrasse Nr. 5.
Vom Mai 1898 ab auch I. Karntnerstrasse 39.
Sämtliche Geräthschaften
Lawn-Tennis, Cricket, Croquet, Golf, Fuesball und Bogenschüssen.
General-Depot von F. H. Ayres, Geo G. Bussay & Co. in London und anderer bestrenommirter englischer Firmen.
Grösse Auswahl!
In neuen Bewegungsspielen für Kinder, Turn-Apparaten, Kluderspielen und Fahrkludern.
Preisbücher mit Abbildungen kostenlos und postfrei.

Dianabad.
Fabrik-Niederlage der k. u. k. priv. Fabrik
Adolf Löw & Sohn, k. u. k. Hoflieferanten
in Klein-Neuau (bei Telau). Wien, II. Praterstrasse 60.
Vom Mai: II. Praterstrasse 38.

Victor Silberer und Otto Baron Dawitz:
Handbuch für Hinderritter.
In ungarischer Original-Sprache. Preis 8 K. — Einzel-40 Pf. Varianten: *Allegria Sport-Zeitung*, Wien.

Specialität für Pferdebesitzer.
Favorit-Prüfungen, Masken und Wagenfedern nach englischer Art, Lager aller Gattungen Wehwaren, wie Ketten, Flanell-Grüßwägen, Badepögen etc. Reichliche Auswahl von Reisedecken, Feld- und Lager-Kaufzügen.
Adolf Löw & Sohn, k. u. k. Hoflieferanten
in Klein-Neuau (bei Telau). Wien, II. Praterstrasse 60.
Vom Mai: II. Praterstrasse 38.

B. INDIANER
Schuhmachermeister
Wien, II. Praterstrasse Nr. 68a
Specialist
für englische Reit- und Jagdsattel
Reisepferd- und Reiterkoffer
Offiziers-Uniformstoffe.
Alle Beschreibungen original englisch.
Besonders wertige Herstellung
spricht die Manufaktur!

Oesterreichisch-Amerikanische Gummifabrik - Actiengesellschaft.
Fabriken: WIEN, XIII. Breitensee; WYSSOKAN bei Prag. — Niederlagen: WIEN, I. Schottentouring 23; PRAG, Hyberbergstrasse 32.
Alleinige Verkäufer der weltberühmten **Jointless-Hohlfelgen** der Jointless Rim Co. Ltd., Birmingham, für Oesterreich-Ungarn und die Schweiz.

CONTINENTAL-PNEUMATIC
verbreitetste Marke!
SPECIALITÄT:
Reifen für Motorfahrzeuge und mehrsitzige Fahrräder.
Fahre Continental!
Fabrication für Ungarn:
Ungarische Gummifabrik - Actiengesellschaft, Budapest.

Wichtig für Lawn Tennis-Spieler!
Bester
Lawn Tennis-Ball des Continents!
Marke: *Continental Regulation*
In allen bedeutenderen Sport-Geschäften erhältlich.
Fabrication für Deutschland:
Continental-Gummi- und Guttapercha-Compagnie, Hannover.

Nächste Woche erscheint:
Victor Silberer's AUGUST-KALENDER.
Preis I fl. o. W.
Enthält die Resultate aller heuer bisher in Wien, Kottlingbrunn, Budapest, Krakau, Lemberg, Sarajewo, Tatra-Lemnicz, Alag, Totis, Pressburg, Oedenburg, Siófok, Debreczin und Kaschau zur Entscheidung gelangten Rennen. — Bei Einsendung des Betrages von 1 fl. o. W. erfolgt Franco-Zusendung des Kalenders.
Verlag der „Allgemeinen Sport-Zeitung“ (Victor Silberer), Wien, I. St. Annahof.

BRECKNELL'S

PRETS-MODALLIN

SATTEL SEIFE!

Das allerbeste Mittel, um Sattel zu reinigen. Nur echt, wenn mit der Schutzmarke versehen.

WARRUNG. Um Ihre Kunden vor dem Irrthum zu bewahren, als Sie Brecknell's Seife zum Reinigen von Sattel und sonstigen Ledergegenständen gebrauchen, achten Sie auf die Schutzmarke. Das allerbeste Mittel, um Sattel zu reinigen. Nur echt, wenn mit der Schutzmarke versehen.

See James Walker & Co. London.

BRECKNELL, TURNER & SONS, LIMITED.
Hoflieferanten Ihrer Majestät der Königin, HAYMARKET, LONDON.

Telephon Nr. 7398.
Telegramm: Müller
im Jahre 1840. Hoflieferant Wien.

K. u. k. Hof-Sattler und Riemer

HEINRICH MÜLLER
Wien, II/2, Praterstrasse Nr. 8.
Grosses Lager Reif-, Fahr- und Stall-Requisiten

Lieferant für den k. u. k. Hof-Monarch

Erster allein in Wien und Lager-Platzbesitzer sowie für Trab- u. leichte poligonische Artillerie neuester Befolgung.
Lager von Uniform-Setzungen für Cavalierie, Infanterie, Artillerie und Train-Offiziere.

Vöslau Vöslau

Hotel Hallmayer

den Herren Sportsman und Turfbesuchern bestens empfohlen.

A. L. Herbst, Besitzerin.

Fraget überall: Anisette Curaçao's Half on Half Cherry Brandy Bitters Genever sehr alt.

Bols

Aelteste Erven Lucas Bols, Amsterdam. Liqueurfabrik der Welt, gegr. 1576.

Generalvertreter für Österreich-Ungarn: Kahler & Bitzenhofer, Wien, I, Kärntnerstr. 20; für Deutschland: Filiale Berlin W., Friedrichstr. 169.

Philipp Haas & Söhne
k. u. k. Hof-Lieferanten.

Wien, Stock - Im - Eisenplatz 6.

Filialen:
VI. Mariähiilferstrasse 76.
IV. Werdner Hauptstrasse 18.
III. Hauptstrasse 41.

Fabriks-Preise.

ALLGEMEINE SPORT-ZEITUNG.

WOCHENSCHRIFT FÜR ALLE SPORTZWEIGE.

HERAUSGEBER UND REDACTEUR: VICTOR SILBERER.

UNFRANKIRTE SENDUNGEN WERDEN NICHT ANGENOMMEN. MANUSKRIPTE WERDEN NICHT ZURÜCKGESTELLT.

ADRESSE FÜR TELEGRAMME: »SPORTSLEIBERER WIEN«.

WIENER TELEPHON NR. 233.

CHECK-ONTO NR. 6424 BEIM K. U. K. POSTSPARASSEN-AMT (C. 27. 17. 1898.)

Alle Einsender werden gebeten, ihren vollen Namen und ihre genaue Adresse anzugeben, und bei Beiträgen für die Zeitung das Papier aus jeder Seite zu beschriften.

WIEN, SAMSTAG DEN 6. AUGUST 1898.

ZU DEN NÄCHSTEN EREIGNISSEN.

Wolkenbrüche machten das erste Meeting in Kottgbrunn zu einem Fiasco, Elementarereignisse wirkten lähmend auf das zweite Meeting auf der zweiten Bahn des Jockey-Clubs für Oesterreich ein. Draudend erhob das gewaltige Gespenst Deficit sein Haupt und trug eine ziemlich düstere Stimmung in die leitenden Kreise des Kottgbrunner Rennvereines, als der Abschluss für 1897 vorlag. Was soll das werden? hiess es allseits. Es schien, als ob jene Reicht behielten sollten, welche dem Kottgbrunner Reemplate die Existenzmöglichkeit absprachen, welche da behaupteten, der Jockey-Club hätte besser daran gethan, das Riesencapital, welches er in Kottgbrunn verbrauchte, anders zu verwerthen, denn Kottgbrunn habe keine Zukunft. Es ist natürlich, dass der diesjährigen Reunion auf dem so schonen Rennplatze mit Bangen entgegengesehen wurde. Und siehe da, die Furcht war unbegründet. Heute herrscht citel Luz und Freude im Schosse des genannten Rennvereines. Kottgbrunn hat heuer seine Lebensfähigkeit voll und ganz erwiesen. Der Sport an den vergangenen Tagen verdient die Durchschüttelung »recht befriedigende« die Einnahmen aus den Eintrittsgeldern übertrafen bisher alle geübten Erwartungen, die Casuarapporte des Leiters des Totalistaters lassen täglich Tag für Tag günstig. Kurz, der Erfolg stellt sich auf allen Seiten ein und, was die Hauptsache ist, Kottgbrunn ist bei dem Wiener Sportpublicum beliebt geworden. Das aber ist viel, sehr viel, darin liegt zum grossen Theile die Gewähr für den Bestand von Kottgbrunn. Denn wenn der etwas heuene, behagliche Wiener eine Sache einmal lieb gewonnen hat, dann bleibt er ihr treu und hängt an ihr allezeit. Aber auch das Publicum in Baden und in Vöslau, die Sommerfrischler in diesen beiden und in den umliegenden Orten scheinen allmählig auf den Geschmack zu kommen und zu finden, dass am Ausflug nach Kottgbrunn eine gar angenehme Zerstreung ist. Manche dieser Besucher der Kottgbrunner Rennen aber, welche die Freuleuten vorher gemieden, werden dieselbe vielleicht nunmehr aufsuchen als neu gewonnene Anhänger des Rennsports.

Was den Sport an den vergangenen Tagen anbelangt, so war derselbe, wie bereits erwähnt, recht zufriedenstellend. Obwohl es keine 60.000 Kronen-Rennen gab, obwohl manche dieser im Vorjahre geschaffenen Riesenpreise verschwunden waren, stand der diesjährige Sport hinter dem von 1897 gar nicht zurück, ja er übertraf denselben vielleicht noch. Das bedeutendste Rennen war der Preis vom Helgenbühl, der uns die treuvolle Versicherung verschaffte, dass nicht Doppeladler, Daaf & Damb, Cid, Ros Italia, Brodler, Anaska, Adama und Herbolshy most Um und auf ein gutes Zweijähriges seien, sondern dass die Stelle noch ganz vorzügliche Vertreter der 1896er Jahrgänge beherbergen. Die besten dieser Neulinge, *Par Buttes, Galfard, Dminik* und *Inlander* stehen sicher nicht hinter den vorgenannten Zweijährigen zurück, ja man darf sogar vermuthen, dass auch in *Pharao, Rosny* und *Duadal* Pferde stecken, welche den Kampf mit ihrem im Frühjahre in den Vordergrund getretenen Altersgenossen nicht zu scheuen haben.

Dreijährige von Classe hat man in Kottgbrunn bisher wohl nicht gesehen, dafür aber treten so hervorragende ältere Pferde wie *Caigens-Idégné, Statesman* und *Bador* in die Schranken. Nichts liessen die Hürdenrennen zu wünschen übrig, in denen von Neulingen sich namentlich *Léptisny,*

Sylvester, Aho und *Gabor*, vor erprobten Hürdenreiter sein möglich, *Formosa* und *Vollgeuer* hervorhatten. Weniger befriedigten die Steeplechases und die Herrenreiten. Die Ersteren litten unter dem Umstande, dass die darin gestarteten Pferde eigentlich fast durchwegs einer ziemlich massigen Classe angehören, in der zweiten Kategorie von Rennen machte sich wiederholt der Mangel an guten Herrenreitern geltend. Wir haben deren leider viel zu wenig.

Die beiden Schlussstage bringen noch zwei Ereignisse von grösserer Bedeutung, den Preis von Vöslau und den Preis von Kottgbrunn. Das erstere Rennen wurde im Vorjahre als Pendant zum Preis von Baden gegründet und von *Angustura* gewonnen, trotz ihrer Pönalität von zwanzig Pfund, welche dieselbe für den Erfolg im Preis von Baden aufzuheben hatte. Dieser ist nunmehr das letztgenannte Rennen vom Programme verschwunden und nur der in seiner Preishöhe um 8000 K. verminderte Preis von Vöslau als wertvollste Steeplechase verbleiben. Leider ist nicht so zu erwarten, dass demselben seiner Bedeutung entsprechenden Verlauf nehmen werde. *Vollgeuer* wird wegen mangelhafter Vorbereitung dem Rennen fernbleiben, *Eins ins Andre* wird gleich *Vollgeuer* für die Herbenrennen in Wien aufgegeben werden, und so verbleiben denn nur nachfolgende Pferde als vermuthliche Theilnehmer:

- *Gt. Mor. Esterhazy's 6j. br. St. *Angustura* v. Ugeal-Nerada, 76 Kg. (Silber) Mr. Brook
- Gest. Mila/Admiral's 4j. Sch. H. *Abdullah* v. Balvancz-Groffnen, 60 Kg. (Herbert) Pz. Taxis
- J. Miller's 4j. br. H. *Hardy v. Triumph* -Harvest, 61 Kg. (Bie) Buckenham
- Dess. 4j. F. H. *Stroh v. Jantar* Klidner, 60 Kg. (Silber) Sphylla, 63½ Kg. (Bie) Printes
- *J. Schawel's 4. F. St. *Lady Anne v. Pienfeld-Lady St. James*, 77½ Kg. (Herbert)

* Zweifelhafte Starters.

Das ist ein recht kleines Feld, das noch mehr zusammenschrumpten wird, wenn heute das Gelauf hat ist. Denn in diesem Falle sollen die beiden älteren Pferde zu Hause bleiben. *Angustura*, welche sich im vorigen Jahre in Kottgbrunn als eine so vorzügliche Steeplerin erwies, soll wieder vollkommen auf dem Posten sein. In diesem Falle hat sie wohl eine überaus ernste Siegesaussicht, da sie einerseits leicht Gewicht tragen kann, andererseits nur ein Mehrgehalt von zehn Pfund zuzunehmen hat. An *Habley* muss sie fünf, an *Hardy* der am Dienstag arg entnuschet hat, fünfzehn Pfund weggeben, was ihr nicht schwer fallen dürfte. *Lady Anne* zählt bereits zwölf Jahre. Das ist denn doch ein ziemlich hohes Alter, welches ein Misstrauen gegen die Irländerin gerechtfertigt erscheinen lässt. Was nun *Stroh* anbelangt, so ist dieser Träger deutscher Farben wohl sehr gut eingespargen, dass er aber Classe genug besitzt, um *Angustura* oder selbst *Habley* zu schlagen, ist sehr zu bezweifeln. Damit ist aber auch gesagt, dass die öffentliche Form zu Gunsten von

Angustura

spricht, der *Habley* zunächst enden sollte.

Morgen wird der Preis von Kottgbrunn gehalten, in welchem im Vorjahre *Fatalist* einen überraschenden Sieg gegen den Favorit *Or-dur, Soulgebird* und seine erklärte Stallenossin *Coizig* davontrug. Diesmal wird *Lulu* versuchen, die Niederlage von *Or-dur* wettzumachen. Gross wird die Zahl seiner Gegner nicht sein, denn es sollen nur nachstehende Pferde für dieses Rennen gestallt werden:

- G.M. Erb. Otto's 4j. F. H. *Hopp Hopp Harrah* v. Zsapan-Hippokrene, 58½ Kg. (Rouvalter)
- C. Ditt v. Weinberg's 6j. br. H. *Aprizur* v. Stronzing-Esther, 51 Kg. (Herbert) Clemenson
- A. Greber's 6j. br. H. *Gagerl v. Panterschiff* -Gag Lady, 54½ Kg. (Smart) Smith
- Dess. 6j. F. St. *Pilatus v. Trick-Track*-Bae, 49½ Kg. (Smart) S. Bulford
- E. H. Hasle-Barkóczy's 6j. br. H. *Altkomar v. Montaur* od. Danure-Altoas, 51 Kg. (Matal) Wilton
- Bar. H. Koenigsweiser's 6j. br. H. *Komandassony v. St. Seif-Thoughtless*, 58 Kg. (J. Reeves) Adams
- G. Springer's 6j. F. H. *Grappeller v. Royal* (Habsburg) Thelias, 51 Kg. (Bücher) ?
- Dess. 6j. br. H. *Lulu v. Harvester-Arlette*. 57 Kg. (Buters) Hymas
- G. J. Satsary's 6j. br. H. *Velace v. Stronzian* -Veglia, 49½ Kg. (Ball) Gilleblist

Die Frage nach dem Sieger kann da leicht beantwortet werden. Sie lautet: »Lulu«. Derselbe steht an Classe über allen seinen Gegnern und

nach dem 10.000 Kronen-Staatspreis in Budapest Gager! sicher halten, die selbst wieder von *Edgaria, Gasplivar, Velocis, Adomas, Hipp Hipp Hurrah* und *Kommarozony* einnehmen muss, die kaum im Stande ist, zehn Pfund an Gager! wegzugeben. Man hat demnach alle Ursache, in

Lulu

den vermuthlichen Sieger, in Gager! seinen erstesten Gegner zu erblicken.

Tips für heute:

Steeple-chase: *Sir Francis—Millsfeurs*. Handicap der Dreijährigen: *Plainrich—Rastagouere*. Herrenreiten: *Rothlicht—Villanos*.

Verkaufsr. d. Zweij. St. Trauttmannsdorff—Czardas. Preis von Voslau: *Angostara—Habdány*.

Hürdenrennen: *Sorolia—Orad*. Handicap: *Maltzer—Jaratus*.

Tips für morgen:

Hürdenrennen: *Rachs—Nyaldnk*. Maiden-Steeple-chase: *Bahonyon—Triel*.

Preis von Kottlingbrunn: *Lulu—Gager!*. Abschiedsrennen: *Sinbach—Sascha*.

Verkaufrennen: *Paratlan—Sonnberg*. Maiden-Hürdenrennen der Dreijährigen: *Trucky—Billnitz*.

Verkaufrennen: *Gyorgyik—Czardas*.

DAS KOTTINGBRUNNER MEETING.

VI.

Abermals war es, wie achthundvierzig Stunden zuvor, ein ziemlich mattes Programm, das da am Donnerstag in Kottlingbrunn zur Abwicklung gelangen sollte. Der Staatspreis und das Maidenrennen der Zweijährigen waren die einzigen Rennen von wirklich sportlichem Werthe, die anderen Rennen waren eher V e t t r e n n e n als Zuchtprüfungen. Der sportliche Werth des Tages wurde nun durch einen unvorhergesehenen Zwischenfall noch mehr herabgemindert. *Catigny-legény* nämlich, obwohl er im Staatspreis unter der Flagge des Starters stand, an diesem Rennen eigentlich nicht theil, denn er drehte sich gerade in dem Momente um, als die Fahne sich senkte. Damit war er aus dem Rennen, das er bei normaler Gestaltung des Ablaufes wahrscheinlich gewonnen hätte.

Eingeleitet wurden die Ereignisse wieder mit einem Hürdenrennen, und zwar mit dem Preis von Berndorf, der als ein gutes Ding für *Sylvester* bezeichnet wurde. Bar accident musste *Sylvester* gewinnen, da er nichts Anderes zu schlagen hatte als *Ano*, vor dem er bereits im Preis von Schomau einkam und von dem er überdies fünf Pfund erhielt, sowie den Neuling *Lantos*. Diese Aufgabe zu lösen, wurde *Sylvester* natürlich nicht schwer, er siegte verhalten. Seine eigentliche Classe wird er ein anderes Mal zu erweisen haben. *Lantos* endete noch als Zweiter. Aus dem Hengst, der erst vor einem Monate seine Maidenschaft auf der Flachbahn abgelegt hat, scheint ein gutes Hürdenpferd werden zu wollen. *Ano* nahm durch die Führung zu viel aus sich heraus.

Im Herrenreiten gab es weit weniger Theilnahme, als man erwartet hatte. Es liefen bloß *Zeta* und *Alpar*, welche in Kottlingbrunn bereits einmal in einem dreijährigen Rennen aufeinander gestossen waren, sowie *Enanek* und *Moracco*. Diesmal konnte *Zeta*, welche bei ihrem ersten Zusammentreffen mit *Alpar* von diesem erst nach Kampf geschlagen wurde, gar nicht in die Nähe von *Alpar* gelangen, sie kam in dem durch den Regenschau aufgewickelten Geläuf gar nicht vorwärts. Ihr Schicksal theilte *Moracco*, und so konnte für *Alpar* eigentlich nur *Enanek* gefährlich werden. Derselbe stand aber auch die Distanz nicht durch, und so siegte denn *Alpar* ziemlich leicht. *Alpar* hat viel Ansäuer, steht aber an Classe tief unter seinem Halbbruder *Von Dyck*, der bekanntlich wegen wiederholter Berstung von Blutgefassen nicht in der Lage war, sein sicherlich sehr hohes Rennevormögen öfters zu betheiligen.

Das Rennen der Zweijährigen sollte eine kleine Probe darauf sein, ob die Theilnehmer am Preis von Hehenaltor wirklich gute Pferde waren. In dem Achterfeld befand sich nämlich *Ronyy*, der in dem letztgenannten Rennen als Fünftler geendet war; ihm wendete sich das allgemeine Vertrauen zu. Er rechtfertigte dasselbe in vollem Masse und siegte im gewöhnlichen Handglopp

Wenn er schliesslich auch nichts Besseres als *Sinbach* und *Sascha* schlug, so erregte die Art seines Sieges doch allgemeine Befriedigung, denn sie lasst die Annahme, dass Pferde von Classe am Preis vom Hehenaltor theilgenommen haben, als vollkommen gerechtfertigt erscheinen. *Ronyy* ist ein von *Mater Klidare* gezogener Halbbruder von *Ceplaras*, ein schöner Hengst, dem eine erfolgreiche Zukunft bevorsteht soll.

Der zweite Staatspreis in Kottlingbrunn lockte zwar kein so grosses Feld zum Pflosten wie von *Bátor* gewonnene Rennen gleichen Namens, aber er schien deshalb sehr interessant werden zu wollen, weil es einen Zweikampf zwischen *Stesman* und *Catigny-legény* bringen sollte; an einen Erfolg von *Jeu de barre* oder *Velocis* dachte Niemand. Da geschah aber etwas Unerwartetes: *Catigny-legény* und *Velocis* blieben beim Start stehen. So wurde denn der Staatspreis eigentlich bloß von *Stesman* und *Jeu de barre* bestritten, und da trat eine zweite Überraschung ein, *Stesman* wurde von *Jeu de barre* geschlagen. Damit ist zur Evidenz erwiesen, dass *Stesman* lange nicht mehr der Alte ist, dass zwischen dem St. Leeger-Sieger *Stesman* und dem *Stesman* von vorgestern manche Pfunde liegen. Wahrscheinlich aber ist auch, ja fast sicher, dass *Catigny-legény* bei glatten Verhältnisse der Rennen gewonnen haben würde. Der Hengst hat heuer kein Glück. In Badapost wird er in einem Staatspreis verritten, in Kottlingbrunn bleibt er in einem gleichen Rennen am Start stehen.

Das Hürdenrennen brachte dem Oberleutnant Baron Radolf Platzer seinen ersten diesjährigen Erfolg im Inlande als Rennebesitzer und Herrenreiter. Er steuerte seinem *Vignola*, dem einstigen Kaiser-Preis-Sieger von Sarjevo, zu einem sehr leichten Erfolge, den nicht einmal ein böser Rumpel bei der letzten Hürde beeinträchtigen konnte. *Vignola* siegte so überlegen, dass man annehmen darf, er hatte auch bei grösserer Sprungsicherheit von *Köpl* gewonnen. *Köpl* sprang nämlich herzlich schlecht und schreckte seine Anhänger durch beharrliches Refusiren beim Probeabgag. Im Rennen hielt er sich dann doch besser. *Blue Rock*, eine Altersgessinn von *Tobis*, endete als Dritte vor *Thury*, der Favorit war. Obwohl er die Hürden ganz rein nahm, also sichtlich gut eingepunzen war, kam er nicht einem Momente in's Rennen.

In der Maiden-Steeple-chase errang *Elite* ihren ersten Erfolg auf der schweren Hindernisbahn. Sie bedurfte aber in nicht geringem Grade der Unterstützung seitens ihres Reiters, des Prinzen Max Egon Taxis, um *Halifax* schlagen zu können. Allerdings ist es sehr wahrscheinlich, dass sie viel leichter gesiegt hätte, wenn sie nicht noch eine Meile vor dem Ziele so weit aus dem Rennen gelegen wäre. *Helmor* büsste seine Theilnahme an dem Rennen mit einem schweren Niederbruche, welcher ein baldiges Wiederscheitern des Hengstes auf der Rennbahn sehr in Frage stellt. *Afriz* ist zu schlecht, um ein Rennen auf öffentlicher Bahn gewinnen zu können.

Einem schönen Abschluss fand der so wenig Interesse erregende Tag mit dem Handicap über 1300 Meter. Es gab ein heisses Ringen zwischen *Sardelle* und *Apollonia*, Ersterer siegte dank der Meisterschaft von Cleminson mit einer Kopflänge. Die Dreher'sche Stute, welche von drei Vätern gezogen ist, scheint eine grosse Steherin zu sein, nachdem sie in den kurzen Rennen nicht zur Geltung gekommen war, hier aber wieder Erwartung einen schönen Erfolg erlangte. *Apollonia* scheint auch die Hauptgeschäftsfrau von *Apollonia* sein. Viel besser aber als diese beiden Stuten ist *A Jahr*, welche unter dem hohen Gewichte von 54½ k. als sehr gute Dritte endete. *Lauderdale* war nicht einem Momente im Rennen, er ist viel schlechter als sein Ruf.

FONOGR.

HEUTE UND MORGEN: Rennen in Kottlingbrunn, 3 Uhr.

EGLAMOUR ist nammehr aus seinen Engagements in Baden-Baden gestrichen worden.

DER 8. AUGUST-KALENDER 1898 von Victor Silberer erscheint Ende nächster Woche.

IN KYMANOV halt heute und morgen der Galitzische Auslieferungstisch sein Sommer-Meeting.

IN GÖTHA nimmt morgen das zwei Tage umfassende diesjährige Meeting seinen Anfang.

FÜR MAGYARAD ist in der Grossen Badener Handicap-Steeple-chase Reudel erklärt worden.

ESTERFÜR wurde für die Preis von Donauschügen und für den Preis von Fühligen die Kolo genannt.

DIE NACHSTE KAMMER der allgemeinen Sport-Zeitung beabzigt von Donnerstag zur Ausgabe.

DER PREIS VON VOSLAU ist heute, der Preis von Kottlingbrunn morgen die Hauptnummer auf dem Kottlingbrunner Renneprogramm.

AN SECHS RENTEN werden morgen in Deutschland Rennen abgehalten, und zwar in Gotha, Neuss, Cassel, Kolberg, Königsberg und Zwickau.

ZUM SIEBENTEN MALE wird heuer *Lady Anis* falls sie bis zum 14. October gesund und auf dem Posten bleibt, an der Grossen Paradoriter Steeple-chase theilnehmen.

DIE BRIGHTON STAKES und der Brighton Cup, die beiden Hauptrennen in Birminghain am 22. October im Mittdw, wurden von dem alten *Gastner* und von *Pinfold* gewonnen.

TOD SLOAN ist von seiner schweren Erkrankung bereits wieder hergestellt. Der berühmte amerikanische Jockey dürfte bald nach England kommen, da sein Contract mit dem Stalle des Mr. Fleischmann gelöst ist.

MORNY ist dem Grossen Kottlingbrunner Handicap wohl wegen Lahmheit ferngeblieben, der Hengst ist aber nicht, wie mehrfach verläutet, niedergebrosen; er wird bei dem nächsten Rennen wieder aussteigen.

83 AUF ist ein nicht alljährlicher Startpreis. *Ugly* startete am Samstag in einem Meisterrennen in Alexandria Park zu diesen ungewöhnlichen Odds und siegte im Handglopp gegen *Silver Swallow* (10:1) und *Helgoland* (100:1).

SIGNOR CALDERONI, der bekannte italienische Rennebesitzer, begibt sich nach Belgien, auch in Frankreich eine grossere Renneanstalt auszugeben. Zwei seiner Pferde, *Harong* und *Orlando*, befinden sich schon seit einiger Zeit bei W. Planter in Chantilly in der Arbeit.

JAGOPFAN, der zur Theilnahme am Grossen Preis von Ostende bestimmt war, will den Rennen doch fernbleiben. Favorit für dieses Hauptnummer des internationalen Meetings in der belgischen Seestad ist der Engländer *Norvillester*, der auch bereits vor einigen Tagen in Ostende die Fahne steckte.

PETERZELL und *Jardy* haben ihre Gewichte in der Grossen Badener Handicap-Steeple-chase angenommen, *Peterzell* ist ausserdem im Preis vom Präsidenten stehengeblieben. Die beiden Vierjährigen des Herrs J. Miller trüften aller Wahrscheinlichkeit nach in die Ereignisse im Ostbale eingreifen.

IN KEMPTON PARK und in Redcar finden in der nächsten Woche in England grosse Meetings statt. Auf dem ersteren Platz gelangen die werthvollsten Kempton Park Internationaler Broders drei Year Old Stakes und die City of London Broders' Fox Plate für Dreijährige von 1600 sov. zur Entscheidung.

ZWEI RENNSTALLBESITZER errangen vorgestern in Kottlingbrunn ihren ersten diesjährigen Erfolg im Inlande. Es waren dies Mr. Dority, dem *Komy* das Meisterrennen der Zweijährigen gewann, und Oberleutnant Baron Radolf Platzer, welcher im Hürdenrennen seinen *Vignola* selbst zum Siege steuerte.

IN MAISON-LAFFITTE brachte am Dienstag das Omnium de Deux Ann, das erste bedeutende Zweijährigenrennen in Frankreich, ein interessantes Rennen. In einem Fehle von sieben Pfunden siegte M. J. Hennessy's *Chate-Sohn John Wise*, auf den es eine Siegpote von 505:1 Fica, und eine Platzpote von 600:20 Preis gab.

DAS HERTFELD-PFENNEN und das St. Lager, die beiden grossen Hürdenrennen der deutschen Dreijährigen, haben einen sehr interessanten Verlauf genommen, da in denselben nach der letzten Regelderklärung noch *Habentich*, *Vollmar*, *Susser*, *Ruf Raff*, *Niebu*, *Schneehausen*, *Speker* *Bader* und *Alldorf* stehengeblieben sind.

DER GEWESENE OBERBEREITER der k. k. kaiserlichen Heeresverwaltung in Wien, Herr Franz Eckhardt, welcher wir erinnerlich vor einigen Monaten aus dem kaiserlichen Reitstutute geschieden, ist zum Circus übergegangen. Wie wir vernehmen, ist der genannte Schutzeier von Director Busch, welcher gegenwärtig in Hannover Vertheilung gibt, für eine Jahresgabe von 12.000 Mark engagirt worden.

IMAUSTRIA-PREIS 1898 sind nach der Regulerklärung am 1. August noch 43 Pferde stehengeblieben, darunter die Deutschen *Wiza*, *Goldregen*, *Herkomer*, *Nervus verum*, *Macha*, *Coben*, *Friedrich* und *Karl Marcell*.

Die inländische Zucht ist bereits vertrieben durch den vorjährigen Sieger *Gomba*, *Tip-Top*, *Debutante*, *Begandy*, *Mindig*, *Bussler*, *Für Butters*, *Brödl*, *Deplodier*, *Dud* & *Dumb* und *Domink*.

CZERN-KLEINY hat heuer kein Glück. Nachdem er zuerst in Fock-Rennen in Wien selbst Niederbruche von 68 Kc. erlitten, wurde er in Badapost im Staatspreis am 10. Mai in Folge schlagischer Stenierung

ANTON PAULY k. k. priv. Bettwaaren-Fabrikant Wien, VIII. Lerchenfeldstrasse 36

hat in dieser Zeit unter Anderem folgende Establishmente etwogen: Hotel Kaiserkrone in Innsbruck, Hotel Kranz (Schneeberg) in Wien, I. Kärntnerthor, Bellevue Hotel in Zante in Italien, Pension Kratz in Materl, Tirol, Hotel Puckberg am Schutzeberg.

Champagner „Duc de Montebello“ GEORGE KRAEKE & LEDERER, WIEN. Spezial-Exporteur für Österreich-Ungarn. Kaiser-Orden des J. 1868/69. Wien, 1. Kärntnerthor 36.

Champagner „Duc de Montebello“ GEORGE KRAEKE & LEDERER, WIEN. Spezial-Exporteur für Österreich-Ungarn. Kaiser-Orden des J. 1868/69. Wien, 1. Kärntnerthor 36.

Correspondent 1841. **Ettablissement** *Correspondent 1841.*
WOHNUNGS-EINRICHTUNG
LUDWIG SCHMITT
 k. u. k. Hof-
 Kunstschleier u. Möbelfabrikant
WIEN
 I. Stefansplatz Nr. 6 VIII. Floriantgasse Nr. 54.
 in Zweitloft.

J. KRISCH
 engl. Tailor
 from Henry Poole & Co., London
 Vienna, Kärntnering 2, 1. Flor.

Torf- streu und Torfaufl vorzüglichster Qualität liefert prompt und billigst die **Lutbacher Torf-Industrie-Aktiengesellschaft**, Wien, I. Wipplingerstraße Nr. 10. Prospekte etc. stehen über Wunsch gratis zur Verfügung.

WIEN
Hotel Meissl und Schadn
 11. Kärntnerstrasse Nr. 24, Neuer Markt Nr. 3.
 Altkonzernhaus allerersten Ranges. Lift, elektrische Beleuchtung, Bäder und Telephon.
 Johann Sebald.

K. u. k. Hof- **Juweliere**
M. Granichstädter & A. Witte
WIEN
 I. Tuchlauben 7.

Eine englische Herren-Reithose
 strapazierfähig, ganz neu, Leinwand No. 10, Schnittlänge 76 cm., nur an Privatim spottbillig zu verkaufen. V. Castellgasse 13, 8. St., Th. 1.

Pension Schopf

Wien, I. Annagasse, Anna-Hof nahe der Oper.
 Lichte, luftige, mit allem Comfort der Neuzeit ausgestattete Wohnräume, elektrische Beleuchtung, Bader im Haus.
 Ausgezeichnete Verpflegung. — Sehr guter Mittagstisch.

Ein vermögander, junger Gutsbesitzer
 verheiratet, katholisch, Hochschüler, mit vieljähriger Praxis in Deutschland, Oesterreich und Ungarn, der deutschen und slavischen Sprache mächtig, **sucht die**
Verwaltung größeren Gutes oder Domäne
 welche seinen Kenntnissen und seiner Arbeitskraft ein hinreichendes Arbeitsfeld bieten könnte. Bedingungen nach Vereinbarung. Salariationsproben Nebensache. Gefällige Zuschriften unter «S. G. 6491» an Haasenstein & Vogler, Wien, I.

Geschäfts-Gründung 1781.
 K. u. k. Hof-Steinmetzmeister
EDUARD HAUSER
 K. Spitalgasse 19.
 Reichhaltiges Lager fertiger
Gruf- u. Grab-Monumente
 aus allen Steingattungen.
 Preisreduktion gratis u. franco.
 TELEPHON 9222.

von Duria geschlagen, dann musste er sich wieder im Stadtwalden im 10.000 Kronen-Staatspreis vor Lulu beugen, und vorgestern nun wurde er im Staatspreis in Kollatorn beugen. Die Plätze des Starters derart erschreckt, dass er umkehrte und damit jeder Siegsaussicht verlustig gieng.

EINE SELTENE ÜBERRASCHUNG gab es am Montag im Welter-Handicap in Hurst Park. Es liefen nur *Worthorne, Bruch und Sallon*. Der Letztere, der als ganz junger Reiter Assistenten des Trainers war, 60-1 startete, errang unter seinem Reiter, dem holländischen Sportsman A. von Hoboken, einen leichten Sieg gegen den Favorit *Worthorne*. Dieses Rennen erinnert an das Memors' Plate im August 1891 in Leves, in dem in einem Felle von nur vier Pferden der 100-1-Ausseiter *Tou Miller* siegte.

QUIRINAL, der Gewinner der Premiere Poles des Poulains am Montag in Vicennes, besitzt ein Engagement im nachjährigen Grossen Preis von Baden-Baden *Tombaine*, die Dritte in der Premiere Poles des Poulains, ist im Zukunftsrennen in Baden-Baden lauffähiger. Es ist sehr wahrscheinlich, dass die Veil-Picard'sche Stute, welche übrigens als Favorit gestattet war, auch hierbein geschickt wird. Ihr Stall glaubt, dass *Tombaine* sich bei den Leistungen, die sie bis jetzt zu machen sich verhalten wird. *Quirinal* und *Tombaine* sind Produkte von *Clairon*.

DER «AUGUST-KALENDER 1898» von Victor Silberer, welcher Ende nächster Woche erscheint, ist ein geradezu menschenlicher Bekehr für alle Besucher des Rennens in Budapest. Das schon ausgestattete, sehr handliche Büchlein enthält die Resultate aller in diesem Jahre in Wien, Kottlingbrunn, Budapest, Krakau, Lemberg, St. Petersburg, Alg., Tunis, Athen, London, London, Wien, Sziged, Debrecin und Kaschau abgehaltenen Rennen und die vollständigen statistischen Listen der Erfolge der Rennstallbesitzer, Pferde, Vaterpferde, Herrenreiter und Jockeys. Preis 1 fl. 6. W.

24 UMSCHRIFFTEN wurden für die Grosse Pardalbrunn Steeple-chase abgegeben, darunter die Dittos aus Deutschland, und zwar für *Handy Andy* und *Crackshot*, welche schon einmal an diesem Rennen teilgenommen haben, und für *Porridge*, *Herold III*, *Gay Frantz*, *Marysue*, *Rod* und *Midge*. Die ausländischen Stallen wurden von bekannten Steepler *Lady Ann*, *Galomb II*, *Rajna*, *Eins ins Andre*, *Hörnack*, *Angustura*, *Alexander*, *Cokoh*, *Magyarid*, *Alland* und *Water Lark* gemeldet. Es ist dies ein sehr interessantes Gesellschaft, würdig des grossen Preises.

IN DEAUVILLE nahmen die diesjährigen Rennen am nächsten Freitag ihren Anfang. Das Meeting in dem französischen Seecote besteht schon seit mehr als dreissig Jahren. Es ist selbsterständlich, dass es im Laufe dieser Zeit immer grösser und bedeutender geworden ist. Im Jahre 1864 betrug die Summe der ausgestellten Preise bloss 25.000 Francs, in der nachfolgenden Saison stieg sie schon auf 37.200 Francs, 1870 auf 68.300 Francs. Im Vorjahre konnten die Rennstallbesitzer 250.000 Francs verdienen, und heuer schon für den 318.000 Francs. Die Fügung in dem vergangenen Jahre haben zwölf Herren mehr als 10.000 Francs auf ihr Konto gebracht, an deren Spitze befand sich M. Albert Menier mit 46.700 Francs. In Deauville haben wir jetzt zu mancher später beiläufig gewordene Felle ihr Debüt als Zweijährige absolviert, so in den letzten Jahren die Grand Prix-Sieger *Andree*, *Arreux* und *Le Roi Soleil*. Heuer erstreckt sich das Meeting in Deauville über volle neun Tage. Es wird in der Zeit vom 12. bis 25. August abgehalten.

MARKIR, das berühmte Schulpferd des Mr. James Ffills, ist eingegangen. Ohne Zweifel werden Viele sich des prächtigen, ausgezeichnet dressierten Vollblutwallachen erinnern, den der gesessene Schreiber vor einigen Jahren als Mitglied des Circus Schumann in Folgen in Wien. Nach seiner Ernannung zum Chef der kaiserlich russischen Central-Cavallerielegation zu St. Petersburg hatte Mr. Ffills seine vier Schulpferde an seinen Neffen und Schöler, Circusdirector Ffills in Africa, für die Summe von 50.000 Francs verkauft. Wohl lagen ihm weit höhere Abnehmer vor, doch legte Ffills Hand darauf, seine Thiere nur in vertrauenswürdig Hände gelangen zu lassen. Kurz vor seiner Expedition erkrankte der dreizehnjährige Wall, welcher plötzlich wieder verendete, alsbald nach Folgen in Garmündendamm. Der Thierarzt constatirte bei der Autopsie das Vorhandensein mehrerer Abszesse in der Bauchhöhle, die der Wallach sonderbarerweise schon geraume Zeit und zwar im dank der eingekerkerten Thiere in Folge seiner Schwermere mit sich herumgetragen. *Markir* war eines der besten Schulpferde, die Ffills je dressirt hat. Von ausnehmend kräftiger Figur im Gegensatz zu dem zierlichen *Germania* exollirte *Markir* vornehmlich in den Allüren der sogenannten akademischen Schule. Sein Füllen in der Piazza billete, vor Allem aber seine Passage waren von wunderbarer Regelmässigkeit. Wie Ffills in seinem Buche «Principes du dressage» erzählt, hatte er *Markir*, der ihm in Harz die Flie gezogen war, als Habillier, von Cyrus' Thiere stammend gekauft. Obwohl principiell nur Vollblut zu Schulpferden dressirt, hatte sich Ffills durch die kraftvollen, einmässigen Formen des Thieres, als dessen Erzeuger der Halblblutbischer *Cyrus* gelte, so zu der Vererbung derselben bewegen lassen. Im Verlauf der Ffills' Dressur leistete *Markir* so Ausserordentliches, dass Ffills sich des Gedankens nicht erwehren konnte, dass ein einem Vollblute jene hohe Maass von Leistungsfähigkeit ohne weichen können, das sein Dressant ihm abverlangte. Beiläufig seien Gedanken dem Gattosmeister mit und bewog dieses zu eingehenden Nachforschungen hinsichtlich der Abstammung *Markir*'s. Das Ergebnis derselben war ein verblüffendes, die Vermuthung Ffills' in überraschender Weise rechtigend. Es wurde constatirt, dass die Vollblutstute *Tahesine*, nachdem sie von Cyrus gedeckt, jedoch gut geblieben, dem Vollblutheute *Mary-legs* zugeführt worden war, der unzweifelhaft als der eigentliche Erzeuger *Markir*'s zu betrachten ist. So haben die Ffills nicht ohne berechtigtes Selbstbewusstsein constatirt, seine praktische Erfahrung durch die Thatsache eine glänzende Bestätigung erfahren.

PER BUTTERS, der Sieger im Preis von Helsenenthal, ist ein vollgiltiger Beweis dafür, dass einem obgenannten Vollblute bei vortheilhaften Züchtungs- und Trainingsverhältnissen auch hohe Leistungen abgefordert werden kann. Man wird unter den heimischen Vollblütern sobald kein zweites Pferd auffindig zu machen vermögen, welches eine derartige Fülle der fashionablesten Blüthuren in seinen Adern führt, wie der Gage-Sohn des Herrn Anton Dreber, der aus nun wohl zu grossen Hoffnungen als in den vergangenen Jahren dem nachstjährigen Kampfe um das blaue Band entgegenzusehen berechtigt ist. Die veterische Seite der Stammtafel von *Per Butters*, die ja identisch ist mit jener von *Mermaid*, *Dezardel* und anderen Sprösslingen *Gage*'s, der sich mit einem Ruck in die allererste Reihe unserer Vaterpferde vorgearbeitet hat und vielleicht berufen erscheint, der langsame Reiterator unserer Vollblüter zu werden, ist der veterische Abstammung also bedarf keiner weitläufigen Erläuterung; wir haben der vorzüglichen Abstammung des *Galeus*-Sprössen wiederholt gedacht. Bemerkenswerth ist nur, dass *Gage* in *Parer*, die gleich diesem Pattern der vornehmlichen Ranzung-Familie Nr. 1 angehört, eine grosse Energie ausstrahlend, beziehungsweise Verstärkung seiner Blüthuren gefunden hat. Das Blut *Stachson*, das unzweifelhaft den besten und einflussreichsten Blüthuren auf mittlerer Seite von *Gage* zuzurechnen ist, hat sich in *Per Butters* wieder zweimal, und zwar in directer mütterlicher Linie, sowie durch *Peres*' Grossvater *Democast* zugeführt worden. Als eine wirkungsvolle Ergänzung hat sich offenbar auch das Lebenskraft *Mermaid* erweisen, das gleichfalls zweimal, in dritter und vierter Generation, vertreten erscheint. Die Gesetze der Blüthung — für den Züchter freilich noch vielfach ein Buch mit sieben Siegeln — sind bei *Per Butters* in der That zu einem so hohen Grade hervorgehend Mass befolgt worden. Natürlich bildet der Stammbaum des Dreher seine Heugates auch in Hinsicht der Zahlen eine geradezu seltene Vereinigung des besten Kunning- und Sire-Blutes, was ein eadentesten aus der Thatsache hervorgeht, dass die 80 Zahlen des kranken Pedigree in Bezug auf Kunning, Running-Sire (Familie 3), Sire und Outside sich verhalten wie 10:6:30:6. Die erfolgreichsten männlichen und weiblichen Familien des englischen Vollblutes beanspruchen demnach nicht weniger als 26 der 32 Familienzahlen — jedenfalls eine glänzende Bestätigung der Bruce Low'schen Theorie, dass die Lebenskraft eines Rennpferdes im Verhältnisse stehe zu der in den Zahlen der Eltern. Ein so hoher Grad von Blüth hervorgerichtet, Running-Linien, welche verstandnisvoll mit den weniger erfolgreichen Running-Linien zu kreuzen sind.

EINE GRÖßERE WOHNUNG im St. Ansohof, I., Annagasse 3, ist ab November zu vermieten.
 A. HUBER, k. u. k. Hofphotograph, Wien, I., Stefansplatz, und IV., Margarethenstrasse 26, Special für sportliche Aufnahmen.
 MOBIERE ZIMMER, ganz ein eingerichtet, nur für distinguirte Parteeen zu vermieten. I. St. Ansohof. Beste Lage im Centrum des Stadtverkehrs!
 IM HOTEL KRANTZ (Spatenbräu) in der Kärntnerstrasse rühmen die Passagiere allgemein die vorzüglichen Betten, welche die heubekanntes Firm Antons Pauly, Wien VIII., Lecherfeldstrasse 36, geliefert hat. Dieses im Jahre 1816 gegründete Bettwaarengeschäft hat in jüngster Zeit das Hotel Kaiserkrone in Ischl, die Pension Krant in Mairitz, die Tirok, die Heubekanntst Dr. Lentin in Baden und mehrere andere Privatanstalten eingerichtet.

Smoke and Fire.
 «Depend upon it, where there's smoke there's fire.»
 «Why do you say that?»
 «'Tis proved it. It was against the rules to smoke in our office. I smoked and was fired.»

A Disappointment.
 «My wife couldn't go to the concert last night because the baby threatened to have a crop.»
 «Was was her luck?»
 «Yes; and now she's hopping mad because the baby didn't have a crop after all.»

His Experience.
 «Have you ever had any experience as a stage manager?» asked the theatre proprietor, who had advertised for such a person.
 «Yes, sir, I have,» replied the applicant. «I drove the stage between Poduck and Permsimonville every day for seven years.»

Entre journaliste:
 «Est-ce que ton journal parait tous les jours?»
 «Non, mais mon journal parait tous les jours.»
 «Est il dimanche?»
 «Neus paraisons.»

«Il y a un mariage qui va se faire dans deux jours»
 Moezzou, Madam, depuis les boucles.
 Dans l'après-midi, leur fillette, voyant arriver l'accordeur:
 «Quand vous aurez fini pour le piano, tachez donc l'accordeur aussi papa et maman!»

En police correctionnelle:
 «Accusé, levez-vous.»
 «Voilà, mon président.»
 «Savez-vous lire et écrire?»
 «Non, monsieur.»
 «Quels est votre profession?»
 «Je lis dans la main.»

PROBATIONER
FELX NEUMANN
 WIEN
 K. u. k. Hof-Photograph
 I. Stefansplatz

RENNEN.

TERMINE.

ÖSTERREICH-UNGARN.

Wien (September-Meeting): 14, 15, 18, 20, 21, 23, 25, 27, 28, 30. August
Budapest (Herbst-Meeting): 25, 27, 29. September, 1., 2., 4., 6., 8., 10., 12., 14., 16., 18., 20., 22., 24., 26., 28., 30. Oktober

DEUTSCHLAND.

Görlitz: 7., 8. August
Nürnberg: 7., 8. August
Frankfurt a. Main: 27. Oktober, 4., 10., 17., 24., 31. November
Berlin-Hippodrom: 12., 15., 18., 20. September, 8., 10., 12. Oktober

ENGLAND.

London: 6. August
Newmarket: 6. August
Doncaster: 9., 10. August
York: 9., 10. August
Nottingham: 11., 12. August
Leamington: 16., 17., 18. August

FRANKREICH.

Paris: 7., 8., 9., 10. August
Nantes: 7., 9., 11. August
Deauville: 12., 14., 15., 18., 20., 21., 23., 24., 25. August

NENNUNGSSCHLUSSE. ÖSTERREICH-UNGARN.

1. Budapest-Hep. 3400 K. - Walter-Hep. 3200 K. - Hep. 3000 K.
2. Budapest-Hep. 3400 K. - Wiener-Hep. 3200 K. - Hep. 3000 K.
3. Budapest-Hep. 3400 K. - Wiener-Hep. 3200 K. - Hep. 3000 K.

DEUTSCHLAND. AUGUST.

0. Köln a. Rh.: Scheffner. 3000 Mk. - Preis von Merano. 3000 Mk.
1. Berlin: 30. August
2. Berlin: 30. August

AUCTIONEN.

11. September, 21. October

PROGRAMME.

Kottingbrunn 1898.

Achter Tag. Samstag den 6. August. 3 Uhr
I. STEERLE-CHASE Hep. Heur. 2900 K. 3200 M.
Wosna 6j. 81 Kg. Hülfe 5j. 68 1/2 Kg.
Sister Frances 5j. 75 Kg. Kärde 4j. 68 1/2 Kg.

IV. VERKAUFSR. D. ZWEIJ. 2400 K. 900 M.
Schlauerger 55 1/2 Kg. Tulipa . 48 Kg.
Fidlettsch 55 1/2 Kg. Gyorgyike . 58
Elfe . 54 Kg. Kossuth . 48

V. PR. V. VÖSLAU
Vollteiger 5j. 69 Kg. Plateauy 4j. 65 1/2 Kg.
Agostura 4j. 75 Kg. Lady Anne 4j. 63 1/2 Kg.

VI. HURDEN. Hep. 2400 K. 9j. 2400 M.
Gaber . 59 Kg. Ez effo . 60 Kg.
Sylph . 59 Kg. Blitzrad . 60
Sarolt . 57 Kg. Ion . 57

VII. HANDICAP 2400 K. 1800 M.
Balck 4j. 67 Kg. Iils 3j. 52 Kg.
Moray 3j. 69 Kg. Dolly 3j. 51 Kg.

I. HURDEN Hep. 2400 K. 2800 M.
Rache 4j. 78 1/2 Kg. Jasnia 4j. 62 1/2 Kg.
Termodir 4j. 68 Kg. Thury 5j. 60 Kg.

II. MAIDEN-SCH. 3400 K. 4000 M.
Tial 4j. 67 Kg. Alois 3j. 68 Kg.
Helenor 5j. 68 Kg. Petaroz 4j. 68

III. PR. V. KOTTINGBRUNN 17000 K. 2800 M.
Hipp-Hep. Hurrah . 62 Kg. Wimerwald 3j. 51 Kg.
Jery 3j. 51 Kg. Toll 3j. 51

IV. ABSCHIEDS-R. 2400 K. 3j. 1000 M.
Sascha . 54 1/2 Kg. Honter Bright 56 Kg.
Fidlettsch 56 Kg. Sokas . 56

V. VERKAUFSR. 2400 K. 1000 M.
Hermin 3j. 49 1/2 Kg. Marosa 3j. 49 1/2 Kg.
Fratlle 3j. 49 1/2 Kg. Szeg Reicher 3j. 51

VI. MAIDEN-HU-R. D. DREIJ. 2400 K. 2400 M.
Tricky . 65 Kg. Tältes . 65 Kg.
Billats 65 Kg. Violata . 65

VII. VERKAUFSR. 3400 K. 2j. 1000 M.
Nerissa . 54 Kg. Collision . 46 Kg.
Fratlle 6j. 59 Kg. Masque . 49 1/2

Neu! Hufeisen-Stollen mit elastischer Einlage
Bester Stollen der Welt.
Prospecte auf Verlangen.
Englisch-Amerikanische Gummilauter-Fabrikung

ANTON BÖCK Bettwaren-Fabrik
WIEN, I. Kärntnerstrasse 51, Palais Todesco.
Pariser Specialartikel
Gummilauterlager
Arnold Först, Wien, IX, 3. Wahlgartensring Nr. 15

Goldman & Salatsch
THERIAK-ODOLITH, WIEN, BICHSEL 30.
Englische Herren-Costüme, Wäsche und Herren-Moderkleider.

Bade zu Hause
Wellenbadschaudel mit der Schutzmarke Wasserlur
Enger Wannen walden ein erspandliches Wellenbad bieten

Johann Klöpfer
HOF-KUNSTMOBEL-FABRIKANT
serbischer Hof-Lieferant
Wohnungen, Hotels, Schlosser, wie ganzer Gebäude.

VICTOR SILBERER'S
AUGUST-KALENDER
Preis 1 fl. 5. W. 25
Derselbe enthält die Resultate der bisher in Wien, Kottgbrunn, Budapest, Kiskun, Lemberg, Sarajevo, Sárospatak, Alag, Tatis, Preburg, Odenburg, Sibok, Debrecin und Kaschau zur Entscheidung gelangten Rennen.

ALOIS HAUER, WIEN
VI. Mollardgasse Nr. 18.
Grösstes und bestsortirtes Lager von
Stallrösten, Bütteln, Hafercuttern, Striegeln, Cartaschen, Wagenbütteln, Pferdeklößen, Stallschuhen, Schwiegen, Heckenbüchsen, Stren- und Heugabeln, Rechen, Schaufeln, Laternen, Gieskanne, Wagenhebern, Stall-, Reis- und Plazwägen, Schleubrühen, Fussmatten, Doppel- und Spinnseiler, Stiegenwägen, alle Gattungen Stiele, Stangen, Mastfellen, sowie alle übrigen Stallrequisiten etc. etc. - (Telephon 3493) (Inverbrun).

Für Kadraher! Für Reiter!
SPORT-ORDAN & TIMAEUS
"MUND-RECHT".
Patentirte, äusserst praktische Blechverpackung.

Central-Hotel Baden bei Wien

vis-à-vis dem Bahnhofs.

180 Zimmer, elegant möblirt (von fl. 1.80 aufwärts), elektrische Beleuchtung, Personenzufang, **vorzügliche Restauration**, Klein-Schweineher Lagerbier, Filischer Bier aus dem Böhmer, Braunkais, feinste Weine, **Leopold Seidl**, Director.

Johann Benedekter's

Restaurant „zum Riedhof“

VIII. Schloßgasse Nr. 14. **Großes, vornehm verhaltenes — Zwölf elegante Chambres particulières.**

Depot hygienischer Artikel

Pariser Gummivarfabriker
J. REIF, Spezialist Wien, I. Brandstätte 3.
Praterstrasse 72, 73, 4 und 5 B.
Eisen- u. Blech-Verkauf.

Herm. Hofmann

WIEN, III/2, Praterstrasse 78 (Praterstern)

Specialitäten für Trabspport.

Fabriklager von Wollwaren, Kotzen, Pferdedecken und Filzstoffen.

Fapornirte Decken für Renn-, Reit- und Wagenpferde
Raisendecken, Plaid, Flanel-, Beut- und Badedecken.
SPORT-ARTIKEL.

Teppichhaus Orendi

FIRMA

C. GENERSICH & ORENDI

k. u. k. Hof-Lieferanten

WIEN

I. Lugeck Nr. 2.

Vorhänge, Möbelstoffe, Decken.

Prämiirt mit 32 Medaillen

Cocoa & Cocolade Hartwag Vogel Bodenbach.

Garantirte ausgewählte Rohmaterialien und vorzüglichste Verarbeitung in der Hartwag Vogel Fabrik.

Die feinsten Hartwag Vogel Hartwag Vogel Logen Umhangs und Nestelchen sowie Zwetschmassige Embroiderungen!

Ausgedehnter Billig-Verkauf

Anerkannt für die vorzüglichste Qualität.

Zu haben in unserer Filiale: **Wien, I. Kohlmarkt 20.**

Im Verlage der „Allgemeinen Sport-Zeitung“ ist erschienen:

„TURFBUCH 1898“

Herausgegeben von **VICTOR SILBERER.**

Zwei Bände.

Preis 8 fl. österr. Währ.

REUGELD-ERKLÄRUNGEN.

Wien, October-Meeting 1898.

Vierter Tag. Sonntag den 29. October.

IV. AUSTRIA-PR. 100.000 K. 1300 M.

- Es sind stehengeblieben:
- Faldino 2j.
 - Salvia 2j.
 - San Salvatore 2j.
 - Mindig 3j.
 - Goldregen 5j.
 - Konny 3j.
 - Tip-Top 3j.
 - Bussler 3j.
 - Tick-Tack 3j.
 - Brodler 2j.
 - Per Butlers 2j.
 - Nest 4j.
 - Tuisenbibel 2j.
 - Wala 3j.
 - Guardian 2j.
 - Paras 3j.

Am 1. August 1897 wurde Regeld erklärt für: Actie, Aronanth, Alfa, Ana, Biberch, Billeze, Blabby (Hbl.), Chrysanthum-St., Didd, Domo, Duca, Ely, Eying, G.M. Gall, Gayden, G., Glonsur, Gloriete, Guericr, Hajnal, Hely, Kungunde, Lelander, Lewis' Star, Mouton, Hellenis L., Mentone, Moring, Nur Muth, Knacker, Saint-Hillaire, Sator, Savemir, Starlight v. Aazon-St., Surry, Tarca, Thetis, Thibe, Tricky, Trilly, Velichen, Wie Seite, Zimphag.

Am 15. December 1897 wurde Regeld erklärt für: Almania, Angélica Genesca, Cecile, Celo, Contrain, Corica, Coustant (Hbl.), Damette, Dandolo, Dolina, Donella, Drift, Riffe, Es offo (Hbl.), France, Futys, Gager, Gaperant, Glouton, Glorieux, Grazziomina, Gyemant, Hagar, de' au, Happy Girl, Johannsgrey, Kambuhro, Killangy, Klondyke, Landerale, Little Nellie, Lucifer, Mahé, Milton, Monaco, Mon plaisir, My Mary, Nyctalpy, Our Dame, Palmatore, Pepe, Porsellat, Pridiscent, Ramée, Sali, Sennar II, Serravallo, Simbach, Spinger, Szaobels, Tárogot, Terhá, Tulipán, Vadrasz, Vainqueur, Zeitgenosse, Zerline (Hbl.), Zapf.

Am 1. August 1898 wurde Regeld erklärt für: Actyler, Adairant, André, Arch. Assé, Belle Dame, Bon Corcy, Carouche, Cassé (Hbl.), Chrysanter, Combi, Cornet (Hbl.), Dalad, Diomed, Fair Trick, France, Hans, Fokin, Gémér' vaus, Gyoogyed, Hadur, Harz, Hely, Helyman, Illiciton, Isoran, Labra, Moutons, Nipitarsca, Noge, Norma, Pali, Pharon, Praterfer, Prim Solaire, Raar, Rana, Ravochel, Reputation, Riff Raff, Ste. Nitouche, Schénahatit, Scipio, Serevianka, Van Diessore, Virginia, Watchman, Weyer, Wolfenbügg, Z. Bismarck.

NENNUNGEN.

Parծubitz 1898.

Erster Tag. Freitag den 14. October.

II. GR. PARDUBITZER ST.-CH. Hep. 26.000 K.

- 6400 M. 24 U.
- G.M. Ersh Otto's 5j. br. H. Hirsch
- Fürst Er. Auesperg's 6j. br. W. Armer Peter und 5j. br. H. Ragna
- Mr. B'ta's br. W. Handy Andy und 5j. br. W. Porridge (Hbl.)
- P. J. Blyth's a schwr. W. Waterford (Hbl.)
- Fürst Esterhazy's 5j. F.H. Alexander
- Gf. Mor Esterhazy's 6j. br. St. Augustura und 4j. F.W. Zuz in Andez
- Cap. v. Glat's 3j. schwr W. Ciché
- Gf. K. Holstein's 4j. F.W. Herold III. v. Carmaux-Hero
- Gf. S. Kinzky's a br. W. Victor v. Lillesdale (Hbl.)
- Gf. Zs. Kinzky's 6j. br. H. Magyarand 5j. F.-St. Neurredm
- Lt. v. d. Kneschke's a. br. W. Guy Fawkes v. Westminster-Advent
- Rob. Lehadny's a br. H. Galamb II. und 6j. F.H. Euliche
- J. Miller's 5j. F.-E. Marquis
- J. Schwall's a F.-St. Lady Anne (Hbl.)
- Gf. Adral Sternberg's 6j. br. St. Alford
- H. Sarmodny's F.W. Edl v. Cyprianer-Staff of Life
- Lt. Sarmodny's 4j. br. St. Andze Clifvau v. Ostan-134y Clifton.
- C. A. v. Wulkenau's a F.-W. Crakshol
- Mr. Young's 4j. br. St. Water Lily.

RESULTATE.

Kottlingsbrunn 1898.

Siebenter Tag Donnerstag den 4 August.

I. PR. V. BERNDORF. Hürder. 3400K 3j 2800 M.

Fürst Esterhazy's chr. H. Sylvester v. Triumph-Sber. 95 Kg. (Eau)

Prz. M. Kc. Teris' chr. H. Lantio. 65 Kg. — Salter 2

Gf. L. Trauttmansdorff's F.-H. Ana, 67½ Kg. Sines 3

1. Tot. 65:60. Platz: 25:25 und 25:25 Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 15 Ana, 55 Lantio, 25 Teris, 2½ Salter, 2½ Ana, 10 Lantio, sehr leicht mit zwei Längen gewonnen sechs Längen zurück der Dritte. Werth: 3000, 400 K, 100 K. der Rennasse.

II. HERREN. 2000 K. 1600 M.

Obi Edl v. Okolcsany's 3j. H. Ajda v. Patereschüß-Lady Angely, 65 Kg. (H. Johann)

Obi Hr. Elitz 1

Fürst Nic. Pálly's 5j. br. H. Zmanec, 68 Kg. Brook 2

Bar. G. Springe's 3j. br. St. Marianne, 64½ Kg.

Lt. Gf. F. Orsch 3

A. Dreher's 5j. F.-St. Zita, 78 Kg. — P. Taxis 0

Tot.: 970:50. Platz: 46:25 und 60:25. Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 10 Zita, 14 Zmanec, 33 Marianne, 35 Springe, 25 Orsch, 25 Taxis, 4 Ajda, 60 Lantio. Leicht mit zwei Längen gewonnen; zehn Längen zurück die Dritte. Werth: 1780, 350 K., 350 K. der Rennasse.

III. MAIDENR. DER ZWEI 3400 K. 1000 M.

Mr. Dory's F.-H. Romny v. Master Kildare—Redymoney, 68 Kg. — Clemens 3

R. Lebedy's chr. H. Simbach, 56 Kg. — H. Barker 2

G.M. Ersh. Otto's F.-St. Szecha, 54½ Kg. — Clemens 3

Gf. Zs. Kinzky's F.-H. Sokols, 56 Kg. — Gilchrist 4

A. Dreyer's chr. H. Plauer 3

Geat. Miklósfalva's br. H. Tartuff, 56 Kg. Witten 0

Gf. v. Reszke's F.-St. Nitouche, 54½ Kg. E. Martin 0

Gf. L. Trauttmansdorff's br. H. Rama, 56 Kg. Prudames 0

Tot.: 90:50. Platz: 10:25, 25:25 und 53:25

Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 23 Simbach, 64 Szecha, 58 Sokols, 65 Nitouche, 10 Tartuff, 13 Ard, 188 Rama. Wett: 1½ auf Romny, 4 Simbach, 8 Rama und Tartuff, 10 Szecha, 13 Ard und Sokols. Sehr leicht auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 23 Simbach die Dritte. Werth: 2570, 400 K., 250 K. der Rennasse.

IV. STAATSPR. 6001 K. 2400 M.

Gf. L. Trauttmansdorff's 3j. chr. H. Feu de barre v. Key-ur-July, 57 Kg. (H. Reeves) E. Martin 1

R. Wihmann's 5j. F.-H. Saramana, 65½ Kg. Adams 1

Gf. A. Hetschek's 5j. br. H. Cagary-legny, 63½ Kg. Smith 3

Gf. J. Seiditz's 5j. br. St. Valice, 63 Kg. Gilchrist 0

Tot.: 350:50. Platz: 51:25 und 84:25. Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 1 Saramana, 1 Cagary-legny, 45 Valice. Wett: 1½ Palet Saramana, 2 Cagary-legny, 4 Feu de barre, 15 Valice Sicher mit einer halben Länge gewonnen. Cagary-legny, welcher gleich Valice an einer Wall-Länge verlor, kam als schlechter Dritter ein. Werth: 6000, 1000 K., 340 K. der Rennasse.

V. HÜRDENER 9000 K. 8300 M.

Obi. Bar. Rud. Pletager's 5j. br. H. Vignola v. Vines—A. Helye, 71 Kg.

A. Egedy's 4j. br. H. Kipé, 99 Kg. Obi. Bar. H. Elitz 2

Gf. Ad. Sternberg's 6j. chr. St. Roch, 71 Kg.

Lt. Gf. P. Orsch's 3

Gf. Al. Erdöy's 5j. F.-H. Thury, 61 Kg. Pz. M.E. Taxis 0

Tot.: 290:50. Platz: 44:25 und 74:25. Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 9 Thury, 21 Kipé, 27 Bar. Roch. Wett: 1½ auf Thury, 2 Kipé, 7 Bar. Roch und Vignola. Leicht mit zehn Längen gewonnen; rhenusweit zurück die Dritte. Werth: 1650, 2500 K., 170 K. der Rennasse.

VI. MAIDEN-ST. CH. 2900 K. 4800 M.

Obi. Bar. Theod. Kerb-Weidenheim's 4j. F.-St. Ezile v. Ferek—ECHO, 65½ Kg. (J. Smith) Pz. M. E. Taxis 1

Ritum. G. M. Merveldt's 5j. schwr. W. Halifas, 67½ Kg. Salter 2

Obi. St. R. v. Janits-Browald's 5j. F.-W. H. H. Baracinsky 0

Ritum. A. v. Pogorzal's 5j. F.-St. Africa, 64 Kg. J. Remes 0

Tot.: 150:50. Platz: 30:25 und 29:25. Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 12 Halifas, 12 Ezile, 95 Africa. Nach hartem Kampf mit vier Längen gewonnen. Africa und Helenor wurden abgefallen. Werth: 1750, 340 K., 70 K. der Rennasse.

VII. HANCIKÉ 2400 K. 3j. 1300 M.

Ant. Dreher's schwr. St. Sardelle v. Kisber Secse, Galard chr. Trick-Track—Sali, 48 Kg. (Smart) — Clemens 1

A. L. R. v. Lederer's F.-St. Apollonia, 44 Kg. — Sinek 2

Geat. Angerer's F.-St. A. Jour, 54½ Kg. — Lubett 3

A. Balazs's br. St. Verena, 60K½ Kg. — H. Hranca 4

R. Wihmann's br. H. Guehr' vaus, 60 Kg. Adams 0

Bar. J. Hatzlány's br. H. Landerale, 55½ Kg. — H. Barker 0

Gf. Ad. Sternberg's br. St. Aglo-I-Aglo, 48½ Kg. — Misch 0

A. Egedy's br. H. Vites, 41 Kg. — Sards 0

Tot.: 290:50. Platz: 55:25, 167:25 und 69:25.

Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 19 Verena, 29 Sardelle, 32 Landerale, 58 Guehr' vaus, 42 A. Adams, 104 Apollonia, 119 Aglo-I-Aglo. Wett: 2½ Nerissa und Vorticia, 4 Jour, 6 Sardelle, 7 Aglo-I-Aglo, Guehr' vaus und Landerale, 10 Apollonia. Nach Kampf mit einem Längen Kopf gewonnen; sehr halbe Länge zurück die Dritte. Werth: 19, 400 K., 480 K. der Rennasse.

Maisons-Laffite 1898.

Sonntag den 31. Juli

PR. MONARQUE. 20.000 Frcs. 3j 2000 M.

A. Fould's F.-H. Manfaucon v. Grammeur—manorac, 56 Kg. (T. Cunningham) — E. Watkins 1

J. Wessely's F.-H. Kelluar, 55 Kg. — Madge 3

A. Meiner's br. H. Dax, 56 Kg. — F. French 3

E. Blanc's F.-H. Casabot, 56 Kg. — — — — — Harlet 0

J. Prat's F.-H. Fenouil, 56 Kg. — — — — — W. Brize 0

A. Fould's F.-H. Lebars, 56 Kg. — — — — — Bowen 0

Geat. Dreyfus's F.-St. Medgar-Croix, 54½ Kg. — — — — — Dédé 0

A. Meiner's br. H. Fiorini, 56 Kg. — — — — — T. Lane 0

Tot.: 39½:10. Platz: 38:10, 44:10 und 57½:10

Wett: 9:4 Casabot, 9:2 Fiorini, 5 Libras und Manfaucon, 2 Fenouil, 2 Landerale, 58 Guehr' vaus, 42 A. Adams. Leicht mit anderthalb Längen gewonnen; eine halbe Länge zurück der Dritte. Werth: Ehrepreis und 25,100, 2000, 1000 Frcs.

*) 2. und 3. G. Reiterkutschchen.

BERICHTE.

Kottgbrunn 1898.

Siebenter Tag, Donnerstag den 4. August.

Gerade als der Sonderzug, welcher die Wiener Sportfreunde nach Kottgbrunn bringen sollte, in dieser Station anlangte, brach ein gewaltiger Gewitterregen los, welcher die Pferde auf die Rennbahn Hinführen etc. durchsammelte. Man söhnte sich mit diesem gerade nicht freundlichen Empfang aber bald aus, denn die Sonne verjagte in kurzer Zeit die Wolken, so dass die Rennen bei schönem Wetter sich gehen konnten. Sie verliefen sämtlich recht interessant. Von den sechs Rennen aber, von denen man sich mehr erwartete, wurde eines durch einen unglücklichen Zwischenfall verunstaltet. Im Staatspreisen nannten sich *Blue Rock, Vignola* und *Blue Rock* beide, so dass es also nur einen Zwiespalt zwischen dem Favorit *Statenman* und *Jeux de barre* gab, welcher den Sieg davontrug. Im Rennen der Zweijährigen zeigte sich *Renny* seinen Gegnern weit überlegen, sein Erfolg wieder jedenfalls ein sehr gutes Licht auf die Phantom im Preis vom Helmsattel. Im Preis von Berdorf und im Herrenreiten siegte die Favorit *Sylvester* und *Alphr*, das Hürdenrennen nahm mit dem Erfolge von *Vignola* einen ziemlich unerwarteten Ausgang. In der Steeplechase gab es zwischen *Ziele* und *Zulifus* einen schönen Kampf, den die Stute zu ihrem Gunsten beendete, das Handicap wurde von *Sardelle* gegen *Apollonia* und *4 Jour* gewonnen. Nächststehend geben wir den genaues Bericht über den Verlauf der Rennen.

Im Preis von Berdorf stellten sich dem Favorit *Sylvester* nur *Ano* und *Lantus* entgegen. *Ano* führte mit mehreren Längen Vorsprung vor *Lantus*, dem jedoch *Sylvester* folgte. In der kurzen Wand gingen *Alphr* und *Sylvester* einander an, *Alphr* hatte die besseren Einläufe, wurde geschlagen war. In die Gerade bog *Lantus* als Erster, zwischen den beiden letzten Hürden zog aber *Sylvester* die Spitzhälfte wieder schielich mit zwei Längen. Sechs Längen hinter *Lantus* erzielte *Ano* als Letzter.

Das Herrenreiten wurde von *Zot*, *Emanak*, *Alphr* und *Marcus* bestritten, welche in dieser Reihenfolge in den Wettes Beachtung fanden. Das Feld rodelte sich nach dem Start so sehr, dass *Zot*, *Emanak*, *Alphr* und *Marcus* rückwärts *Marcus* und *Zot*. Vierhundert Meter vor dem Ziele versuchte *Zot* an die Führenden heranzukommen, doch konnte sie kein Terrain gutmachen. *Alphr* hielt, indem er sich nach rechts wandte, ein gutes Licht mit zwei Längen. Sechs Längen zurück wurde *Marcus* Dritte.

Am Maidenrennen der Zweijährigen nahmen *Soscha*, *Renny*, *Arad*, *Siska*, *Sambak*, *Tarfufe*, *Alphr*, *Nitza* und *Kerns* theil. *Renny* führte bis zur Mitte des Felds abgegangen war, sich nach *Soscha*, *Tarfufe*, *Renny* und *Soscha* im Vorderreite. An der Distanz war *Tarfufe* geschlagen, *Renny* nahm das Rennen an und schlug sie leicht mit zwei Längen. *Soscha* übernahm von dem Trübner hervorgehoben war und *Soscha* mit einer halben Länge das zweite Geld entriß.

Der Staatspreis schien nur die Zwiespalt zwischen *Statenman* und *Jeux de barre*, *Velox* und *Jeux de barre* bestritten, man bloß als Staatspreis der Starter nur die Flügge schickte, gingen *Blue Statenman* und *Jeux de barre* ab, während *Casidy-legney* wiederete und *Velox* mit sich zog. Die beiden ersten nach dem Rennen wurde *Blue Statenman* als Sieger bezeichnet. *Statenman* führte bis zur Distanz, hier ging ihm *Jeux de barre* an die Gurtel und schlug ihn nach kurzem Ringen sicher mit einer halben Länge. *Casidy-legney* kam weit zurück als Dritter ein.

Das Hürdenrennen galt als ein gutes Ding für *Thury*, dem bloß *Köpf*, *Vignola* und *Blue Rock* entgegentraten. In der Ordnung *Blue Rock*, *Vignola*, *Köpf* und *Thury* wurde die erste Längel, *Blue Rock* die zweite, *Vignola* die dritte, *Thury* die vierte. *Blue Rock* sprang an Hohen, holte aber das verlorene Terrain auf der flachen Bahn wieder ein. In der kurzen Wand musste er bereits hart geritten werden, um hinter *Blue Rock* und *Vignola* bleiben zu können, während *Thury* nicht mehr mitkamen. Beim Einlegen die Gerade war *Blue Rock* geschlagen, *Vignola* gelangte dadurch an die Tete und errang trotz eines Rumpfers bei der letzten Hürde einen sehr leichten Sieg mit zehn Längen gegen *Köpf*. *Blue Rock* sprach sich mit zwei Längen, *Vignola* mit einem. In der Maiden-Steeple-chase stellten sich *Helmer*, *Elodie*, *Halifax* und dem Starter. *Helmer* war Favorit von *Elodie*. Zuerst führte *Elodie* vor *Halifax*, *Halifax* in der nächsten Tempo kam die Pferde in mehrmals wechselnden Reihenfolge bis zum Tribunesprung, den *Halifax* vor *Elodie*, *Helmer* und *Elodie* nahm, die bald darauf ganz aus dem Rennen fiel. Gegenüber den Tribünen wich sich *Helmer*, *Elodie* und *Halifax* ein Vorsprung von fast drei bis vier Längen vor *Elodie* hatte. In der kurzen Wand kam aber *Elodie* näher und näher, erreichte dann *Halifax* vor der letzten Hürde und schlug ihn nach hartem Kampfe mit vier Längen. *Helmer* blieb nieder, sein Reiter führte ihn am Ägge herein.

Für das Handicap über 1300 Meter wurden *Chester-raus*, *Lauderdale*, *4 Jour*, *Nerissa*, *Agis-Is-Ago*, *Sardelle*, *Apollonia* und *Veris* bereit gemacht. Das Rennen ging als ziemlich offen, mit Ausnahme von *Veris* und *Agis-Is-Ago* hatten alle Pferde viele Anhänger. *Agis-Is-Ago* führte vor *Apollonia*, *Veris* und *Nerissa* bis 800 Meter vor dem Ziele. Dort fiel sie geschlagen zurück, und drangen unsere *Sardelle* und *Apollonia* an. *Veris* und *Apollonia* zu einem hartem Kampfe, aus dem *Sardelle* mit einer kurzen Kopf Länge als Siegerin hervorging. Eine halbe Länge zurück endete *4 Jour* als Dritte vor *Nerissa*.

Zur Photographie für Amateure.

Auswahl vorzüglichste photographische Salze- und Platten-Apparate, neue verbesserte Monner-Mund-Apparate, sowie photographische Apparate von A. Moll, K. u. K. Hoflieferant, Wien, Tuchlauben 9. Unterrichtspreis. Auf Wunsch gratis Illustrirte Preisliste.

NOTIZEN.

FR. KUNZ erhält für das Jahr 1898 die Lizenz für Hürdenrennen und Steeple-chases.

REGULID in allen Engagements in Oesterreich-Ungarn erklirten: Herz Ernst von Blaukowitz für Virgenne, Mr. Leon für *Brown-Mouse* und Graf Louis Trauttmansdorff für *Barnold*.

NACHFOLGENDE RENNFAHREN werden für das Jahr 1898 eingetragen: Graf Koloman Bethlen; wets, blau Aermel und Kappe; Herr Alexander Ritter von Bogucki; gelb, violette Reifen, gelbe Aermel, violette Kappe; Rittmeister Arthur von Pogorzak; blau blau, halb rot, rothe Kappe.

IN FOLGE der seitens des Directoriums des Jockey-Club für Oesterreich durch Beschluß d. 30. Juli 1898 auf Grund des § 49 des Bewegungsgesetzes über Wilhelm Ehrenfels, Dienstmann, und Philipp Sas, Agent, Beide in Wien wohnhaft, verlangter Ausscheidung wurde dieselben auch von allen unter Aufsicht des oesterreichischen Jockey-Club stehenden Bahnen und Plätzen ausgewiesen.

TRABEN.

TERMINE.

Table with 2 columns: Location and Date. Locations include Altona-Bahrenfeld, Baden, Vienna, Wien, and Mailand. Dates range from August 7 to October 27.

RESULTATE.

Gmunden, Sommer-Meeting 1898.

Sonntag den 31. Juli.

Table of race results for Gmunden, Sommer-Meeting 1898. Lists race names, winners, and times.

III. GUMDENER PR. 250, 150, 100, 50 K.

Table of race results for Gmunden, Sommer-Meeting 1898, III. GUMDENER PR. 250, 150, 100, 50 K.

NOTIZEN.

NACHSTEN DONNERSTAG: Beginn des Badener Matadoreen-Meetings.

DIE NENNUNGEN für das bevorstehende Badener Meeting sind, wie uns bei Schluss des Blattes mitgetheilt wird, ziemlich unpopulär.

FAHRER KALISTA ist aus den Diensten des Herrn Carl Lorenz ausgeschieden, der dafür den bisherigen ersten Stallmann des Herrn Moser, Namens Müller, engagirt hat. Kalista fand im Moser'schen Stalle ein Engagement.

ZU VERKAUFEN sind *Maud Wright*, William M. Everts, *Sue's D.*, *Glyden*, die Jahrlingstute von Belair-Sussex D. sämmtlich im Besitze des Oberleutnants Josef Klaus, sowie drei von *Gambonito* trachtige Mutterstuten des Herrn Gustav Wos.

IM GUMDENER Landen am Sonntag Trabrennen statt, die einen sehr zufriedenstellenden Verlauf nahmen. Die drei Rennen des Tages waren gut betritten: Die Staatspreis gegen *Konstantin*, den Wiener *Preis Hans B.* und der Gumdener *Preis Olga*. Wir geben die vollständigen Resultate an anderer Stelle der heutigen Nummer.

GRAF ALOIS DIESEWITZ hat den 2. hr. *Margyuda* v. Carignano-Merges II. an sein Traget verkauft Der Hengst, der sehr gute Aealgen zeugt, kommt zu Ross in's Traget. Rossi hat übrigens noch

drei Pferde des Grafen in Arbeit genommen, die dreijährige *Emma G.* v. Carignano-Emma II., sowie die beiden Zweijährigen *Merges* v. Cupid-Merges C. und *Alce B.* v. Carignano-Alice II.

EINE GROSSE ÜBERRASCHUNG brachte am Sonntag in Altona-Bahrenfeld die letzte Concurrenz des Tages, das Landrennen. An demselben nahmen sieben Pferde theil, darunter die in Oesterreich gegessenen *Danisch*, *Yara* und *Fittlerin*. Der Erstgenannte passierte in todesren Rennen mit *Zistenkauer II.* als Sieger das Ziel; die beiden Pferde waren die letzten Assessoren im Felde, so dass es beim Tothschlagen Quoten von 108:10 für *Danisch* und 170:10 für *Zistenkauer II.* gab.

DIE CHAMPIONSHIP beschaffte offenbar noch mehr als zehn Tage von der Entscheidung des grossen Rennens trennen, das Interesse aller Trabfrenner schon jetzt auf das Lebhafteste. Das Feld in dem Rennen dürfte ziemlich stark werden, wenigstens beobachtet man gegenwärtig folgende neun Pferde als vorzuziehliche Theilnehmer: *Darby Princess* 2:03 1/2, (Clayton), *Countess Eos* 2:09 1/2, (Dieffenbacher), *Que Allen* 2:09 1/2, (Moser), *Athana* 2:10 (Spitt), *Aster* 2:10 (F), *Senator* A. 2:10 (Tappan), *Colonel Kuszt* 2:11 1/2 (Pek), *Bismark* 2:13 1/2, (Seager) und *Quarter Cousin* 2:17 1/2, (H. Brown). Es steht also auf alle Fälle ein grossartiges Rennen in Aussicht. Die unglücklichsten Gerichte über *Que Allen* und *Athana* waren, wie bereits gemeldet, theils falsch, theils stark übertrieben; beide Hengste sind vollkommen auf dem Posten und befinden sich in vorzüglicher Verfassung. Das Gleiche gilt von *Colonel Kuszt* und *Bismark*, deren Trainer behaupten, dass ihre Schutzbehörden niemals so gut waren wie jetzt. Von den beiden Stuten *Darby Princess* und *Countess Eos*, nach ihren heimathlichen Record's die besten Pferde im Felde, hört man nur wenig, dagegen sollen *Senator A.* und auch *Quarter Cousin* in der Arbeit ungewöhnlich befriedigen; *Senator A.* ist besser, als er im Juni in Wien war, und *Quarter Cousin* zeigt über die Melle so eminent schnelle Züge, dass ihn sein erfahrener Trainer ganz Muthes in den Kampf mit unseren Besten schickt. Eine neue Candidata ist *Athna*. Die jetzt den Gebrüder Giorgi in Florenz gehörige Stute war in Amerika so gut wie nur einer ihrer Geogor; in Italien zeigte sie beurr zwar stets gute Form, sie erwies sich aber immer nur so gut wie *Athana* und *Edith Hayes*. Die Stute zeigt in der Arbeit grossen Schnelligkeit, soll sich aber in wenig der geschickten Händen befinden. Auf alle Fälle ist die heutige Championship ein selten offenes Rennen, das von einer ausserordentlich hohen Classe bestitten wird, und das - vorausgesetzt, dass das schöne Wetter anhält - sogar einen Record unter 2:10 bringen könnte.

LANDES-PFERDEZUCHT.

IN WIEN veranstaltet die VI. Section für Pferdezucht der k. k. Landwirthschaftsgesellschaft in der Zeit vom 15. bis 16. October die VII. internationale Hengstschau. Dieselbe können sowohl In- wie Ausländer besichtigen, und zwar mit dreijährigen und älteren englischen Vollbluthengsten, mit dreijährigen und älteren Hengsten des Gattungschlagens (Halbblut- und ganzblutige) und älteren Hengsten des kalbblüthigen (Normik, Belgier etc.), wobei bemerkt wird, dass ältere als vierjährige Hengste dieses Schlagens nur in ganz besonderr hervorragender Qualität vom k. k. Ackerbauministerium benutzbar. Bei diesen Hengstschauungen wissen bis dahin noch nicht bedachten Badener an Rastabergsten für die Beschalperie 1899, welcher sich nicht genau bestimmen lässt und sich auf circa 80 Hengste belaufen wird, durch Ankauf zu beschaffen. Die Anmelddung der Hengste sind bis längstens 1. October 1898 an die VI. Section für Pferdezucht der k. k. Landwirthschaftsgesellschaft in Wien, I. Herrengasse 10, zu richten.

Advertisement for 'Allgemeine Sport-Zeitung' featuring a portrait of a man and text about subscriptions and advertising rates.

Im Verlage der „Allgemeinen Sport-Zeitung“
Wien, I., „St. Annaberg“, ist erschienen und durch alle Buchhand-
lungen zu beziehen:

Des Ruderers Freud' und Leid!



ein überaus humoristisches Werkchen, welches in gelungenen Versen
und köstlichen Caricaturen das Leben und Treiben des Ruderers
schildert. Mit 16 Illustrationen, sorgfältig ausgestattet. Preis E. 1.20 —
S. 2.—. Bei Franco-Einsendung des Betrages erfolgt Franco-
zusendung des Buches per Kreuzband.



China-Silber-
Alpacca-Silber-
Waaren
garantirter Qualität.

Essthestecke, Kaffee- und
Thee-Service, Tafel-
Aufsätze, Spiegel- und
Toilette-Garaturen etc.
in reichster Auswahl.

Brant-Ausstattungen
und
Gelagenhüte-Geschenke
empfehlend die
Niederlage

J. L. HERRMANN
k. k. Hof-Metallwaaren-Fabrikant

Wien, I. Karntnerstrasse Nr. 15.

Der illustrirte Preis-Catalog wird über Ver-

ARBENZ'sche Schweizer Rasirmesser

sich erstenshoben Klingens sind welt-
berühmt wegen ihrer unübertrefflichen
Größe, Feinheit und Zuverlässigkeit. Im
Verkaufe stets vollster Garantie
von Fabrikanten in besten Geschäften
in ganz Österreich-Ungarn. Man achte auf die Marke.

ARBEZ'SCHE MESSER-FABRIK, CHAM, SCHWEIZ

Handbuch des Rudersport

VICTOR SILBERER.

Dritte Auflage

Inhalt: Historisches. — Der Ausleger. — Der
bewegliche Sitz. — Das Boot ohne Steuermann.
— Das Boot. — Das Rudern. — Der Sitz. — Der
Griff. — Das Schwimmen. — Das Ausregeln. —
Der Zug. — Das Eingreifen. — Das Plattendrehen.
— Allgemeines. — Der kurze Gleitzug. — Der
lange Gleitzug. — Einrunderer (Sculling). —
Steuern. — Der Zweier. (Das Pair-oor). — Der
Steuerrappart. — Die Drehdollen. — Die Bildung
einer Rennmannschaft. — Training. — Das Rennen.
— Edward Haasla und William Besch. — Ruder-
maschinen.

Elegant gebunden, Preis fl. 3.— — M. 5.40.

Erschienen im Verlage von A. Hartleben in
Wien und zu beziehen durch alle Buchhandlungen.



RUDERN	
TERMINE.	
Heilbronn (Europa-Meisterschaften)	7. August
Turin (Europa-Meisterschaften)	14., 15., 17. August
Klagenfurt	18. August
Wien	21. August
Frankfurt a. M.	28. August
Leitmeritz	29. September
Wien	8. September

NENNUNGEN.

Klagenfurt 1898.

XVII. Amsterruder-Regatta, veranstaltet vom Ruder-
und Segel-Club «Nautilus» aus dem Wörthersee.

Montag den 15. August.

I. EINERER für Juniors.
Hans Kopper jun., Ruderer und Segelclub «Nautilus»,
Klagenfurt; Franz Lerch, R.-V. «Albatros», Klagen-
furt.

II. VIERER mit Steuermann für Juniors.
Brügger Ruder-Verein: Hugo Prohaska, Rudolf
Markl, Ernst v. Hye, Carl v. Hye (Schl.), Emerich
Schwarzer (St.); Ruderabtheilung des Turm-Verines
«Viertracht»: Theodor Johann Bost, Umberto Durigant,
Adolf Grotzer, Otto Strasser (Schl.), Urban Fabro (St.);
Ruder- und Segel-Club «Nautilus», Klagenfurt
Rudolf Piroua, Adolf Teyben, Franz Solar, Franz Austri-
gnigg (Schlag); August Czermak (St.), R.-V. «Albatros»,
Klagenfurt; Sieben Lindner, Dr. F. Krastigg, Dr. Carl
Zechner, Josef Janits (Schl.), Rudolf Maurer (St.).

III. EINERER. Kampf um die Meisterschaft von
Karnien.
Heinrich Kallier, Brügger Ruder-Verein; Paul Ceraay,
Ruder- und Segel-Club «Nautilus», Klagenfurt; Rudolf
R. v. Hillinger, R.-V. «Albatros», Klagenfurt.

IV. VIERER mit Steuermann.
Brügger Ruder-Verein: Hugo Prohaska, Rudolf
Markl, Ernst v. Hye, Carl v. Hye (Schl.), Emerich
Schwarzer (St.); Ruderabtheilung des Turm-Verines
«Viertracht»: Theodor Johann Bost, Umberto Durigant,
Adolf Grotzer, Otto Strasser (Schl.), Urban
Fabro (St.); Ruder- und Segel-Club «Nautilus»,
Klagenfurt; Josef Czermak, Paul Ceraay, Franz Au-
sternigg, Hans Kopper jun. (Schl.), August Czermak (St.);
R.-V. «Albatros», Klagenfurt; Adolf Wagenpfill,
Rudolf R. v. Hillinger, Franz Lerch, Leo Ghon (Schl.),
Franz Wagenpfill (St.).

RESULTATE.

Gesamte 1898.

VIII. internationale Ruder-Regatta auf der Lahn, ver-
anstaltet von der Giessener Ruder-Gesellschaft.
Renntrecke: 2900 Meter stromauf.

Sonntag den 8. Juli.

I. EINERER für Juniors, Ehrenspr.
E. Fella, Ludwigshafen Ruder-Verein (7:37 1/2)
W. Ritter, R.-G. «Rhennans», Coblenz aufgegeben
Ferner fuhr (im Vorennen): J. Noll, Frankfurter
Ruder-Verein; H. Graf, R.-Cl. «Frankens», Schweinfurt.

II. ERSTER VIERER. Wanderpreis der Stadt
Giessen.
Frankfurter Ruder-Club: O. Wernum, G. Walther,
W. Christ, E. Hartmann (Schl.), J. Mayer (St.) (8:36 1/2)
Frankfurter R.-G. «Germania»: H. Best, A. Müller,
F. Müller, C. Lensch (Schl.), G. Reinhardt (St.) (8:41 1/2)
III. DOPELZWEIER ohne Steuermann, Ehrenspr.
R.-G. «Rhennans»: Coblenz: W. Ritter, J. Hasde-
tesel (8:16 1/2)
Frankfurter Ruder-Club: O. Wernum, G. Wal-
ther.

IV. ZWEITER VIERER, Ehrenspr.
Ludwigshafener Ruder-Verein: C. Fickens,
O. Fickens, H. Wilker, R. Veiter (Schl.), G. Scheer (St.)
(8:40 1/2)
Weizlarer Ruder-Club: F. Seibert, C. Waldschmidt,
J. Gubt, O. Weckmüller (Schl.), R. Zack (St.) (8:47 1/2)

In den Vorennen fuhr: Offenbacher R.-G. «Un-
dis»; Frankfurter Ruder-Verein; Frankfurter R.-G.
«Germania».

V. EINERER Lahn-Fokal, gestiftet vom Deutschen
Ruder-Verband.
C. Rübmann, Giessener Ruder-Gesellschaft (7:47 1/2)
Ferner fuhr: F. Hartmann, Frankfurter Ruder-Club
(ausgeschossen).

VI. VIERER für Juniors, Ehrenspr.
Offenbacher R.-G. «Un-dis»: Ph. Strub, W. Albert,
J. Buchbaum, C. Hirtes (Schl.), A. Hoffe (St.)
(6:51 1/2)
Ludwigshafens: Ruder-Verein: C. Fickens,
O. Fickens, H. Wilker, R. Veiter (Schl.), G. Scheer
(Steu.) (6:50 1/2)

VIII. DOLLENZWEIER, Ehrenspr.
Weizlarer Ruder-Club: J. Gubt, O. Weckmüller,
R. Zack (St.) (8:44 1/2)

IX. ERMÜNTERUNGS-VIERER. Offen für Ru-
derer, welche bis zum 31. Juli noch kein offenes Rennen
in Vierzeln (Aalegerenerboot) gewonnen haben.
R.-Cl. «Frankens», Schweinfurt: C. Flach, N. Gedde,
B. Gerdes, H. Graf (Schl.), F. Seinhack (St.) (6:56 1/2)
Giessener Ruder-Gesellschaft: C. Raninger, F.
Lommel, R. Winter, W. Hilgardt (Schl.), H. Hei-
linger (St.) (7:17 1/2)
Ferner fuhr (im Vorennen): Frankfurter Ruder-Club.
X. DOLLENZWEIER, Ehrenspr.
Giessener Ruder-Gesellschaft: E. Dämlich, C. Rüb-
mann, G. Schmincke, L. Lott (Schl.), H. Heilinger (St.)
(7:17 1/2)

Weizlarer Ruder-Club: R. Gross, E. Leitz, H.
Richard, G. Heimback (Schl.), M. Günther (St.)
(7:26 1/2)

XI. ACHTER Grossherzog-Preis
Frankfurter R.-G. «Germania»: J. Sieg, L. Oberlinger,
C. Lieblich, H. Schenk, H. Best, A. Müller, F. Müller,
L. Lensch (Schl.), C. Friedrich (St.) (6:51 1/2)
Weizlarer Ruder-Club: F. Seibert, G. Heimback,
R. Gross, E. Leitz, H. Richard, G. Waldschmidt,
Gubt, O. Weckmüller (Schl.), R. Zack (St.) (6:18 1/2)

BERICHTE.

Giessen 1898.

VIII. Internationale Ruder-Regatta auf der Lahn, ver-
anstaltet von der Giessener Ruder-Gesellschaft.
Sonntag den 31. Juli.

Wie am Sonntag in Giessen stattgefundenen Regatta
gab wiederum ein erhellendes Bild von der unentwegten
Regamacht, welche die Jünger des Rudersport in dem
Theile Deutschlands erfüllen, welcher von Rhein, Main,
Lahn und Neckar begrenzt wird. Hier liegt das ruder-
sportliche Centrum Süddeutschlands, und wenn auch in
einer der Städte die Leistungsfähigkeit etwas nachstet,
so tritt sie in den anderen stärker hervor. Es ist immer
reger Betrieb, und das ist mit die Ursache, dass in diesem
kleinen Bezirk eine so grosse Anzahl von Regatten, wie
sie in Frankfurt, Mannheim, Elm, Mainz und in dem
umliegenden Gebiete entsprecher Zahl von
Meldungen festsetzt und dass die in diesem Bezirk
ausgetragenen Vereine auch noch eine ganze Anzahl von Mann-
schaften auch ansehnlich der vorbestimmten Grenzen
entzünden. Man kann diese Frage aufwerfen, ob diese grosse
Zahl von Regatten ihre Berechtigung hat, und man darf
diese Frage insoweit unbedingt bejahen, als jede Kampf-
stätte, welche den aquatischen Wettbewerf auf ruhigem
Wasser ermöglicht, als ein Mittel betrachtet werden
muss, das form- und stützgerichte Rudern zu fördern. Dass
über das Rudern in höherer Form — richtige Technik
als selbstverständlich vorausgesetzt — das auszubereitende
Ziel sei, nach welchem die Ruderei hinanzuführen beher,
das hat die regressive Sport-Zeitung schon mehrfach
erwähnt, stets als erstes Dogma aufgeführt. Es wird dies
auch in dem in voriger Nummer abgedruckten Re-
gatabericht aus Mainz als die Kunst der wahren
Ruderei bezeichnet. Das ist sehr richtig. Es ist auch
nicht ohne den Mangel an Anerkennung für die, sagen wir,
wichtigste Kraftleistung ein Vergehen gegen die
wahre Kunst der Ruderei zu erkläre.

Wie ist fernerzugehen, um dies möglichst: Es basirt
einfach darauf, dass man es versteht, ein Boot auch mit
langem Schlag in der Balance zu halten. Sowie aber
das Boot, urewigen mechanischen Gesetzen folgend, nur
dann balancirt werden kann, wenn die Zahl der Schläge
so rasend aufeinander folgt, dass das Boot dem Be-
harrungsgesetz entsprechend stabil bleibt bis zum nächsten
Schlag, dann ist das Merkmal der Decondens gegeben.
Um diesen Schlag durchzuführen, wird die Form ver-
nachlässigt, nachzugehen muss man in die Technik leiten
und mit ihr geht die Schnelligkeit verloren. Das Beispiel
wirkt, es beschränkt sich nicht auf eine Mannschaft, der
zunehmende Bacillus versichert im Club die Arbeit vieler
Jahre.

Es hat die Giessener Regatta im Laufe der letzten
vier Jahre eine steigende Bedeutung erhalten, und viele
Verlese betrachten ihren Besuch als selbstverständlich,
als stehen aber sehr gern dort, wo die Form ver-
nachlässigt, welches diese Leistungen ermöglicht. Zug-
weist die Bahn mehrere kleine Krümmungen auf, welche
auf breiterem Wasser überhaupt nicht zur Geltung kommen
würden, auf dem sehr schmalen Wasser, wo jede Ver-
schiebung des Bootes eine Unerwartung des Gewinns mit-
ber von Einfluss sind. Hier ist der Kunst des Steuermanns
ein Feld zur Entfaltung seines Könnens gegeben, und das
Kielwasser der beiden Boote, welches noch länger
Zeit sich von der Fahrbahn abhebt, lässt ein ge-
wisses Urtheil zu, wie sie ihrer Kunst gerecht worden sind.

Mancherlei Neues bot die Veranstaltung, welche
diesmal erstmalig in den Händen des neuen Vorsitzenden
der R.-G. «Germania» ausgetragen wurde. Die Preis-
und Ziehrichter die Ausübung ihres Amtes zu erleichtern,
und die Aufstellung eines Aussichts-Büro für den
Schiedsrichter sowie als vorzüglicher Griff bezeichnet
werden.

Die gebotenen Leistungen waren recht gute. Eine
Ueberschlag für viele bot die eleganteste Niederlage der
Frankfurter «Germania» mit ihrer ersten Vierermann-
schaft gegen den Frankfurter Ruder-Club, der unter
Auseinandersetzung des W. reichte und sich den
Preis der Stadt Giessen mit Ehren verdiente. Ludwig-
shafen und Weizlar reigten besonders schöne Form, Lud-
wigshafen die bessere Technik. Im Doppelzweier holte
sich die ausgegünstigte Coblenzer «Rhennans» den Preis
gegen die von unmittelbar vorhergehenden Vierzelnern
stark mitgenommene Mannschaft des Frankfurter Ruder-
Club, welche über die halbe Bahn hinauf lief.

Die Vorennen begannen um 8 1/2 Uhr, nachdem die
Fliegen aus Anlass der eingetroffenen Nachricht vom
Ableben des Fürsten Bismarck auf Halbmaat gesenkt
waren.

Otto Baumgartner & Co.
Wien, V. Bacherplatz 13.
Petroleum-Motorboote
System Capitanis & Weissner.
JES Telephon Nr. 10.381.

RADFAHREN.

TERMINE.

Dortmund	8. August
Kaiserslautern	14. August
Wien (Praterbahn)	14. 15. August
Leipzig	11. 17. 21. August, 2. October
Paris	11. 17. 21. August, 2. October
Wien	25. August
Wien	11. September
Halle a. d. S.	25. August
Wien (Praterbahn), Weltmeisterschaft	10. 11. September
Mannheim	11. September
Neunkirchen	25. September

DIE RENNEN DER WELTMEISTERSCHAFTEN.

Die Rad-Weltmeisterschaften 1898, welche am 8., 9. und 11. September in Wien zur Austragung kommen sollen, sind noch immer nicht ausgeschrieben worden, trotzdem es in allen Sportzweigen Gepflogenheit ist, die Ausschreibung einer Weltmeisterschaft mindestens ein Vierteljahr früher öffentlich bekannt zu machen. Man sage nicht, dass die einzelnen Nummern des Weltmeisterschafts-Meetings in Wien feststehend sind, daher eine rechtzeitige Ausschreibung nicht nöthig wäre. Dies ist weder wahr, noch richtig. Das Programm der Weltmeisterschaft ist seit dem Jahre 1894 zahlreichen Abänderungen fast jedes Jahr unterworfen gewesen. Das erste Weltmeisterschafts-Meeting 1894 wurde überhaupt nur für Herrenfahrer ausgeschrieben. Die Erkenntnis, dass ein solcher Weltmeistertitel so lange als kein rechtlich verliherer gelten konnte, so lange nicht auch der Berufsfahrer zu den Weltmeisterschaften zugelassen wird, reifte in der International Cyclist's Association erst langsam und führte zu letzt seit dem Jahre 1896 zu dem bekannten Wettkampf des siegreichen Berufsfahrers mit dem Herrenfahrer um den wüklichen Meistertitel der Welt.

Seit dem Jahre 1896 wurde ferner die Weltmeisterschaft über 10.000 Meter als unspottlich aus dem Programm ausgeschieden, und das team race, das Landermannschaftsfahren um den hegemonen Besitz des »Cyclist's Shield«, welches bisher über 10.000 Meter ging, soll heuer bloss über eine kürzere Distanz ausgefahren werden. Aus diesen Ausführungen geht hervor, dass man eben auf die rechtzeitige Ausschreibung der Weltmeisterschaften in diesem Jahre vergessen zu haben scheint; anders kann die Thatsache der bisher unterbliebenen Ausschreibung kaum erklärt werden.

Dadurch aber erleiden die als Weltmeisterschaftsfahren zur Austragung gelangenden Radwettkämpfe immerhin einige Einbuße an sportlichem Werthe. Es ist selbstverständlich, dass eine Reihe von ausserlesen Berufsfahrern und Herrenfahrern sich der Fahne des Starters auch ohne die unterbliebene Ausschreibung stellen werden und dass sich auf der Praterrennbahn ein grosses, internationales Schauspiel bieten wird, das den Besuch desselben an diesen Tagen dem echten Sportsman

sicherlich lohnen wird. Die Masse aber dürfte kaum trotz des gebotenen erstklassigen Sports mit dem Gefühle vollständig gesattigter Schanlust ihre Plätze verlassen.

Der Weltmeisterschaftstitel für Berufsfahrer wird nicht erst im September dem siegreichen Fahrer verliehen, nachdem derselbe, wie auch die Entscheidung auf der Praterrennbahn ausfallen möge, längst ohnedies feststeht.

Der Weltmeister der Flieger ist heute schon unbestritten Paul Bourrillon, der Weltmeister der Steher M. Cordang. Daran würde auch der Sieg eines »Outsiders«, mag derselbe Buchner, Arend oder Deschamps, beziehungsweise Rivierre, Kanna-müller oder Robl heissen, nicht ein Jota ändern. Unwärlklich drängt sich aber jedem Sportsman die Frage auf, bis zu welcher Grenze die Weltmeisterschaften als solche den stolzen Titel, den sie föhren, auch verdienen.

Die Reform der Meisterschaftsfrage im Radfahrspott ist eine brennende geworden, sie kann und muss durch einen internationalen Sportcongress geregelt werden.

Es ist eine Farce, wenn ein Meisterschaftstitel von Europa, wie dies erst vor wenigen Tagen in Köln geschah, durch einen erstklassigen Fahrer gegen ein ganzes Rudel Mittelmassigkeiten, die höchstens als schatzbares Material für die Qualifications- und Zwischenläufe eines erstklassigen Wettfahrens erhalten können, gewonnen werden kann.

Der Weltmeistertitel des Fliegers kann überhaupt ohne eine ganze Reihe bisher nicht verlanger Vorbedingungen in einem einzigen Wettfahren nicht gewonnen werden. Die Fliegerweltmeisterschaft des Jahres 1898 gibt hierfür den besten Beweis. Siegt Bourrillon, so ist das Wettfahren nichts Anderes als die Probe auf eine ohnehin feststehende Thatsache. Siegt er zufällig nicht, so ist eben die Probe falsch, nicht die Rechnung.

Noch precarier ist die Verleihung des Weltmeistertitels an den besten Steher, der überhaupt nicht vollständig zur Verleihung kommt, weil die beiden 100 Kilometer-Fahren ohnedies erwiesenermassen hohe Anforderungen an die Geduld der Zuschauer stellen. Zu einem Messen der Kräfte der beiden Sieger über die lange Strecke würde ein neuerliches 100 Kilometer-Rennen notwendig sein. Um aber die Eintägigkeit dieser beiden Fahrten zu beleben, hat man sich im Vorjahr in Glasgow entschlossen, einige Compagnien der königlich schottischen Gardehochländer in ihren malerischen nationalen Uniformen bei Pibroch und Pfeife im Innerraum der Bahn Freiübungen (tiefe Kniebeugen und Ausfallsstellungen) ausführen zu lassen. Wahrlich ein seltsames Schauspiel für die Rennbahnbesucher unseres militärischen Continents, denen für derartige Soldatenspielerlei einfach jeder Maassstab zur Beurtheilung abgeht.

Das englische Publicum jedoch unterhielt sich dabei vorzüglich, indem es seine Aufmerksamkeit zwischen den gleichzeitig stattfindenden

Steherkämpfen und den schottischen Soldaten theilte.

Kann aber überhaupt der Weltmeistertitel eines Stehers in einem Wettfahren mit Schrittmachern gewonnen werden? Niemals!

Ein Meisterschaftstitel muss einzig und allein durch die eigene Kraft und Geschicklichkeit ohne jegliche fremde Nachhilfe errungen werden. In dem Augenblicke, wo der Fahrer um die Weltmeisterschaft Schrittmacher zur Erlangung desselben in Anspruch nimmt, theilt er den Sieg zur Hälfte mit der Führung, die ihm zu demselben verhilft.

Der Werth der Dauerfahren, die bei unserer gegenwärtigen Sportpflege sich als gemischte Fahrten von Mehlstörzen und Einsitzern darstellen, hat selbstverständlich mit der Untersuchung, ob aus einem solchen Fahrten ein Weltmeister hervorgehen konnte, nichts gemeinsam. D. r. Weltmeistertitel eines Dauerfahrers kann nur ohne Schrittmacher gewonnen werden. Der Standpunkt des Vertreters der National Cyclist's Union und der League of American Wheelmen in der International Cyclist's Association, der sich mit dieser Anschauung deckt, ist der allein richtige. Der gegenseitliche europäische continentale Standpunkt ist nur durch Rücksichtnahme auf den Casseerfolg des Rennerveranstalters begründbar. Hier Sport! hier Circus!

Das mit den Weltmeisterschaften in enger Verbindung stehende »team race«, das Landermannschaftgruppenfahren, hat sich durch den damit verbundenen Kampf um den »Cyclist's Shield« zu einem internationalen Radwettkampfe ausgestattet, der die nationalen Empfindungen der anwesenden Landervertreter entflammt. Die Weltmeisterschaften in Wien werden nun zum ersten Male das seltsame Schauspiel bieten, dass der Rennmannschaft Oesterreichs an diesem in ihrem Lande stattfindenden Fahrten die Theilnahme für Oesterreich nicht gestattet sein wird, trotzdem sie der des Deutschen Reiches zumindest nicht nachsteht.

Durch diese merkwürdige Constellation wird das Interesse des oesterreichischen Publicums für dieses Art des radspottlichen Landerwettkampfes bis zum Gefrierpunkt abgekühlt werden.

Nur die nationale Parteinahme leidet diesem Gruppenfahren Farbung und sichert ihm trotz seiner Eintägigkeit und derzeitigen sportlichen Bedeutungslosigkeit das Interesse der Zuschauer. Dieses Interesse fällt für Oesterreich fort, so dass das »team race« für Wien lediglich die problematische Bedeutung eines Gruppenfahrens hat, das sich langsam in seinen verschiedenen Laufen dahinschleppt. Die Werthung dieses Gruppenfahrens geschieht nach Punkten. In jedem Laufen hat jedes Land das Recht, einen Fahrer gegen die der anderen Länder starten zu lassen. Der Erste, der das Zielband passirt, erhält einen, der Zweite zwei, der Dritte drei u. s. f. Punkte. Jezus Land, dessen Mannschaft die geringste Punktzahl auf sich vereinigt, hat gesiegt und gelangt in den Besitz des Cyclist's

Möbel-Fabrik August Knobloch's Nachfolger, Wien

VII/2. Breitengasse Nr. 10, 12 und 18.

Morin	Arend	Chinn	Momo
Bourrillon	Lehr	Parlby	Singrossi
Jacquelin	Büchner	Pontecchi	Pasini
Deschamps	Jaap Eden	Protin	Tommaselli

sind gewiss populäre Namen in der radspottlichen Welt, aber lange noch nicht so populär wie der Name

Waffenrad!

Oesterr. Waffenfabriks-Gesellschaft Steyr.

Shield, den es im künftigen Jahre verteidigen muss. Ob die Resultate eines solchen Gruppenfahrens, dessen Anlage nichts weniger als muster-gültig genannt werden kann, genügend erscheinen, um einen Rückschluss auf die sportliche Hegemonie des siegenden Landes zu gestatten, mag füglich unbeantwortet bleiben.

Dem Weltmeisterschafts-Meeting wegen die Besprechung und Abschätzung des sportlichen Wertes seiner einzelnen Nummern keinen Abbruch zu thun. Bei tadelloser, exacter Durchführung, das Mitwirken aller in der International Cyclist's Association vertretenen Herrenfahrervereinigungen vorausgesetzt, wird auf demselben immerhin erstklassiger, internationaler Sport geboten werden.

Die Verbindung der einzelnen Wettfahren mit der Erlangung des Weltmeistertitels wird aber in der gegenwärtig üblichen Veranlagung derselben lediglich einen oft bis problematischen Werth haben.

L. M.

IN LETZTER STUNDE.

Es ist fest zweifellos, dass die Weltmeisterschaften in Wien sich eines guten Besuches erfreuen werden. Ebenso zweifellos ist aber, dass Alles, was über die Kämpfe auf der Praterbahn hinaus dem grossen Feste der International Cyclist's Association die hohe Bedeutung einer einzig in Europa dastehenden radsportlichen Kundgebung hatte geben können, einfach unterbleiben muss, weil es sonst am Widerstande der meisten österreichischen sporttreibenden Verbände scheitern würde. Ist dies Zufall? Sicherlich! Die gegenwärtige Situation ist herausgewachsen aus dem öden Compromissconfliten, wie sie der Deutsche Radfahrer-Bund bald hier, bald dort muthwillig aufzuwerfen liebt, aus der »Hohheitsmeierei« des Deutschen Radfahrer-Bundes, der, statt grossen, hochgesteckten sportlichen Zielen zuzustreben, sich in Tüfteleien gefallt, die dann immer faulige Erfolge reifen.

Als der Deutsche Radfahrer-Bund nach langem, sehr zweideutigen Widerstreben wegen der Abhaltung der Weltmeisterschaften in Wien mit dem Verbands der Wiener Radfahrervereine für Wett-fahrtssport in Verbindung trat, da konnten seine Vertreter die Gewissheit mit nach Hause nehmen, dass das Weltmeisterschafts-Meeting von allen Ver-bänden gefördert werden würde. Der Bund deutscher Radfahrer in Oesterreich richtete sogar ein Begrüssungstelegramm an den Oestercongress der International Cyclist's Association, in dem er dieselbe seiner Mühhilfe versicherte, um das glanzvolle Gelingen der Weltmeisterschaften fördern zu helfen. Auf diese in den herzlichsten Ausdrücken gehaltene selbstschlüsslose Begrüssung erfolgte keine Antwort. Die Vertreter des Deutschen Radfahrer-Bundes hatten es für gut befunden, die Ignoranz derselben zu empfinden. Das war die erste Be-leidigung, die dem österreichischen Bunde von einer Seite zugefügt wurde, die allen Grund hatte, mit Rücksicht auf ihre heikle, wackelige Situation in Oesterreich sich verhältnissvoller Herausforderungen zu enthalten. Eine weitere Herausforderung sollte bald hinzukommen. Die »Deutsche Sportbehörde« in Halle erklärte dem Verbands der Wiener Radfahrervereine für Wettfahrtssport, dass alle anderen Herrenfahrerlicenzen als die ihrigen für die Praterrennbahn ungültig sein müssten. Die Praterrennbahn hiess sich durch das Halle'sche Theaterbleich in's Bockshorn jagen. Trotz des einstimmigen Beschlusses der Delegirten des Praterrennverbandes, trotz des vor Zeugen gegebenen Versprechens des Verbandspräsidenten wurden nun

Geldene Medaille Industrie- und Gewerbe-Ausstellung Leipzig 1897.

Attila

Fahrräder sind ein altbewährtes, erstklassiges Fabrikat, geniessen Weltruf und werden daher auch nur von besseren Handlern gefuhrt.

Attila-Fahrrad-Werke A.-G.
vorm. E. Kretzschmar & Co.
Dresden-Löbtau. Teplitz i. B. Budapest.

Naumann's „Germania“-Fahrräder sind die besten!
General Vertreter Hch. Schott
WIEN III. Heumarkt 9.
SEIDEL & NAUMANN. DRESDEN.

Man schreibt uns:

Verehrliche „Styria“-Fahrradwerke Graz.

Ich bin unfällig auf dem Tandem des Herrn Emile Hoet gefahren, und zwar auf derselben Maschine, auf der er mit Buchner zusammen so viele Siege errungen hat. Ich habe mich entschlossen, mir bei Ihnen ein solches Rad zu kaufen, denn nach niemals fuhr ich ein Tandem, mit dem obige Maschine verglichen werden konnte.

Ich hoffe, dass Sie mir ein ebensolches Tandem liefern, und bin sicher, dass mein Partner und ich ohne Schwierigkeiten mauchen ersten Preis machen werden.

Lüttich, 7. Juli 1898.

Hochachtungsvoll
Hub Houben
Metterfahrer von Belgien.

„STYRIA“-FAHRRADWERKE
JOH. PUCH & COMP., GRAZ.
Vertreter in allen Hauptplätzen der Welt.

ERSTE K.K. PRIVIL.

Alpaca- und Chinasilberwaren-Fabrik
W. BACHMANN & CO.
Gegründet 1842 * WIEN * Gegründet 1842
Fabrik und Niederlage VI. Mollardgasse 30.

Garantirsilberverarbeitete Bestecke sowie Tafelgeräthe, Cassetten, Thee- und Kaffeesservice, Aufsätze etc. Specieil für Hotels- und Restaurations-Einrichtungen sowie für Cades, Pensionen, Ollidiers Messen etc.

Ausführliche Preisprograme auf Wunsch gratis und franco.

Pumpen aller Arten.

Verschiedenste Grössen u. Anordnungen f. Antrieb durch Menschen-, Thier- od. Elementarkraft.

Saug- u. Hebe-, Saug- u. Druck-, Spritz-, Tiefbrunnen-Pumpen, Rotirpumpen, Widder, Rohrenbrunnen.

Garvens' Saugpumpen, Saug- u. Hebe-pumpen aller Grössen u. Anordnungen f. Hof, Städte, Stall, Gärten.

Commandit-Gesellschaft für Pumpen- & Maschinenfabrikation
W. GARVENS
WIEN, I. BEZ.
Walfischgasse 14
Schwarzenbergstr. 6.
Illust. Cataloge portofrei.
GARVENS' PUMPEN UND WAAGEN
auch erhältlich durch alle Maschinenhandlungen u. s. w.

Carl Schug, Wien, VI. Amerlingstrasse 8, hat es wirklich nicht mehr notwendig, seine Fahrräder anzupreisen. — Jedermann, der sich eine werkollos Leistungsfähigkeit dieser Firma überzeugen. — Listen franco. Preisliste verschafft, kann sich ein

— KETTENLOSE CHAINLESS-RÄDER. —

Vertreter für Galizien: SONVAL, Lemberg.

MONARCH. Wenn Sie ein leichtlaufendes Rad haben und nicht mit Reparaturen geplagt sein wollen, kaufen Sie ein „Monarch“-Rad aus den Monarch-Fahrradwerken von Ign. Haut's Erben, Robert Dittal Wien, XVI. Hainzerstrasse Nr. 57. Niederlagen bei BENNO REISCHL, I. Kolowratring Nr. 4. CARL FINDER, VII. Neubaugasse Nr. 48.



Fahr-Schulen:
 I. Canovagasse 5.
 III. Hauptstrasse 21.
 II. Stefanstrasse 8.
 II. Taborsstrasse 2.

**LIGHT—ELDREDGE
 CYCLES**

weiterbreiteste amerikanische Marke.

MIGOTTI & C^{IE}.

I. Kohlmarkt 5.

American Cycle Store: Boudap, VI. Andrássystrasse 48.

**Fahrrader-Schmier-Oel
 „Comme il faut“.**

Das vollkommenste der existierenden Schmiermittel, vollkomsen elain- und steinartig, geschlos, saurefrei, nicht stockend. Preis pro Flasche 25 Kr.

Haupt-Depot: **S. Mittelbach**
 Wien, I. Hoher Markt 8, Palais Sina.

**EINST „Blitz“
 Radfahrtragen**
 mit patentierten Handschulztern.

Qualität der RADFAHRT.
 Schutz der Hände.
 JETZT
 Patentiert in Oesterreich, Ungarn, Böhmen, Mähren, Galizien, Rumänien, Serbien, Bulgarien, Griechenland, Italien, Spanien, Portugal, Frankreich, Belgien, Holland, Schweiz, Dänemark, Norwegen, Schweden, Finnland, Island, Japan, Korea, China, Siam, Philippinen, Ostindien, Australien, Neuseeland, Südafrika, Brasilien, Argentinien, Chile, Peru, Ecuador, Kolumbien, Venezuela, Mexiko, Centralamerika, Karibische Inseln, Südamerika, Nordamerika, Kanada, Alaska, Hawaii, Japan, Korea, China, Siam, Philippinen, Ostindien, Australien, Neuseeland, Südafrika, Brasilien, Argentinien, Chile, Peru, Ecuador, Kolumbien, Venezuela, Mexiko, Centralamerika, Karibische Inseln, Südamerika, Nordamerika, Kanada, Alaska, Hawaii.

Zu beziehen durch die Zweigorte
Wilhelm Richard Steiner
 Wien, VII. Altes Fleischmarkt 10
 oder durch alle
 Fahrrad-Handelsgeschäfte
 Preisvertrieb des Erzeugnisses gratis.

METEOR METEOR METEOR

METEOR GRAZ

Steirische Präzisions-Arbeit.

Nur beste Qualität.

METEOR FAHRRAD-WERKE
 CENTRALE: GRAZ
 GRAZ Schöngasse 10
 WIEN (V. Ungarisch) 1. Ringstrasse 10

Älteste Fabrik der Steiermark.
 Niederlage: Wien, I. Opernring Nr. 7.

die Herrenfahrgenossen der österreichischen Verbands für die Wettfahren der Praterbahn als nicht und nichtig erklärt und die Herrenfahrer zu zwingen gesucht, Lizenzen bei der Deutschen Sportbehörde zu lösen. Alles dem Zwange gehorchend, nicht dem eigenen Triebe! Im Verfolge dieser Herausforderung sah sich dann die Praterbahn genötigt, die niederösterreichischen Landesmeister-schaften des Gauverbandes I Niederösterreich, die bereits ausgesprochen waren, zurückzuweisen und sammtliche Renntermine (3. Juli, 14. und 15. August, Jubiläums-Meeting!) abzusagen. So wurde der Bogen bis zum Zerplatzen gespannt und — brach! Das Recht ist entschieden auf Seite der oesterreichischen Herrenfahrgenossen. Die Deutsche Sportbehörde hat in Oesterreich weder eine gesetzliche, noch sportliche Berechtigung. Die beliedigte deutschösterreichische Radfahrerschaft hält sich nun von den Arbeiten für die Weltmeisterschaften ferne. Ein geplanter Blumenfestum sollte fallen gelassen werden. Die grosse Kaufmännikademie half der massgebende Bund deutscher Radfahrer Oesterreichs einige Tage früher ab. Was bleibt für die Feste der Weltmeisterschaften? Einige tinglantartige Veranstaltungen und Festgelage! Musste das sein! In letzter Stunde erhebt sich diese Stimme für friedlichen Vergleich! Moge sie keinem Rufer in der Wüste angehören! Der Deutsche Radfahrer-Bund sucht den Frieden mit den beliedigten österreichischen Verbänden. Es ist noch immer möglich. Moge sich der Deutsche Radfahrer-Bund einmal von dem Wahne befreien, dass er Gast und Gastgeber in einer Person sein konnte. Aus diesem Irrglauben entsprang alles Uebel. Er hat das Recht als ausländischer Verband deutscher Stammesgenossen, die warmste Gastfreundschaft von Wien zu verlangen — wenn er den Oesterreichern ihr heiliges Heimatsrecht fürerlich nicht antastet, wie dies bis jetzt geschah! Der Verband der Wiener Radfahrervereine für Wettfahrtsport lege seine Differenzen mit dem österreichischen Bunde, in die er hineingedrängt wurde, bei. Er kann es, indem er die Herrenfahrgenossen des Bundes und des Cartells öffentlich als gültig anerkennt.

Der Deutsche Radfahrer-Bund aber erkenne, dass es nicht angut, dem Meisterfahrer von Oesterreich den Start nur mit Bewilligung des ersteren zu gestatten, die Oesterreichische Meisterschaft aber zu ignorieren. Eine Meisterschaft von Oesterreich bedarf keiner Genehmigung seitens einer ausländischen Sportbehörde, was das bei jedem anderen Lande sonst selbstverständlich ist.

Endlich willige der Deutsche Radfahrer-Bund ein, dass eine österreichische Rennmannschaft die schwarz-gelben Reichsfarben neben den schwarz-weißen-rothen des Deutschen Reiches beim Kampfe um den Cyclist's Shield vertreten dürfe, und dass dem Bunde und dem Cartell als den beiden in Oesterreich allein massgebenden Körperschaften gemeinsam die Wahl der österreichischen Rennmannschaft überlassen werde. Diese Punkte sind von vaterländischen Standpunkte begründlich und billig. Man pactet! In letzter Stunde wird dann noch Alles gut! Der von uns vorgeschlagene Sport-friede sichert den Glanz der Weltmeisterschafts-feste, der derzeit sehr in Frage steht. *Salvator.*

NOTIZEN.

EINEN EHRENPREIS von drei Strassenwettfahren des I. Pressburger Radfahr-Club hat die Stadt Pressburg gestiftet.

AM GROSSEN PREIS von Berlin sieden Bourrillon, Banker, Deschamps, Grogas, Morin, Parilly, Moren, Slagrosen, Rebeillon und Demain theilnehmten.

DAS WETTFAHREN der Badener Radfahr-Vereine auf der Badener Traberbahn am 31. Juli litt unter der Wetterunbill. Hurek und Olo Rabenstein theilten sich in die ersten Preise der einzelnen Fahrten.

BOURRILLON wird, wie es bereits, bestimmt an dem Grossen Preis von Deutschland theilnehmen, am den 14. August die Kämpfe auf der Berliner Traber-dammbahn beginnen. Auch Pontecchi soll zu den Startern gehören.

EINE GROSSANGELEGTE Gausfahrt nach Amstertum herrscht der Gauverband I des Bundes deutscher Radfahrer Oesterreichs für den 14. und 15. August aus. Auch der Gau VII Oberösterreich wird sich daran theilnehmen.

IN LONDON wurde am 21. v. M. auf der Krystallpalastbahn ein neuer Amateur-Niederwercd geschaffen. Der Herrenfahrer H. Payne legte, unterstützt von Schlichtmachern, bei Siegendem Saye eine englische Meile in 1. 38⁴ zurück.

ENGLAND wird bei den Wiener Weltmeisterschaften durch die Herrenfahrer J. A. Appleby, T. Sumner und W. E. Deane vertreten sein. Von Berufsfahrern ist vorderhand nur F. W. Chinn ausserhalb in Wien zu stehen.

AUF 3,750,000 FRANCS veranschlagt das vor Kurzem veröffentlichte französische Budget im 1899 die Einnahmen aus der Fahrradsteuer. Angenommen werden hierbei sechs France Steuer per Maschine und 630,000 besteuerte Fahrräder.

DIE BRÜDER KLEIN vom Wiener Cyclisten-Club haben gestern den Versuch unternommen, den Record Wien—Graz—Wien zu brechen; derselbe wird von Low, gleichfalls Mitglied des Wiener Cyclisten-Club, mit 28:14:25⁴, gehalten.

IN ZNAJIM veranstaltete der dortige Radfahr-Club am 4. September ein grosses Meeting auf seiner Radwett-fahrbahn. Dabei gelang es Offiziers- und Mannschafsfahrern zur Entzagung sowie ein österreichischer Fahrer des Gau IX und ein mährisches Landeshauptfährt.

DIE GAUMEISTERSCHAFT des Gauverbandes I Niederösterreich des Bundes deutscher Radfahrer Oesterreichs über 50 Kilometer gewann am 31. Juli Rudolf Paschke in 1:40:00. Das Rennen führte Franz Schwesewitz stürzte während auf der assen Strasse. Während des ganzen Wettfahrens herrschte ein eiskaltes Regenwetter.

DER WIENER CYCLISTEN-CLUB, derzeit einer der sportlich hervorragendsten Clubs Wiens, hat den Beschluss gefasst, sich an keinem Conzert mehr zu beteiligen. Dieser Beschluß ist, wie ein Schreiben des Club an die dortige, hochsportliche Club mit Rücksicht auf die Zwangs-lage in Ischl und auf den wieder in Aussicht gestandenen Weltmeisterschafts-Festconzert auszuwerfen hat.

EIN 7 STUNDEN-RENNEN, wie es bereits gefahren ist, am Tages des 13. und 16. August in Paris auf der Prinzesspalastbahn abgehalten. Sovieil bisher feststeht, werden der Amerikaner Miller, der bekanntlich vor Kurzem ein in der französischen Hauptstadt eintraf, der Franzose Gagnon, der Belgier Monachon, Berlin, Ducum, Huret, Stéphane und Riviere, der Münchner Robl und der Engländer Williams an der Dauerhaft theil-nahmen.

DER SPORTAUSCHUSS des Cartells der selbst-ständigen Herrenfahrer-Verbände Deutschösterreichs veröffentlicht die Ausschreibung zu dem VIII. Strassenrennen um die Meisterschaft von Steiermark über 60 Kilometer, welche der Steirische Radfahrer-Gauverband all-fählig veranstaltet. Das Rennen wird am Sonntag, den 21. August auf der Reichstrasse Kapfenberg—Graz zum Austrag und ist offen für alle in der Steiermark ansässigen Herrenfahrer.

BOURRILLON gewann am Sonntag in Paris die Entscheidung des 2000. Prix de la Ville de Paris. In den Endlauf kamen nur er, der Belgier Broca und der Holländer Meyers. Natürlich siegte Bourrillon in dem bekannten schnellsten Style, und zwar mit einer halben Länge gegen Meyers, dem die obige Steierische Strasse Broca als Dritter folgte. Vandenberg, Froin, Morne, Deschamps, Parilly, Grogas und Morin schieden schon in den Zwischenläufen aus.

IN ERLACH hält am Sonntag den 14. August der dortige Radfahrer-Verein „Austria“ auf seiner auch von der Erbschaftsrichter-Verein bei dem Cartell, bei dem Publicum in bestem Andenken stehenden Rennbahn sein zweites Wettfahr-Meeting ab. Bei denselben gelangen mehrere Rennen für Herrenfahrer zum Austrag, so ein Trefflingsfahren über 2000 Meter, ein Einzelrennen über 1000 Meter, ein Jaulenfahren über 2000 Meter und ein Tandemfahren über 400 Meter.

DIE MEISTERSCHAFT des Deutschen Radfahrer-Bundes über 100 Kilometer wird, nachdem der ursprüngliche Plan, die Meisterschaft auf der Berliner Traberbahn im Freien zum Austrag zu bringen, durch das Verbot ihrer Abhaltung seitens des Sportausschusses bekanntlich gescheitert ist, nunmehr, wie jetzt feststeht, einem vom Sportausschuss des Deutschen Radfahrer-Bundes gebilligten Rennen in der halboffenen Halle am 22. August, September in Halle an der Saale zur Entscheidung gelangen. Neunungswahl ist am 22. August.

IN ROUBAIX fand am Sonntag ein Wettkampf zwischen dem Mischener Robl und dem Franzosen Gagnon über 100 Kilometer statt. Gagnon siegte in 1:21:21 mit zehn Runden Vorsprung. Beim Start kam der Deutsche schlecht weg, doch holte er den Franzosen nach fünfzehn Runden und überholte Gagnon zweimal. Beim 33. Kilometer wurde Robl von seinem Motorweizen in Sicht gefangen, worauf der Franzose ein Rennen zurückgewann. Als die Maschine Robl wieder führte, ging dieser Gagnon abermals davon und vermehrte seinen Vorsprung um eine weitere Runde, dann aber platzte ihm ein Luftreifen, so dass Gagnon wieder 10 Kilometer hinter den Deutschen besuchte. Ein Maschinenwechsel kostete den Deutschen drei Runden, nun war er entmuthigt und strengte sich zum Ende nicht weiter nach an, so dass Gagnon leicht gewann.

IN KÖLN wurde am Samstag und Sonntag die Meisterschaft von Europa über 10 Kilometer gekämpft. Von den 29 Fahrern, welche in den Vorläufen über 4000 Meter starteten, erwarben sich Arend, Kudela, Pontecchi, Huber, der Baron Ellgward, Lambergjcker, der Engländer Robertson, Gagnon, Desfont und Cassati die Theilnahmeberechtigung für die Entscheidung über 10 Kilometer. Der Verlauf derselben war folgender: Nach dem Schusse geht das Feld mit Lambergjcker an der Spitze auf dem Weg. Die ersten sechs Runden werden im dritten Rande gefahren, gefolgt von dem vierzehnten Rande. Robertson den Felde um drei Lagen davon und sichert sich die Prämie, ebenso die darauffolgende. Die zehnte Prämie fällt an Lambergjcker. Arend hat jetzt die vierte Position hinter Kudela. In der elften Rande ist Robertson vorne, in der zwölften und dreizehnten Lambergjcker. Kudela geht nun dem Felde um drei Lagen davon, wird jedoch von Arend bald geholt. Das Tempo vermindert sich immer mehr, Lambergjcker führt, aber die achte Rande hinter Kudela. In der neunten Rande ist Robertson vorne, Arend hinter hinter Pontecchi. Die zwanzigste und einundzwanzigste Prämie gewinnt Lambergjcker, worauf er

stark hervortreten. Hier. Trotzdem besitzt er eine erstaunlich, nach seinem Aussehen nicht zu ahnende Kraft, was gleich seine Arbeit zeigt. Er ist die gewählte 630 Kg. im Darmsport, 575 Kg. im Darmsport.

Zweiten Gang legten Maspoli, Hackenschmidt, Boldini, Niedermann und Meyer neuerliche Proben ihrer Kraft ab. Maspoli wiederholte seine erste Leistung. Der Versuch gelang. In dieser Übung den Türk = 575 Kg. = 765 Kg. — ein neun Kilogramm überlegen sind. Hier sei übrigens noch bemerkt, dass die drei Schöpfer des Weltrecords in dieser Übung den Türk = 575 Kg. = ein neun Kilogramm überlegen sind.

Auch Boldini war bei der Wiederholung erfolgreich, er brachte diesmal seine 55 Kg. correct und gut zur Hochstrecke. Meyer versuchte es das zweite Mal mit einem höheren Gewicht. Er riss nunmehr 581 Kg. tadellos höher.

Das Meistgewicht im bedarmigen Hantelstemma mit getrennten Gewichten zu erreichen, hat Maspoli in dieser Übung den Türk = 575 Kg. = 765 Kg. — ein neun Kilogramm überlegen sind. Hier waren die Wiesner im Gegensatz zu vorher ihnen Gatten überlegen. Folly, der wieder begann, arbeitete abermals recht schön. Er hob die beiden Hanteln, 561 Kg. rechts und 576 Kg. links, fast ohne Schwärze bis zur Brust und drückte sie von da correct hoch.

Maspoli tauschte hier. Nach abschließen sehr leichtem Aufnehmen der Gewichte von links 593 Kg. und 587 Kg. rechts und die gleiche Höhe versuchte er vergeblich, die Last zu drücken. Er wollte dann wechselseitig die Gewichte hochbringen, war aber auch das nicht im Stande; der links Arm versagte, das rechte Arm konnte wieder zusammen, rechts allerdings erreichte er die Hochstrecke.

Forgatsch hatte sich hier gleichfalls zu viel angetraut, auch er kam mit dem Gewicht, er 52 Kg. nicht von der Brust weg. Ebenfalls war es Hackenschmidt nicht möglich, die von ihm angeordnete Leistung zu vollbringen. Er nahm die beiden Hanteln, 556 Kg. rechts und 593 Kg. links, recht leicht zur Schulter. Dann aber versagte er trotz dreimaligen Ansetzens und ganzlichen Zurückbleiben des Oberkörpers die Hochstrecke nicht erreichen.

Dasselbe war mit Binder der Fall, dem er, trotzdem er links 587 Kg. rechts 588 Kg. links, hinhub zur Brust brachte, nicht gelangen wollte, die Übung zu vollenden.

Türk hingegen zeigte hier sein volles Können. Der Wiener Meister trat mit einer gewissen gemütlichen Ruhe an, er brachte die beiden Hanteln, 607 Kg. rechts und 605 Kg. links, mühelos hoch und stemmte sie zweimal (1) sehr leicht. Türk verbrauchte damit den ihm aufgestellten Weltrecord, 582 Kg. rechts und links 576 Kg., wie man sieht, um ein ganz Erhebliches. Bemerkenswert ist, dass seine Leistung auch das angeordnete Meistgewicht von zusammen 1200 Kg. um 25 Kg. überbot.

Nach einem ausmüdigenden Versuche Boldini's, der 569 Kg. rechts und 571 Kg. links in Kopfhöhe zu bringen nicht im Stande war, stemmte Niedermann 581 Kg. links und 584 Kg. rechts sehr sicher. Nachdem die Gewichte zur Brust hochgenommen, gelang es ihm, durch Rückwärtsneigen des Oberkörpers die Arme zu einer correcten Strecklage zu bringen.

Der nächste Versuches an der Brust hob beide Gewichte, rechts 581 Kg. und links 582 Kg., in unglücklich leichter und eleganter Manier zur Achsel, allerdings auf Kosten der Gesamtleistung, denn als er dann versuchte, sie von der Grundstellung zu stemmen, mission die, trotzdem er die Sache anscheinend sehr stetigbewusst anging.

Meyer war gleichfalls nicht im Stande, das von ihm angeordnete Gewicht, in 59 Kg. links und rechts, entsprechend zu stemmen. Bis Schulterhöhe ging es sehr leicht und schon, dann aber versagte der rechte Arm.

Ein erstes Mal versuchten sich dann Maspoli, Forgatsch, Binder, Boldini, Hackenschmidt, Bonnes und Meyer in der gleichen Übung, und zwar mit wechselndem Erfolg. Maspoli hatte wieder Pech. Er nahm die beiden Gewichte — diesmal 454 Kg. rechts und 495 Kg. links — bis zum ersten stemmen sehr leicht und mit Eleganz zur Brust empor, stemmte rechts ganz rein, war aber links trotz zweimaligen Versuchen anscheinend, das Gewicht emporzurücken.

Das Ganze erglückte ein zweiter Versuch mit je 52 Kg. links und rechts in der Achsel und Hackenschmidt. Ersterer stemmte die 104 Kg. recht sicher und correct. Der Russe brachte sie unter ziemlich starkem Zurückneigen des Oberkörpers gleichfalls tadellos hoch. Binder stemmte die beiden Gewichte nach einer Last im ersten Gange, die er diesmal rein drückte, ebenso Boldini. Die Arbeit des Ersteren wurde nahezu aus der Grundstellung gemacht, Boldini half sich ein wenig durch Rückwärtsneigen des Körpers.

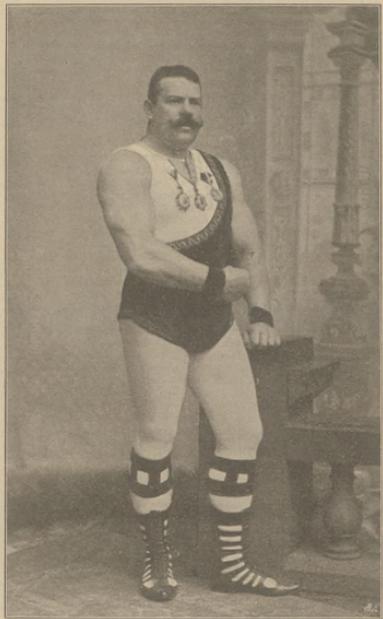
Bonnes, der zweiten Gange seine Leistungsfähigkeit in dieser Übung etwas überstiebt hatte, schaffte bei dem zweiten besser ab. Er machte sich diesmal nur an je 52 Kg. und stemmte sie rein. Das Aufnehmen der Gewichte geschah wieder in der von ihm bewunderten Eleganz und Leichtigkeit, das Empordrücken erfolgte aus einer tadellosen Grundstellung, kurzum die Leistung des Franzosen war eine durch und durch harmonische.

Armen nicht erreicht, trotz starker Nachhilfe mit dem Kreuz. Besser gelang es am dritten Versuch mit je 50 Kg. die Meyer, nachdem er sie hinhub zur Brust genommen, in guter Stellung, ohne Rückenbeuge, zu einer tadellosen Strecklage stemmte.

Den in dieser Übung bisher bestandenen Weltrecord von Wilhelm Türk — 582 und 576 Kg. — haben also hiebei drei Athleten überboten, nämlich Binder mit 58 — 582 Kg., Niedermann mit 58 — 582 Kg. und eben, wie oben erwähnt, Türk. Da aber Türk's Verbrüderung die grösste ist, so fallen die beiden anderen in den Bräunen und als jetziger neuer Weltrecord steht die Leistung Türk's 607 = 605 Kg. um so grossartiger da, als dieselbe nur einmal ausgeführt schon colossal war, Türk sie aber, wie oben schon gesagt, gleich zweimal vollbracht hat.

Wie dem zwairigen Hantelstossen in getrennten Gewichten, nahm unser Gang Alles ihm, was an Gewicht war, ausgenommen Spratz und Elyseff. Folly, der begann, versagte hier. Er versuchte 657 Kg. rechts und links 632 Kg. zu stemmen, doch gelang ihm das nur halb, indem er die Arme nicht ganz in die Strecklage zu bringen wusste.

Mit Maspoli war es nicht anders. Wie das ihm und Bonnes eigen, nahm er die Gewichte, 582 Kg. links und 585 Kg. rechts, einfach brillant zur Schulter empor, dann war er aber fette. Rechts sties es zwar, stois in correcter Grundstellung, das Gewicht empor, links aber kam der Arm nicht in Strecklage, und somit war der Versuch gescheitert.



WILHELM TURK

WELTREISTER IN DER ARBEIT MIT SCHWEREN GEWICHTEN.

Der nächste an der Reihe war Forgatsch. Der etwas untersezte kleine Mann mit einer hübsch entwickelten Armamusculatur brachte trotz sachverständiger Hilfe mit dem Kreuz seine beiden Gewichte, je 58 Kg., nicht correct in die Höhe. Der rechte Arm erreichte wohl die richtige Fostur, der linke hingegen war in dem Moment lang ganz gestreckt, was die Leistung unglücklich machte.

Hackenschmidt versuchte, bedarmig je 60 Kg. zu stemmen. Es nahm die Gewichte unerwartet leicht hoch, stoss es auch prächtig empor, brachte die Arme jedoch nicht ganz tadellos zur Strecklage, weshalb ihm die Leistung nicht gelang wurde.

Binder sties dann 671 Kg. rechts und 674 Kg. links sehr leicht und correct und stießte damit die beste Leistung, die im bisherigen Verlaufe des Wettkampfes in dieser Übung gemacht worden war. Der nach ihm arbeitende Türk überbot ihn allerdings gleich darauf, indem er rechts 734 Kg. links deren 72 Kg. stemmte! Seine Arbeit war diesmal wirklich grossartig. Die Gewichte wurden von ihm mit grosser Leichtigkeit und Precision zur Schulter genommen, dort fixirt und dann langsam und überaus sicher in die Hochablage emporgedrückt. Türk schlug damit, abgesehen um die Bedeutendes einen Weltrecord, den er selber aufgestellt, indem er seinerzeit 72 Kg. rechts, links 68 Kg., zusammen 1416 Kg., emporgestemmt hatte.

Boldini versuchte seine Kraft an zwei Hanteln von je 62 Kg. Das Aufnehmen zur Brust gelang ihm nur mit Mühe, das Stossen der Gewichte von der Schulter nach aufwärts geschah indessen ganz ordnungsgemäss

und sehr sicher. Nicht bei Niedermann, der 621 Kg. rechts und 615 Kg. links wohl gut zur Achsel und von da verhältnissmässig leicht über Kopfhöhe brachte. Er machte die beiden Gewichte recht leicht, weshalb die Leistung ihm nicht gutschätzbar werden konnte.

Stab war hier beschneider als seine Vorgänger, denn er wagte sich nur an je 52 Kg. herab, die er natürlich mit Leichtigkeit und Precision emporbrachte.

Bonnes, der rechts und links je 52 Kg. links 621 Kg. zu drücken, vollkommen. Die Aufnahme der Gewichte führte er zwar mit der gewohnten verblüffenden Mühelosigkeit aus, damit aber hatte er seine Kraft aufgebracht, die rechts nur weitere Centimeter, seitwärts herübergerissen, so dass er das vergebliche Streben, es hoch zu bringen, schliesslich aufgab.

Meyer war mit 551 Kg. rechts und 554 Kg. links gleichfalls nicht im Stande, die beiden Gewichte in der verhältnissmässig leicht, nachdem er sie vorher gut zur Brust genommen.

Im zweiten Gange dieser Übung trat: Folly, Maspoli, Forgatsch, Hackenschmidt, Niedermann und Bonnes nochmals in die Schar. Folly, der es diesmal mit 637 Kg. rechts und 632 Kg. links versuchte, hatte sich abermals zu viel vorgenommen. Schon das Empordringen beider Gewichte kam ihm sehr hart an, und bei dem Versuch, sie in die Höhe zu stemmen, versagte er sofort ganz zusammen. Maspoli hatte dasselbe Schicksal. 62 Kg. rechts und 554 Kg. links, also ein in Summe höheres Gewicht als das seinen ersten Versuches, erwiesen sich für ihn nicht zu schwerer Arbeit, umso mehr, als er beide Hanteln wieder auf Kosten seiner Kraft mit ebenso grosser Lebhafigkeit wie Sauberkeit hochgenommen hatte. Dagegen gelang es dem Kleinen, dicken Forgatsch, das Gewicht seines in Wasser gewordenen ersten Versuches gleichfalls diesmal schon und einwandlos zu stemmen.

Hackenschmidt hatte das zweite Mal mit 624 Kg. rechts und 632 Kg. links nicht mehr Glück zu zutren. Er ging die Sache zwar weniger nervös an als bei seinen früheren Versuchen, nahm beide Gewichte recht flott zur Brust, aber mit dem Stosse hatte er links seine liebe Noth, denn der Arm dieser Körperhälte kam nie zur richtigen Strecklage.

Niedermann hingegen arbeitete diesmal bedeutend besser, und zwar mit den ursprünglich gewählten Gewichten. Diesmal sties er correct und rein und hielt sie zu seinem Jammer nicht.

Bonnes wollte seine erste Leistung wiederholen. Es gelang ihm dies zwar besser als anfangs, aber nicht gut, denn der rechte Arm verweigerte hiebei abnormals halb und half den Dingen. Im dritten Gange stellte er sich ein noch höheres Ziel und nahm es blos mit je 55 Kg. auf. Damit schaffte er natürlich eine tadellose Leistung. Elegant emporgesommen, an der Schulter eines Momentes militärisch prächtig abgesetzt, wurde die Hantel blitzartig in eine schöne Hochstrecke, in welcher Lage sie bewegungslos mehrere Secunden ruhte.

Auch Hackenschmidt versuchte sich mit den gleichen Gewichten wie Bonnes auch diesmal. Da er die Arme nicht vollkommen streckte, so wurde ihm natürlich auch diese Leistung nicht gut geschrieben. Folly indes bestand den dritten Gang beiden Händen mit 615 Kg. rechts und links besser als die beiden ersten Gewichte mit höherem Gewicht. Seine Arbeit war sauber und sicher, wovon dieser junge Wiener Athlet überhaupt lobenswerthes nicht zu übersehen ist.

Das einzigste Stemma eines Hantels (Meistgewicht) in Habachtstellung war die nächste Übung. Hier konnten es die beteiligten Franzosen sowie die Russen den im Wettbewerb gelangsten vier Athleten nicht überbieten, nicht zumahnd gleichwohl; das Habachtstemma war ihrer Aller Achillesferse.

Folly erkönnete den ersten Gang des Wettbewerbes mit 50 Kg., die er in strammer Stellung schon und rein recht stemmte. Maspoli war das mit dem gleichen Gewicht nicht möglich. Er bog sich in dem Bestreben, das mit einer Hand übrigens brilliant zur Achsel gebracht Hantel hoch zu kriegen.

Forgatsch begann mit 5 Kg. weniger. Er hob das Gewicht leichtmühtig zur Schulter und stemmte es dann richtig und beidseitig in guter Haltung.

Türk war hierin gleichfalls recht gut. Er brachte 58 Kg. rechts und links in der Achselhöhe und drückte sie hoch.

Türk befand sich hier sagescheinlich nicht auf dem Felde seiner Hauptstärke, denn er machte nur den drittbesten Platz. Er brachte die beiden Gewichte ein Pfund weniger als Boldini, welcher Letzter ihn auch an Sauberkeit der Ausführung und Correctheit der Stellung übertraf.

Nach diesem nicht ganz tadellosen, weil nicht reinen Versuch Niedermann's mit 52 Kg. ging dann Stab dar, 682 Kg. zu stemmen. Er befand sich hier so recht in seinem Element und schuf in Folge dessen auch seine Glanzleistung. Nachdem er das Hantel mit beiden Händen in die Höhe gehoben, stemmte er es mit einem ihm, dasselbe aus der Habachtstellung rein und flott zu stemmen. Stab hat damit einen neuen Weltrecord aufgestellt.

Das nach ihm sich an 50 Kg. erprobenden Bonnes machte die Habachtstellung Schwierigkeiten, die ihm auch die erbetene und selbstverständig gewählte Musikbegleitung nicht hinwegnehmen vermochte. Dasselbe Geschick hatte der Russe Meyer, der seine 45 Kg. zwar rein stemmte, dies aber nicht mit dem Gleichgewicht und damit die correcte Position verlor.

Die beiden Franzosen, dann Meyer und Niedermann machten noch einen zweiten Versuch in dieser Übung. Meyer stemmte sich diesmal 52 Kg., Niedermann 44 Kg., Stab 682 Kg., Meyer 45 Kg., Bonnes an 50 Kg. Meyer gelang zwar das Stemma, dafür aber verliess er durch Hohen der Fersen die Hab-

arbeiteten, und so war seine Leistung ungleich. Die übrigen Drei fanden sich besser mit dem von ihnen in Abtaststellungen. Leider waren nämlich aber Maspoli und Bonnes. Der Erste glaubte mit zweimaligem reinem Stossen seines Gewichtes aus zweier Stellung nicht zu viel des Guten zu thun, und Bonnes machte die ganze Uebung linksdändig ebenso erst wie schüchtern.

Das einwärtige Dauerstemma eines Hantels von 50 2 Kg. in Habachtstellung missglückte Maspoli, Hackenschmidt und Meyer gelang, Folly und Förgatsch brachten hingegen hoch, Binder und Niedermann zweimal, Türk, Boldrini und Bonnes je dreimal, wobei namentlich der Franzose sich sichtlich bestreite, elegant und exact zu arbeiten.

Die erste Übungserfolge aber Stahk, der das Gewicht rein und leicht fünfmal hoch brachte. Leider aber übersah er in der Hitze des Gefechtes eine Ausübungsbestimmung: Es sollte nämlich die 50 Kg.-Gewichte zu drei einwärtigen Uebungen auch mit einer Hand zur Achsel genommen werden, während er in diesem Falle das Hantel mit beiden Händen emporhob. Im Uebrigen ist die Leistung Stahk's ein neuer Weltrecord, weil der bisherige Weltrecord, aufgestellt von F. Stahr und Michael Wals 1896, nur ein fünfmaliges Stemmen von 49 90 Kg. betraf, während Franz Stahr jetzt 50 2 Kg. fünfmal in Habachtstellung gestemmt hat.

Das zweiermächtige Stemma des Meistgewichtes einer Kugelhantel bildete die nächste Uebung auf dem Programm. Auch hier waren die Wiener Athleten nicht auszulandischen Mitbewerbern der Mehrzahl nach weit überlegen, wenn natürlich auch Einzelne bei ihren Uebungen gegebenenfalls verunglückten. So gelangelte Meistgewicht, 182 Kg., wurde nicht erfüllt.

Folly versuchte im ersten Gange, eine Scheibestange von 114 Kg. zu stemmen. Er brachte ihm, die Scheibe nach dem Gewicht zur Brust und von da mit ausgelegten Zurückziehen des Oberkörpers über Kopfhöhe, doch waren seine Arme keinen Moment lang vollkommen gestreckt.

Maspoli versuchte sich hier an einer Kugelhantel von 100 6 Kg. Er nahm sie gewöhnlich sehr elegant zur Schulter empor, von da aber ging er trotz dreimaligen Ansetzens nicht höher. Wie fast alle hat er schon durch das Empornehmen seine Kraft verausgabt. Bemerkenswert ist übrigens, dass er das Drücken aus der Grundstellung ohne jede Kreuzhülfe

Förgatsch schleifte an 108 Kg., Binder an einer Kugelhantel von 118 Kg., dagegen gelang es Türk, eine Scheibestange von 127 5 Kg. sehr leicht von der Schulter zu drücken. An seiner Leistung lässt sich vielleicht nur das aussagen, dass das vorgeschriebene Absetzen an der Achsel zwischen dem Empornehmen und Stemmen der Gewichte fast nicht möglich war.

Der nachfolgende Boldrini brachte eine Kugelhantel von 116 5 Kg. zur reinen Strecke, aber mit der allerdings erlaubten Biegung die hinter sich stark war. Auch Niedermann war im Stande, 119 1 Kg. rein zu drücken, wobei ihm seine Zahigkeit gut zu statten kam, denn auf halber Kopfhöhe war die Kugelhantel nahe daran, wieder herzukommen, und er mittelst nach drücktester Kreuzhülfe, aber im Wiener Krafmenschen, das Gewicht in die vorgeschriebene Position zu bringen. Scheibestange von 110 6 Kg. correct. Nicht so Bonnes, dem die gewählten 118 Kg. zu schwer wurden, nachdem er das Riesengewicht wieder einmal mit unschämlicher Leichtfertigkeit und Eleganz zur Brust emporhob.

Besser führte sich Meyer mit 109 Kg. auf. Er nahm seine Last recht hübsch mit einem Tempo zur Brust empor und drückte sie dann rein und verhalten stark nach oben.

Von dem gelungenen Leistungen war sein, jedenfalls die ausgeglichte.

Im zweiten Gange war Folly im Stande, 119 5 Kg. zu stemmen, den vier anderen Concurrenten. Binder (118 Kg.), Förgatsch (108 Kg.), Stahr (118 Kg.) und Bonnes (118 Kg.) missglückten auch die zweiten Probe, aber er hieb sich sogar das Aufnehmen.

Im dritten Gange brachten Förgatsch, Binder und Bonnes auch ein drittes Mal zu 108, respective je 116 Kg. nicht mehr Glück. Dagegen versuchte sich Meyer trotz seiner gelungenen Erleuchtung mit höherem Gewichte noch einmal, und zwar glücklich, indem er hier 114 5 Kg. mit nachdrücklicher Kreuzhülfe, aber immensh schließlich rein stemmte.

Im zweiarmligen Stossen einer Kugelhantel wurde das gemeldete Meistgewicht von 161 Kg. zwar auch erreicht, aber nicht durch die Teilnehmer, sondern geschlagen; doch gab es hinein unermüdlich einige sehr schöne Einstellungen.

Folly hob 132 6 Kg. in zwei Abzügen zur Brust empor und brachte das Gewicht dann schon von rein hoch, Maspoli versuchte mit einer Kugelhantel von 141 2 Kg., doch missglückte ihm sein Beginnen ganz, denn es war ihm bereits unmöglich, das Gewicht zur Brust aufzunehmen.

Die erste Uebung diente schon sich auf diesem Felde schon besser zurecht zu finden. Er nahm 137 7 Kg. sehr leicht zur Schulter und stieß sie von da zu zweimal. Das erste Mal war die Streckhantel noch rein, das zweite Mal gelang es, wegen russischen Meisters das Stossen mühe- und taufellos.

Türk machte sich an eine um 151 Kg. schwerere Last als sein Vorgänger. Er rollte ausnahmsweise eine Kugelhantel im Gewicht von 150 8 Kg. in Abzügen zur Brust empor, und stemmte sie dann rein und leicht, und rein zu stossen. Seine Leistung war ganz gewaltig.

Nachdem Boldrini 121 5 Kg. sauber gestossen hatte, und Niedermann an einer Scheibestange von 136 Kg. gescheitert war, kam Bonnes mit dem gleichen Gewichte wie der Letztgenannte an die Reihe. Der Franzose brillirte hier. Mit einem Ruck hob er die Kugelhantel zur Schulter, als ob sie ein Federvieh war, setzte in Achselhöhe militärisch präcise ab und stieß dann das Gewicht sehr leicht und rein. Seine Leistung übertrug was Unadaeltfähigkeit und Eleganz der Ausführung betrifft, bei weitem alle vorangegangenen dieser Art. Auf die Werthung hatte das natürlich keinerlei Einfluss, weil bei derselben nach den Kampfleistungen nur das absolute Gewicht und die allgemeine Correctheit, nicht aesthetische Momente entscheidend zu sein hatten. Meyer brachte dann 129 Kg. correct und schon hoch.

Im zweiten Gange dieser Uebung prohibte es Niedermann noch einmal mit dem gleichen Gewichte wie anfangs, das zu stossen ihm indes auch diesmal nicht gelang. Hackenschmidt versuchte es sodann mit 141 9 Kg. Wieder war sein Beginnen mit Erfolg begleitet. Er brachte die grössere Last leicht und hübsch zur Hochschreckhöhe.

Bonnes' zweiter Versuch missglückte zwar, trotzdem gab es bei ihm etwas zu sehen, was dem Champion du monde de la force so leicht keine nachmacht. Der Franzose hob nämlich die 141 2 Kg. schwere Kugelhantel, ohne abzusetzen und ohne am Körper auszukommen, leicht zur Schulter! Bei dem Versuche, sie dann zu stossen, versagte der linke Arm.



MEISTERRACKEN VON EUROPA.

Im beidarmigen Dauerstemma einer Kugelhantel von 100 Kg. in Schlussstellung erschien am ersten Tage nur ein Theil der Gemeldeten auf dem Plane. Die übrigen, ausgenommen Boldrini bringt es auf mittelst, wollten in Folge Überwindung ihrer Fäbilitäten in der Uebung erst am nächsten Tage zeigen.

Türk trat als Erster an. Er nahm das Gewicht und stemmt es in rascher Folge rein neunmal. Noch einmal, und der von ihm sowie dem deutschen Athleten Beck aufgestellte Weltrecord war erreicht. Aber es geht nur zur Halle und somit bleibt es bei dem neunmal.

Gegenüber Türk's Leistung trat das, was die anderen zeigen, stark in den Hintergrund. Boldrini bringt es auf viermal, Niedermann recht hübsch auf dreimal, doch verliert er beim dritten Mal ein wenig die vorgeschriebene Schlüsselstellung, weshalb ihm das nicht zählt, Stahr macht die Uebung viermal, das letzte Mal wird das Gewicht von ihm jedoch fast gestossen und da oben hier ohne Schwung geriselt werden muss, so gilt das vierte Mal natürlich nicht. Bonnes nimmt das Gewicht wie stets sehr schon hoch, vermag aber nur einmal rein zu stemmen. Meyer bringt es auf dreimal, nicht leicht, aber sicher und in guter Haltung.

Das einarmige Stemma eines (Hantel) Meistgewichtes stand als nächste Nummer auf dem Programm. Hierauf ging es der grösste Theil der Bewerber in Folge Uebermüdung vor, erst zu folgenden Tage zu concurren; Bonnes und Maspoli gehen überhaupt auf, und so arbeiteten nur Türk und Niedermann weiter. Ersterer versuchte es anfangs mit 69 7 Kg., die er zwar hochhob, sie dann aber nicht zu stemmen vermochte. Eine zweite Probe mit einer Kugelhantel von 61 Kg.

gelang ihm besser; er drückte das Gewicht rein. Die erderte manne war beide Male erfolgreich. Nachdem er zuerst 74 8 Kg. hochgehoben hatte, stemmte er dann ein weiteres zu bringen. Schon war es gerade nicht, wie er das machte. Das Gewicht wurde unter grossem Rückwärtsweichen des Oberkörpers förmlich emporgeschoben.

Der zweite T g brachte die Vorbereitung des noch ausstehenden Theiles der Arbeit mit Gewichten, und die Kämpfe um die Meisterschaft von Europa im Ringen. Er war vom Wetter weit mehr begünstigt als der erste, bei dessen feuchter, kalter Witterung es einen gewissen Hanges schon war. Die meisten Meisterschaftskämpfer erforderte man im Freien auszurühen. Diesmal aber strahlte die Sonne in ihrer vollen Pracht und Kraft von dem Himmel herab, der in der wahrhaft südlichen Hitze glanzvoll aufleuchtete. Die Veranstaltung im Verein mit dem diesmal für die grosse Meisterschaften Programme — in Folge der Ringkämpfe — den Besuch trotz des Wochentages zu einem wirklich riesigen. Za Beginn des Festes, dessen Anfang wegen des abruwickelnden langen Programmes schon mit dem Uur festgesetzt werden musste, waren die langen Sesselreihen um die Vorführungsbühne ziemlich schwach besetzt, aber im Laufe der ersten Nachmittagsstunden füllte sich der Raum um die Arena immer mehr, und als es fünf Uhr wurde, hatten die dicht schwarze Menschenmassen jedes irgend verfügbare Plätzchen mit Beschlag belegt. Das Publicum nahm den regsten Antheil an den Wettkämpfen und kargte nicht mit Beifall für die grossartigen Leistungen, die es zu sehen bekam.

Namentlich waren es die Zuschauer, welche die Masse der Zuschauer in die grösste Spannung versetzten. In den beiden Russen Hackenschmidt und Georg Schmelling lerste man zwei grossartige, in den Deutschen Ringler und Burghard über erstauuliche Gewandtheit und Ausdauer verfügende Ringer kennen. Hackenschmidt verblühte als Ringer durch den über alle Massen kraftgewogenen Eindruck seiner Arbeit. Schmelling zeichnete sich durch eine hochentwickelte Technik, Routine und erstauuliche Ausdauer aus, welche Eigenschaften von ihm namentlich bei seinem Kampf mit dem Wiener Cyrill Wettsich in ein glänzendes Licht stellten.

Leider müssen wir offen gestehen, dass wir uns im Interesse der Gerechtigkeit und vollen Unparteilichkeit nicht ohne weiteres verhandeln erklären können, wie Schmelling behandelt wurde.

Ein Theil des Publicums beging nämlich die Thätigkeit, sich horbor Tur Wettsich gegen den Russen Fariel zu nehmen. So oft Wettsich auf dem Boden auf allen Vieren befand — es ist dies fast stets die Grundstellung seiner Vertheidigung — und der Russen sich ihm entgegen zu stellen, in dieser Position ausgreifen, wurde, wenn ein Moment der Ruhe eintrat, oder die Anstrengung des Russen nicht durch eine Bewegung ersichtlich war, sofort mit der kategorischen Ausrufung gedrängt: »Fortarbeiten oder aufstehen!« Für einen Ringkampf mit unbegrenzter Zeitdauer, der also unter Umständen einige Stunden dauern darf, erscheint uns diese Methode und dieses Eingreifen nicht als eine sehr glückliche. Im Kampfe der grössten Ringer der Welt gesehen hat, der weiss, dass solche Kämpfe mit unbegrenzter Zeitdauer sehr häufig nicht durch rasches Zugreifen und stetes aggressives Vordringen der einen oder anderen, sondern sehr oft durch Zahigkeit und die Ausdauer in anscheinend ruhigen Stellungen entschieden wurden; durch langsame Vorarbeiten und Aufreihen der Kräfte des Gegners bei anscheinender Ruhe, gleichwohl aber unangesehnter Anspannung der Nerven und Muskeln.

Wir begreifen ja vollkommen, dass Ringkämpfer nach Art von Hackenschmidt und Hiltner, bei denen ein stürmischer Angriff den andern drängt und nach kurzer, schnellem Kampfspiel die Sache rasch beendet ist, dem Publicum mehr Vergnügen bereiten als Ringen, wie es zwischen Schmelling und Wettsich stattfand, wobei oft durch lange Minuten fast keine Bewegung der Kämpfer sichtbar wird. Wir glauben aber auch, dass es nicht recht ist, der Ringkampf der grössten Meister eine so weite, bedauerliche Bewegung der Kämpfer sichtbar wird.

Wir glauben aber auch, dass es nicht recht ist, der Ringkampf der grössten Meister eine so weite, bedauerliche Bewegung der Kämpfer sichtbar wird. Wir glauben aber auch, dass es nicht recht ist, der Ringkampf der grössten Meister eine so weite, bedauerliche Bewegung der Kämpfer sichtbar wird. Wir glauben aber auch, dass es nicht recht ist, der Ringkampf der grössten Meister eine so weite, bedauerliche Bewegung der Kämpfer sichtbar wird.

Die wichtigsten Abtheilungen des zweiten Tages. Zunächst begannen die Athleten, die theils mit Kraftproben von Vortage im Rückenstand waren, theils gelungener Verbesserer wollten, dieselben nachzuholen, und stellten sich dem Publikum vor. Die ersten blasse Karzewell, wozu sich erstete Sache sei, deren Verlauf sich eben sehr verschiede, mitunter auch gewaltig gestaltet, nicht aber künstlich nach dem Gemächte und Wünsche der Menge ausgerichtet waren. Die wichtigsten Abtheilungen des zweiten Tages. Zunächst begannen die Athleten, die theils mit Kraftproben von Vortage im Rückenstand waren, theils gelungener Verbesserer wollten, dieselben nachzuholen, und stellten sich dem Publikum vor. Die ersten blasse Karzewell, wozu sich erstete Sache sei, deren Verlauf sich eben sehr verschiede, mitunter auch gewaltig gestaltet, nicht aber künstlich nach dem Gemächte und Wünsche der Menge ausgerichtet waren.

302 Kg. = 12831 englische Pfund Handel zur rechten Achsel emporgenommen und in Halbsachtstellung mit einer Hand gestemmt beim Weltmeisterschaftskampfe zu Wien am 31. Juli 1893 von Franz Stahr aus Wien.

503 Kg. = 110677 englische Pfund Handel mit beiden Händen vom Boden zur rechten Schulter gebracht und dann mit der rechten Hand (insulin) in Halbsachtstellung gestemmt beim Weltmeisterschaftskampfe zu Wien am 31. Juli 1893 von Franz Stahr aus Wien.

In das offizielle Programm der Weltmeisterschaftskämpfe hat sich bezüglich eines Records die Fechtbahn eingeschlichen, das wir hiermit berichtigen müssen. Es handelt sich um Nr. IV, Meistgewicht im einarmigen Hinstellstehen in Halbsachtstellung: Weltrecord: 55 Kp., aufgestellt von Stahr. Diese Angabe ist sowohl in Bezug auf die Ziffer als auch auf die Person falsch. Der betreffende Weltrecord ist nämlich:

55½ Kp., zweimal gestemmt von Michael Walz. Dieser Weltrecord wurde wegen des zweimal auch von dem neuen Record des Stahr nicht eingestossen, sondern steht heute noch aufrecht.

Sehr schön und mit wahrer Aufopferung arbeitete bei dem Feste Herr R. Honnick. Wir haben dies ausdrücklich hervor, weil in einigen Tagesblättern dieses Comitémitglied getadelt wurde, womit ihm schweres Unrecht widerfährt. Der Dienst, den Honnick versah, die Anordnung und Ueberwachung der Herbeischaffung der Gewichte für jede Uebung sowie die Leitung des Signalapparates ist schwer, anstrengend, verantwortungsvoll und wie sich jetzt ergibt hat, auch noch — sehr undankbar. Honnick hat sich redlich angelegt, brav und umsichtig gearbeitet und ist ganz unachsigel an dem süssen Wiederabfluchen schon aufgezogener Nummern und Gewichtsaufgaben. Mit Rücksicht auf die Athleten waren süssere Änderungen im letzten Momente möglich, und der dafür mehrfach gescholtene Herr mit der weissen Mütze hatte dazu keine Schuld. Also nur Altes, was recht ist!

Und jetzt noch eines! Herr Wetass hat sich bei dem Ringkampfe in einer Weise betragen, welche sehr bedauerlich ist. Dieses fortwährende Reden zum Publikum während des Liegens auf dem Boden, das Heben des Gegners, das aus Haranguren der Menge und Fratzenreihen mit seinen dichtgedrängten Parteinagen, das man in Kreisen Anklang und Beifall findet, deren Anstandgefühl nur sehr massig entwickelt ist, bei der besser erzeugten Menschheit ist ein derartiges Betragen stets nur gezeigelt, die Sympathien zu verschandeln. Und wenn der Wiener Athletiksport-Club wieder einmal Ringkampf veranstaltet, wird er hoffentlich Herrn Wetass vorher eine kleine Belohnung darüber zutheilen werden lassen, was die gute sportliche Sitts erfindet und was sie verbietet.

Wie ganz anders und wirklich musterhaft haben sich dagegen die übrigen Wiener Ringer und die ausländischen

Kämpfer benommen! Den Auswärtigen sieht man es wahr an, dass sie auch nicht in Palast aufgewachsen und von Hofmeistern erzogen worden sind, gleichwohl war ihr Auftreten edel sportlich, bescheiden, artig und gütig. Wie herzlich lachte Hitzler, wie aufrecht freundschaftlich reichte er Hackenschmidt die Hand, als er von diesem doch so unerwartet rasch besiegt worden war! Nur Wetass trägt gegen den Rivalen eine höchst unsportliche, saure Feindseligkeit zur Schau, mit der er sich förmlich bräutet. Wir fühlen uns verpflichtet, das öffentlich und nachdrücklich zu rügen, damit nicht ein oder der andere fremde Gast mit der Meinung heimkehrt, die Unarten des Herrn Wetass seien hier allgemein üblich. Wir constatiren vielmehr ausdrücklich, dass dieselben mit Wiener sportlicher Art und Sitts nichts zu schaffen haben, sondern ganz persönliche Specialität des Herrn Wetass sind.

Ziehen wir die Bilanz der Ringkämpfe, so ist es zwar sehr erfreulich, dass sich unser bester Mann, Wetass, gegen Schmelling so lange zu halten vermochte, es ist aber auch zu bedauern, dass ihm der Zufall dieses einen Sieg zusammenführte. Ein Erfolger Wetass' wäre übrigens wohl unter keinen Umständen möglich gewesen. Hatten doch die Russen zwei gar machtige Eisen in Feuer, Schmelling und Hackenschmidt!

Für die Wiener Athletenkreise wird es besonders interessant sein, zu hören, was Schmelling über Wetass sagt. Wetass ist — so antwortete Schmelling auf die berufliche Frage — ein sehr guter, sehr erfahrener Ringer. Ich halte ihn persönlich sehr hoch an und schätze ihn. Als ich ihn zuerst vor mir hatte, glaubte ich sicher, mit ihm in fünf, längstens zehn Minuten fertig werden zu können. Als ich dann seine Arbeit sah, insbesondere seine Vertheidigung auf dem Boden, so war es mir sofort klar, dass ich es mit einem gewissen Gegner zu thun habe. Was immer ich bei dem Bodenkampfe vor hatte, kam dann doch zur einleitenden Bewegung anstürzte, spritzte ich schon die entsprechende Gegenwehr. Was ich versuchte, kamte er und bei jedem neuen Angriff kam er mit der richtigen Vertheidigung zuvor. Nach Allem halte ich also Wetass für einen sehr guten Ringer.

Von Hitzler hat Schmelling lange nicht so viel und stellt denselben um ein Beträchtliches unter Wetass.

Merkwürdig ist, dass die beiden russischen Champions Hackenschmidt und Schmelling in dieser Beziehung mit ihrem Urtheile gar nicht übereinstimmen. Hackenschmidt hat nämlich viel weniger von Wetass und viel mehr von Hitzler. Diesen bezeichnet nämlich Hackenschmidt als den weltluis Besten der ganzen in Wien gewesenen Gesellschaft, ja er geht so weit, zu sagen, dass er, Hitzler, trotzdem ein so überraschend gutes und anscheinend leicht gewonnen, doch für ebenso gut halte, wie er (Hackenschmidt) selber ist. Für Hackenschmidt

keine Zweifel darüber, dass Hitzler sowohl den Wetass wie auch den Schmelling werfen könnte.

Darf man sich da wundern, dass unter dem Laubpublikum die Meinungen sehr getheilt sind, wenn unter den Meistern des Faches selber so grandverschiedene Anschauungen herrschen?

Am Montag Abend, nach Schluss des athletischen Turniers, vereinigte sich eine grosse Anzahl von Theilnehmern und Functionären zu einem gemüthlichen Souper in Guschelbauer's Restauration in der Ausstellung. An demselben sahen wir, theilweise begleitet des »Wiener Athletik-Clubs, Herr Graf Thurn-Vallisaussa mit Gemahlin, der Vicepräsident dieses Clubs, Herr Emanuel Braunmann, der Leiter des ganzen Fests, Herr Dr. August Schwarz, der Obmann des Schiedsrichters, Herr Victor Silberer, verschiedene Wiener Sportfreunde, dann von hiesigen Gästen Herr Dr. Krajewski aus Petersburg mit einer Anzahl russischer Sportgenossen, Herr Marcus Monticelli, der Präsident der Mailänder Athleten-Gesellschaft, aus Mailand, Herr Beauvier, der Präsident des Club amical Lyonnais de Jeux Olympiques, aus Lyon, endlich noch die Athleten Hackenschmidt, Schmelling, Mayer, Maspoli und Bonnes, davon die Herren Schmelling und Bonnes mit ihren Damen.

Am Mittwoch unternehmen dann die obgenannten russischen und französischen Gäste über Einladung des Herrn Emanuel Braunmann einen Ausflug nach dem Sommer, stieg des Herausgehens dieses Gebietes auf dem Sommer-Nachmittage aber nach Reichenau und in das Hitzlerathletenclub.

NOTIZEN.

IN HAMBURG veranaltet der Amateur-Athletik-Club »Excelsior« am 4. September sein II. internationales athletisches Meeting. Bei demselben kommen unter Anderem die Meisterschaft von Deutschland im Laufen über 100 Meter und die Meisterschaft von Norddeutschland im Laufen über 10,000 Meter zur Austragung.

YOUSOUFF, der bekannte türkische Ringer, hatte die Absicht, an den grossen athletischen Jubiläumswettkämpfen theilzunehmen, die am Sonntag und Montag hier stattfinden. Wie wir erfahren, war der fürchterliche Türke auf dem Wege nach Wien, als ihm bei dem Uebergange der »Bourgeois« der Tod ereifte. Ein Zusammenstreffen Yousouff's mit Hackenschmidt bei der Europäischen Meisterschaft hätte jedenfalls das Jubiläum-Meeting um eine weitere Session bereichert.

NACH BERLIN erstattet der Athletik-Club »Victoria« in Wien seine Mitglieder zu dem athletischen Meeting des Fasnall-Club »Germania« am 14. August. Engländer wird die Wiener Farben in der Meisterschaft des Continentis über 1500 Meter vertreten und hierbei auf

Uebersichtstabelle

der beim Wiener Jubiläum-Meeting geschaffenen Leistungen in der Arbeit mit schweren Gewichten, ihrer Einzel- und Gesamtergebnisse, sowie der Endclassification der Concurrenten.

Table with columns: Namen, Körpergewicht, Adressen, Rechten, Linken, and various weight categories (Kilogramm, Male, etc.) for athletes like Folly, Maspoli, Forgatsch, Hackenschmidt, Binder, Türk, Boldrin, Niedermann, Stabr., Ronnes, Meyer.

Die mit * versehenen Ergebnisse sind die Gewichte der missglücklichen Versuche an, die über diesen Zeichen die gelungenen und gewerteten. Bei zweifachen Versuchen besteht sich das Maximum der Gewichtserfolge stets auf das grösste Versteht.

wirklich erstelste Concurrenz stossen, so Rutege, Walden, Böhm, M. D. Albal und A. Künster statten in den Vorgabeläufen über 100, 200, 800 und 1500 Meter, an letzterem vier übriges nach Engländer theilnahme.

IN FRIEST hat am 9. October der „Magyar Athletik Club“ sein internationales Herbst-Meeting ab. Das Programm wird ausser dem Vorkampfe des Ungarischen Athleten-Verbandes zu veranstaltenden zwei Landesmeisterschaften, und zwar im Flachlaufen über 100 Yards und im Gewichtsstossen, die Clubmeisterschaft im Hürdenrennen über 130 Yards, Mäuläufen über 1/2, englische Meile (Andassy-Wanderpreis), über 1/2 englische Meile (intern) auf über drei englische Meilen, ferner Vorgabeläufen über 230 Yards und eine englische Meile, Wettbewerbe im Weitsprung, Stabhochsprung und im Discuswerfen, schliesslich Radrennen über 500 Meter und 1000 Meter von M. K. ferner über 1000 Meter mit Vorgaben umfassen. Die athletischen Nummern sind, ausgenommen natürlich die als Clubconcurrenzen bezeichneten, international, die Radrennen beschränkt für ungarische Fahrer. Das ganze Meeting ist für Amateure offen.

GEORG HACKENSCHMIDT gab gelegentlich eines Zusammenkunft der fremden Athleten am vergangenen Dienstag im Wieser Athletiksport-Club einige seiner Spezialleistungen zum Besten. Nachdem er bemerkt, dass er momentan keine Gipfelleistungen bieten konnte, da er von den eben bestehenden Kämpfen noch sehr ermüdet sei, ging er an die Ausführung von Übungen, welche man in Wien sehr selten überhaupt, niemals aber noch mit so hohem Gewichte hat sich anschauen sehen. Hackenschmidt legte sich mit dem Rücken flach auf den Boden, ergriff dann mit den Händen eine ober seinem Kopf liegende Kugelstange im Gewichte von 141 2 Kg, doch dieselbe über den Kopf und drückte dieselbe rein und schon hoch. Nachdem er wieder aufgestanden war, liess er das Gewicht der Stange auf 151 5 Kg. erhöhen, machte dieselbe Übung mit diesem schwereren Gewichte mit gleich gutem Erfolge wie früher, schob hierauf langsam mit den Händen gegen die Mitte der Stange und versuchte dieselbe in einer Hand zu halten. Es war ihm dies schon gelungen, wenn die Kugelstange nicht so sehr geschwankt hatte. Er musste sich deshalb damit begnügen, die Kugelstange für einen Moment in einer Hand fixirt zu haben, und liess dieselbe dann über den Kopf hinweg zu Boden gleiten. Um seine zweite Übung zur Ausführung zu bringen, machte er auf dem Boden denselben Versuch, dass sein Körper einseitig wohl an den Füssen, anderswärts aber nicht auf den Händen, sondern auf dem Kopfe ruhe. In dieser Stellung ergriff er die von seinem Gewichte liegende Kugelstange im Gewichte von 141 2 Kg, hob dieselbe in Hilfgewandtheit, drückte sie, nach einer Ruhe von wenigen Sekunden, zweimal hoch und liess das Gewicht dann langsam zur Erde. Gleich darauf versuchte er dieselbe Übung mit einer Kugelstange im Gewichte von 151 2 Kg. Mit dieser blieb es aber beim Versuche, da ein zum Schutze seines Kopfes untergelegtes Handtuch auf dem Bodenbelag keinen Halt finden konnte, sich verrehob und dadurch Hackenschmidt die nöthige Sicherheit verlor. Die Leistungen Hackenschmidt's fanden den Beifall der bei der Übung anwesenden Fachleute und wurden ebenso wie seine grossartige Körperbildung viel bewundert. Er hat es auch verstanden, durch ein angenehmes, bescheidenes Wesen Alle, welche mit ihm verkehrten, für sich einzunehmen. An die Vorführungen Hackenschmidt's schlossen sich verschiedene Übungen der anwesenden Fachleute und Gäste des Clubs an: Dr. von Krzjewski, der bekannte Präsident des St. Petersburger Athleten-Vereines, ein Herr im Alter von etwa 57 Jahren, legte sich auf den Boden und drückte in derselben Stellung, in welcher Hackenschmidt seine erste Übung zur Ausführung brachte, eine 70 Kg. schwere Kugelstange sechsmal. Er wiederholte diese Übung mit getrenntem Gewicht einmal, indem er in jeder Hand ein Hantel, 35 Kg. schwer, nahm. Ferner drückte er ja Gratschstellung beidmähig 55 Kg. sechsmal, 70 Kg. einmal. Marcello Monticelli, der Präsident der Mailänder Athleten-Gesellschaft, drückte eine Kugelstange von 70 Kg. in Hantelstellung beidmähig fünfmal rein und schon. Auch Mappeli und Bonomi nahmen an den Übungen theil, dieselben wollten nämlich 141 2 Kg., ohne irgendwas abzusetzen oder zu stossen, beidmähig in einem Tempo zur Brust reissen und dann hochstossen. In diesem Versuche kamen sie aber höchstens bis zur Brust und mussten die Kugelstange dann wieder zur Erde lassen.

FECHTEN.

PIETRO ARNOLDO †.

Das tragische Schicksal des Fechtmeisters Pietro Arnaldo in Graz hat in den Fechtkreisen Österreichs tiefste Besuener und allgemeine Theilnahme erregt. Ein schreckliches, unheilbares Leiden hatte den bisson „von Gesundheit lict strotzenden Mann plötzlich ergriffen. Von Tag zu Tag schritt das Uebel vorwärts, und bald schwand auch die leiseste Hoffnung auf Besserung. Obwohl seine Umgebung, einer Selbstmord ahnend, ihm sammtliche Waffen abnahm, was er dennoch in der Bestia einer solchen zu gelangen, woraus man schliessen kann, dass der Gedanke an den Selbstmord seit der Hoffungslosigkeit auf Besserung in ihm reifte, und dass er die Waffe rechtzeitig vergraben hatte. Donnerstag den 21. Juli, 11 Uhr Vormittags, hat er seinen Quälen gewaltam ein Ende bereitet. Wer kann ihm einen Vorwurf machen, der die Erntlichkeit seines Uebels kenne? Die rührenden Briefe, die er in den letzten Tagen an seinen intimsten und treuesten Freund, den Präsidenten der Societa di Scherma in Triest, Grafen Sordani, richtete, und in welchen er gleichsam um Verzeihung bat, bezugen, wie schwer es ihm wurde, Abschied zu nehmen, verlassen und vergessen zu sein.

Arnaldo wurde in Venedig geboren und stand im 54. Lebensjahre. Er leistete seine Militärdienst in der italienischen Armee ab, machte die Campagna zur Ausrottung des Randerwessens und mit seinem Regiments die Schlacht bei Costanza mit. Er ging aus der Ewigerliche Schule hervor, wurde ausgeschieden und zuerst in vorzüglicher Schule, die die directe unmittelbare Vorläufer der Kadettenschule ist, und wurde zunächst Militärfechtlehrer. Bald verliess er den Militärdienst und kam nach Graz, wo er seit 23 Jahren, zuerst als Substitut, dann als Nachfolger Vandelli's, in dem österreichischen Fecht-Club thätig war. Arnaldo war ausserdem akademischer Fechtlehrer. Seine Schüler zählten nach Hunderten und gehörten vornehmlich aristokratischen Kreisen an.



PIETRO ARNOLDO †.

Leider werden die Verlesene, die nach Arnaldo, der Doyen der italienischen Fechtlehre zu Österreich, in die Fechtkunst daselbst durch die Verbreitung einer gesunden Theorie erworben hat, nicht gebührendermassen gewürdigt. Er war der Erbe, welcher die italienische Methode nach Österreich gebracht und daselbst geliebt und verbreitet hat. Zu dem eifrigsten und fleissigsten Schülern Arnaldo's gehören insbesondere Graf Sorüna, der mit Recht als einer der stärksten Fechter Österreichs und Italiens genannt wird, und Hauptmann Kislow. Beide Herren bezugen ihren Feind und Lehrer die grösste Verehrung und Dankbarkeit und blieben dies bei jeder Gelegenheit zum Ausdruck. Durch den im Jahre 1895 erfolgten Commandantenwechsel im Militär-Fecht- und Turnvereine der Wiener-Neustadt fand die neue Schule auch hier Eingang und ist seitlicher offener geworden.

Arnaldo war noch bis vor wenigen Jahren ein ausserordentlich guter Sabelfechter, denn er parirte, wie wenige Fechter, auch unter den Gelehrten, pariren konnte. Seine tiefen Quat- und Terzaraden waren Klouffest — man glaubte auf eine Mauer zu schlagen — und unerlässlich waren die entsprechenden Riposten.

Spezialitäten von Arnaldo waren die prachtvollsten mit Eleganz und Sicherheit an jeder Position und auf jedem Hieb geführten Manöcherbriebe in Tempo mit darauffolgender Parade. Was aber per se verlobt wird, was sei auf den gegnerischen, ungestumten Angriff ausgeführter Kopfhieb in Tempo mit Ausfall. Seine Fechtweise war eine effective, nicht auf theatralischen Effect berechnet, es war eine Fechtweise, wie sie thatsächlich im Krassfall prakticirt wird, namentlich brutalen Gegnern und Naturfeindern gegenüber erwies sie sich von grosstem Erfolge; Niemand verstand es besser, auch heulige Gelehrten nicht, mit solchen Gegnern so gut fertig zu werden, wie er. Der Stich wurde allerdings nur als Arreststos von Arnaldo und auch da seltener angewendet, doch Schlad dann hatten die Gräser Herren, die davon nichts wissen wollten. Im Feuert war er ebenfalls sehr gut,

doch hatte er für diese Waffe wenig Gelegenheit, sich zu üben. War aber Arnaldo gut der Fechter, so war ausserordentlich als Lehrer. Fechtmäßig verstand es, die Lust zur Fechtkunst zu heben, den Schülern eine unendliche Passion beizubringen, und erregte es sich, dass seine Schüler durch zwei Tage nicht in den Saal kamen, ging es sie selbst holen.

Arnaldo war durch und durch ein Ehrenmann, unegennützig, bescheiden und von nobler Gesinnung. Für das sogenannte Epiokapen war er gasig und gar nicht zu haben. Für ihn war die Fechtkunst ein Ideal. Mehrfach erregte er sich, dass er Herren, und darunter auch solche aus den höchsten aristokratischen Kreisen, einfach aus dem Saal jagte, weil sie, statt zu fechten — priegeln wollten. Er war immer auf der Besuche, immer bereit, mit Jedem zu fechten, wer es auch immer war, nicht, wie es Viele thun, auszukelnen. Da es sah man ihn oft fünf- und sechsmal nacheinander pariren, den Gegner an die Wand bringen und — nachdem sich dieser ausgetobt hatte — seine gefächelte Fledermaus beistellen.

In den letzten Jahren fecht Arnaldo nur wenig, und er beschränkte sich summt darauf, Lectionen zu geben. Er liebte seine Kunst unendlich und ertheilte sich oft über die charitativschöne Betheilung derselben, wie sie leider gegenwärtig zu Tage tritt und wessal viel Schade die häufigen unredlichen Tragen, die nur den Eigendükel und die Ruhmsucht: eingebildeter Fechtgrößen nahren und die Kunst nicht zurüden als fördern.

Der Name Arnaldo wird in den Fechtkreisen Österreichs noch lange fortleben. Alle Jüng, welche diesen biederen, braven Mann kannten, werden ihm ein dauerndes Andenken bewahren; namentlich die österreichische Fechtclubs in Graz, die sich als die würdevollsten und fechtlich in Österreich, hat allen Grad, sein Andenken zu ehren.

Arnaldo war, wie schon erwähnt, sehr bescheiden; er trat nur selten vor die Öffentlichkeit. Er beistellte sich im Jahre 1895 zu dem Wieser Fechtturnier unter Beistand, doch ertheilte ihm der Ausgang desselben dermassen, dass er beboeue, sich nie mehr an einem Turnier in Wien zu beistellen. Er erregte damals durch seine klassische Fechtart ungetheilte Bestenachtung. An dem Prager Fechtturnier im Jahre 1895 nahm er als Mitglied der Jury theil und machte sich hier durch seinen Scharfblick und treffendes Urtheil bemerkbar. Mit Recht nannte ihn damals ein Mitglied der Jury die personificirte Gerechtigkeit. Auch bei dem Turnierte in Budapest im Jahre 1896 wirkte Arnaldo als Joror mit.

An der Leichefeier war von auswärts die Societa di Scherma in Triest vertreten, welche so wie ihr Präsident Graf Sordani, auch Oberst von Krass, die letztgenannte Societa beschloss, das Andenken des Verbliebenen dadurch zu ehren, dass sie sein Portrait in ihrem Fechttsalle anbringen liess.

G. K.

LAWN TENNIS.

TERMINE.

Homburg (Meisterschaft v. Deutsch. im Einzelsp.) 14. August

Leopold Gasser, k. u. k. Hof- und Armee-Waffenfabrikant Wien i. Kolbmarkt 8. **Spezialität: Revolvere und Revolvere.** Alle Sorten Gewehre in bester Ausführung, Jagdgeräthe etc. Illustrirte Preis-Courante gratis und franco.

Complete Lawn Tennis-Spiele in verschiedenen Preislagen sowie einzelne Lawn Tennis-Bälle, Shuttle-Cobles, Knetbälle in vorzüglicher Ausführung liefern. **GEBRÜDER THOMAY** Budapest, Wien, Graz, Prag, Brinn.

J. Pauly & Sohn k. u. k. Hof-Bettwaren-Lieferanten **WIEN** I, Spiegelg. Nr. 12.

Soeben erschienen im Verlage von **Max Lehmann's** Buchhandlung, **Weissbaden a. S.**

KATECHISMUS der **ATHLETIK.** **TH. SIEBERT.** Mit 98 Abbildungen. Das Interessante und für jeden Athleten unentbehrliche Buch bietet ein Gesammblatt der modernen Athletik und herbeizuschneidlich speziell die **Gewicht-Athletik.** Preis 5 Mark. Zu beziehen durch alle Buchhandlungen.

HANDBUCH DER ATHLETIK

Training für alle Sportzweige

VICTOR SILBERER

Mit 8 Illustrationen. — 275 Seiten. — Octavformat in elegantem Original-Sport-Einbande. Preis 8 K. — 5 Mt. 40 Pf.

Verlag: „Allgemeine Sport-Zeitung“ Wien

LUFTSCHIFFFAHRT.

VOM WIENER FLUGTECHNISCHEN VEREIN.

Der Flugtechnische Verein in Wien hat vor Kurzem einen Bericht über die Thätigkeit des Vereines in dem abgelaufenen Geschäftsjahre 1897/98 veröffentlicht. Derselbe enthält eine Reihe interessanter Daten, deren bemerkenswerthe im Nachstehenden auszugsweise wiedergegeben seien.

Der obige vorjährige Geschäftsvermerk, die am 29. April 1897 stattfand, zählte der Verein 17 Mitglieder. Seitdem hat er zwei Ausgehende durch den Tod verlor, Albrecht Miller R. v. Hauenfels, k. k. Bergakademiedirector R. R., und sein Arbeiten über Flugtechnik in weiten Kreisen bekannt gemacht, während der Oberrath Herr Wilhelm Basse, den langjährigen, verdienstvollen Casserwartler und Bibliothekar. Er gehörte dem Verein seit seiner Gründung an und wirkte in liehevoller, objectiv-freundlicher Weise unermüdet für denselben.

Am dem Verein ausgetreten sind während der besprochenen Geschäftsperiode 6 Mitglieder, dagegen wurden 20 neue Mitglieder aufgenommen. Der Verein zählte somit gegenwärtig 69 Mitglieder, und zwar:

- 1 Leiter,
- 1 Gründer,
- 48 ordentliche Mitglieder in Wien,
- 16 „ „ „ ausser Wien,
- 3 theilnehmende Mitglieder.

Der Ausschuss war in zwölf Sitzungen versammelt. Der Rechnungsbericht und die Uebertragungsrechnung hatten dem Vereine auch in der abgelaufenen Periode ihre Localität für die Vereins- und Ausschussarbeiten zur Verfügung gestellt.

Im März schiedes die 2 Obmannstellvertreter und 6 Ausschussmitglieder mit zweijähriger Functionsdauer, ferner 1 die Casse und 1 Ausreiter 3 Ausschussmitglieder mit noch einjähriger Functionsdauer aus dem Ausschusse und waren hiezu Neuwahlen veranstaltet. Am 2. April 1898 wurden 2 Stellvertreter waren für das laufende Jahr zu wählen.

Das finanzielle Ergebnis des Jahres 1897 kann im Ganzen als günstig bezeichnet werden.

Die Rechnung für das Jahr 1897 weist einen Einbehalten von 561 42 k. aus. Der Rest der Ballonkasse des Vereines im Betrage von 182 50 k. wird in Folge des freundlichen Entgegenkommens der Firma Machl & Bachler in der günstigen Verkauft der Bestandtheile der Ballons noch im laufenden Jahre vollkommen getilgt.

Die gerichtliche Klage wegen der noch nicht beglichenen Ausgaben bei der Herstellung des Vereinsballons im Betrage von 106 63 k. und die Beschaffung der zur Zahlung dieser Schuld nöthigen Geldmittel beschäftigte den Ausschuss in lebhafter Weise.

Die Ausgaben für die Verrentung sowie für die Kaufkraft der Ballons, erforderte das Jahr 1897 betreffend Zahlen erst in die diesjährige Rechnung einbezogen zu werden.

Was den Vorschlag für das laufende Jahr anbelangt, so sind die diversen Einnahmen in Folge des Erfolges für die Ballonbestandtheile auf 290 k. angenommen worden. Die Ausgaben wurden analog wie im Vorschlage des Vorjahres prälimirt.

Was die theoretisch-wissenschaftliche Thätigkeit des Vereines anbelangt, so wurden in dem abgelaufenen Jahre in acht Vereinsversammlungen wie üblich eine Reihe von Vorträgen gehalten, und zwar:

- am 1. April 1898 von Ingenieur Wilhelm Kress „Reizmittelthätigkeit und Wirkung diverser Flugapparate“;
- am 16. November 1897 von k. und k. Oberleutnant Franz Hinterstoisser „Mittheilungen über aeronautische Tauchergas in der Luft 1897“;
- am 1. December 1897 von Vicepräsidenten Friedr. v. Lossel: „Ueber weitere Widerstandsversuche mit seitwärts gleitenden Flächen“;
- am 4. Januar 1898 von Gustav Koch aus München: „Ueber seinen Flugapparat“;
- am 1. Februar 1898 vom Universitätsprofessor Dr. Gustav Jäger: „Ueber ähnliche Verbindungen in Flüssigkeiten und Gasen und deren Anwendung auf die Flugapparate“.

Am 18. Februar 1898 von Ingenieur Wilhelm Kress: „Ueber dynamische Luftschiffahrt mit Vorführung freifliegender Apparate“.

Am 15. März 1898 von Carl Steffe, Postmeister in Röhrenfeld bei Hitzach: „Ueber und wie werden wir Siegenitz mit Vorführung seines Flugmodells“;

am 15. April 1898 vom k. und k. Oberleutnant Franz Hinterstoisser, Commandant der k. und k. militär-sonenische Anstalt, über die Ballonluftschiffahrt.

Es gelang in 13 technischer Projekte und diverse hieraus bezügliche Anfragen an den Verein. Der Ausschuss berath über dieselben eingehend und fasste dementsprechend Beschlüsse. Einige dieser Projekte wurden in den Vereinsversammlungen ausgestellt und besprochen.

Der Bericht geht zum Schlusse auf die aeronautischen Errungenschaften in dem abgelaufenen Geschäftsjahre über und sagt über dieses interessante Capitel Folgendes: „Im abgelaufenen Jahre hat die Wissenschaft sowohl in wissenschaftlicher wie in praktischer Beziehung bedeutende Erfolge zu verzeichnen.“

Zu erinnern ist da an die mühevollen Versuche des Vicepräsidenten Friedr. v. Lossel und die hieraus abgeleiteten wichtige Erfahrungen über den Luftwiderstand seitwärts gleitender Flächen.

Der persönliche Flug wurde mehrfach versucht. Große und combinirte (Hargrave) Drachen wurden über 100 Meter Höhe abwärts und zu meteorologischen und auch militärischen Zwecken benützt.

Leckbare Ballons wurden mehrfach projectirt und auch ausgeführt, so zur verunglückten Aluminiumballon des Anwaltens Dr. Carl Schwarz in Berlin.

Mit Kugelballons, welche freiflugend, theils geteilt, wurden zahlreiche Fahrten für militärische und wissenschaftliche Zwecke unternommen und dabei viele

für die Kenntniss des Luftverhaltens wichtige Beobachtungen gemacht.

Der Riedinger'sche Drachenballon (Patent Siegfried-Pareval) wurde zum abhangen militärischen Anzwecken wesentlich verbessert und ist nun als rasen- und stürmischer zu betrachten. Er wird gegenwärtig bereits vielfach zu militärischen und meteorologischen Zwecken verwendet.

Im Monate März dieses Jahres wurde in Strassburg i. E. ein internationaler Luftschiffer- und Meteorologenkongress abgehalten, bei welchem fast alle Staaten vertreten waren. Das Vereinsmitglied Oberleutnant Franz Hinterstoisser, Commandant der k. und k. militär-sonenische Anstalt, vertrat hiebei den Verein bei diesem Congresse.

Als erfreulich muss es bezeichnet werden, dass es dabei durch allerlei Entgegenkommen gelungen ist, eintheiliche Bestimmungen für die Veranstaltung und Anstärkung der Simultan-Ballonfahrten aufzustellen und der heiligen Beginn solcher Simultanfahrten zu ermöglichen, so wünsch, dank der Theilnahme und Förderung seitens der Regierung, die k. und k. militär-sonenische Anstalt gleichfalls sich beihilfte.

In Amerika, England und Frankreich wird so der Herstellung grosser dynamischer Flugapparate gehoben, in Deutschland sind Battenstein in Kiedersdorf-Berlin, Köln in München, Stettin in Hamburg und Zeppelin in Stuttgart bemüht, die Geldmittel zur Durchführung gleicher Projekte zu erhalten.

In Oesterreich sind mehrere analoge Bestrebungen bemerkt. Auch hier macht man für den Kreis der aeronautischen Beschäftigten in weiten Kreisen die Aeronaute Club-Verbindungen in Wien, Graz und Innsbruck zu erhalten.

Dem in der Vereinsversammlung am 18. Februar d. J. von Herrn A. Viet, welcher gestalter Antrag auf Förderung der Flugexperimente des Ingenieurs Wilhelm Kress stimmte der Ausschuss bei. Das hierüber von dem Vicepräsidenten Friedr. v. Lossel verfasste Gutachten wurde von dem Ausschusse nach länger, sehr eingehender, Berathung einstimmig angenommen und in der Vereinsversammlung am 15. April 1898 genehmigt.

IM VERLAG DER „ALLGEMEINE SPORT-ZEITUNG“ (VICTOR SILBERER)

ist erschienen und durch jede Buchhandlung zu beziehen.

IM BALLON!

Eine Schilderung der Fahrten des Wiener Luftballons „VINDOBONA“ aus dem Jahre 1892 sowie der früheren Wiener Luftfahrten (1791 bis 1881), weiters eine Beschreibung der bedeutendsten und interessantesten Ausstellungen, die überhaupt je stattgefunden haben, und endlich eine Aufzählung aller Luftfahrter, bei denen Menschenleben zum Opfer gefallen sind.

VICTOR SILBERER

Mit 14 Abbildungen.

INHALT: Die „Vindobona“. — Die Fahrten der „Vindobona“. — Zwölftausend Meter über der Erde im Sturz. — Meine erste Ballonfahrt. — Ein Ausflug im Luftballon. — Eine Wiener Luftfahrt. — Ein Unfall in der Luft. — Eine Fahrt durch die Wolken. — Eine Landung über Wien. — Die Luftfahrt nach dem Friebohn in Leuzersdorf. — Der erste Wiener Luftschiffer. — Die erste Wiener Luftfahrt, 1791—1854. — Die Fahrten Goussier's 1855. Eine Landung im Schlossthor zu Schönbrunn. — Eine Nachfahrt nach Austerlitz. — Die Medaille in der Luft. — 1853—1881. — Die Fahrten Goussier's 1881. — Von London nach Neapel. — 11000 Meter hoch. — Paris nach Hannover. — Von Paris nach Norwegen. — Eine Hochleistung über die Alpen. — Die Opfer der Luftschiffahrt.

Preis 2 S. 1/2. W. u. G. M. — 40 Pf.

Gegen Einzahlung oder Ausweisung des Betrages an den Verlag der „Allgemeine Sport-Zeitung“, Wien, I., St. Annahof, erfolgt die Zusendung franco.

JAGD.

AUGUST ALS JAGDMONAT.

Die hohe Jagd mit zwei ihrer prächtigsten Objecte, dem Edelhirschen und dem Gemshock, gewahrt dem echten Waidmann endlich Ersatz für die lange Pause, die er nach Schluss der Auerhahn- und Birkenhahnbälze in der Ausübung der Jagd eintreten lassen musste. Solange auch Wort und Bild in der Verherrlichung oder der einfachsten Schilderung einer der genannten Jagden thätig waren, bietet ihnen doch immer wieder Neues und Anziehendes genug, um bei Wiederkehr der Saison immer wieder zum Gegenstande neuer Schilderungen und neuer Illustrationen zu werden. Und namentlich den letzteren wird jeder Jagdfreund das lebhafteste Interesse entgegenbringen, da es sowohl in dem Leben des Feisthirsches wie in der Pirsche auf ihn, möge sie nun diesen oder jenen Moment zum Vorwurfe haben, noch immer

Phasen gibt, welche, untagetrotz wiedergegeben, für jeden Waidmann und schliesslich für jeden Naturfreund den Reiz der Neuheit haben. Denn hat z. B. irgend ein Freund der Pirsche Jahre hindurch, Jahr um Jahr zur Feist- und später zur Brunzzeit sich an einen und den anderen Ge- wehrträger herangeprügelt, so hat jeder Pirschgast etwas Neues geboten, und stets war das Bild des ersten, die Art und Weise, wie er sich z. B. aus dem Bette erhebt, wie er sich vor und nach dem Schusse verhält, wie er zeichnete, flüchtig wurde und endlich verendet, ein anderes und würde das Interesse selbst jenseit nicht direct an der beständigen Jagdperiode Beteiligen in Anspruch nehmen. So ist es mit der Jagd auf die Gemse, auch sie verliert nie den Reiz der Neuheit, bisweilen nichts von dem hohen waidmännischen Interesse ein, wenn sie bereits unzählige Male angehört wurde. Im Gegenheile, je mehr Erfahrung der Jäger besitzt, um so ausdauernder gestaltet sich jede neue Jagd, weil sie ein Wettkampft ist, und zwar ein Wettkampft von Seite des Jägers, der gegen eine Summe von Eigenschaften des Wildes geführt wird, das ist gegen Instinct, Vorsicht, List, Schlaubei, feine Sinnesgabung, Schuelligkeit und bei der Gemse eine grosse Entschlossenheit, die man füglich Todesverachtung nennen konnte, gegen das Alles der Jäger nur Ruhe und Erfahrung in's Feld führt. Freilich ist dann immer die Büchse die ultima ratio, der gegenüber das Wild den Kürzeren zieht. Je alter der Pirscher, desto eher weiss er alle Schliche des Feisthirsches zu Schanden zu machen; in weitester Form lernt er das schrotische Hochlandsjäger kennen, da bei uns der gleichwohl mehr oder weniger dicke Wald die elastische Moosdecke des Bodens Factors sind, die in dem fernem Hochlande dem Jäger, nicht immer sein Vorhaben fördernd, zur Seite stehen.

Aber nicht nur für die hohe, auch für die niedere Jagd ist der Monat August von grosser Bedeutung. Der Rehbock steht in der Brunz; die Jagd auf ihn, ob nun mittelst oder ohne Blatten, gehört zu den beliebtesten der Niederjagd.

Die Rehbühnenjagd nimmt ihren Anfang, auf Seen oder Teichen steht die Jagd auf Wasservögel im Zenith, ausserdem bringt der beginnende Zug vieler Schneepfänger manch schönes Jagdergebnis mit einem Wort die Jagd der Ebene wie im Gebirge steht in einem Stadium der Tag um Tag zunehmenden Entfaltung, sie erreicht den Zenith zur Brunzzeit des Hirsches, der dann, weniger vorsichtig wie in der Feistzeit, dem erfahrenen Pirschgänger leichter zur Jagdbeute wird.

Nicht gering anschaulich ist die Jagd auf junge Trappen, welche leichter zu Schuss gebracht werden können als später, wenn alle Felder bereits abgeräumt sind und dieser hochzeitliche Vogel weit und breit Umschau halten kann, um bei dem Nahen einer Gefahr von seinen mächtigen Schwingen Gebrauch zu machen.

Wie selbstverständlich, so ist das Raubjagd nicht weniger als sonst der Gegenstand einer sehr lebhaften Beachtung seitens des begnadeten Jägers, umso mehr, da die trotz allen Eifers ununterbrochen fortgesetzte Vertilgung desselben doch noch manche Familie übrig liess, deren herangewachsene Mitglieder es sich unter dem Nachwuchs der Hühner und Hasen möglichst gut geschehen lassen. In den Gebirgsjagdbetrieben Ungarns nimmt der Jagdsport auf Baren seinen Anfang. Wie die diesbezüglichen Berichte lauten, so könnte selbst die eifrigste Hege keinen reicheren Stand an Baren hervorbringen. Rucksichtlich Raubwildes ist dasselbe in der Mar-

Gründet 1839. — Telefon 2101.

K. u. k. Hof Spielwarenhans

Josef Mühlhauer's Nachfolger

Hans Steinbach & Gustav Resch

WIEN

I. Rauhensteingasse 8 (Morzthof).

Erstes und grösstes Warenhaus

SPORTSPIEL-ARTIKEL

LAWN-TENNIS-

Golf, Cricket, Fussball, Croquet

allen anderen Sport- und Jugendspielen.

General-Depôt.

GEO G. BUSSEY & Co., London, F. H. ATRES, London.

maros der Fall, woselbst auch noch das Schwarzwild in manchen Revieren eine sehr bedeutende Zunahme aufweist, so, als hätten einige Jahre hindurch gar keine Jagden darauf stattgefunden.

Die Jagd im Arktischen Goldlande.

Erst in allernuester Zeit und nachdem die widersprechendsten Schilderungen der jagdlichen und der Wildstandsverhältnisse in der Welt die Kunde gemacht, haben zwei unternehmende Sportsmen aus Columbia es unternommen, einen Theil des Yukov-Gebietes betreffs der erwähnten Verhältnisse zu erforschen.

Obwohl das Unternehmen in Bezug auf seine Schwierigkeiten von den Betreffenden durchaus nicht unterschätzt wurde, so gestaltete sich die Durchführung desselben doch viel schwieriger, als je gedacht wurde, und oft genug schien die Situation der zwei müthigen Männer eine solche, dass sie nur in der sofortigen Umkehr Rettung zu finden glaubten.

Wie reisende, Gletscherwasser führende Flüsse ein rasches Vordringen nicht hemmen, dort waren es Sumpf und Moor, die ein Halt geboten und nur mit der grössten Vorsicht zu passieren waren, wobei es trotzdem nicht an zahllosen Fallen mangelte, in denen einer oder der andere der bekehrten Männer bis an die Schultern versank.

Von den Indianern, die da oder dort in den armenischen Hütten lebend angetroffen wurden, war deren Hilfe noch auch irgend eine Orientierung zu hoffen, und so also drangen die Beiden, dem Lauf der Flüsse folgend, weiter, um schließlich in jenes Tundragebiet zu gelangen, welches die östliche Abtheilung gegen canadisches Gebiet zu bildet.

Überall gab es Wild aller Arten und so auch Raubthiere, aber die Entfernung der bewaldeten Gebiete, auf denen mit Sicherheit auf eine erfolgreiche Jagd zu rechnen ist, sind einerseits so entfernt von den Minenplätzen, andererseits erfordert die Jagd selbst eine Reihe von Erfahrungen, die den meisten Goldsuchern abgehen, oder wenn sie sich derselben rühmen können, so denken sie nicht daran, sie zu verwerten, weil ihre Zeit hierfür viel zu kostbar ist. Daher kommt es, dass selbst an solchen Minenplätzen, die in der Nähe wildreicher Gebiete liegen, eine Veranothierung mit Wild eben so schwierig und kostspielig ist wie in anderen Theilen des neuen Goldlandes, da die Indianer, wenn sie sich überhaupt zur Abgabe erlegten Wildes verstehen, dafür Thiercharakter in der Höhe eines solchen Wertes fordern, dass ein Tausch überhaupt ganz unmöglich wird.

Nachdem die unternehmenden zwei Sportsmen von ihrer Forschungsreise glücklich wieder in Juneau eingetroffen waren, was Mitte December vorigen Jahres der Fall war, beileiten sie sich, die Ergebnisse ihres Unternehmens der grossen Zahl der nach jeder Art von Berichten aus dem arktischen Goldlande so sehrmüthig Harrenden mitzutheilen. Diesen Berichten zufolge wurden die so wasserreichen Innengebiete des Landes Millionen und Millionen aller nur denkbaren Wasserwildarten — allerdings nur den kurzen Sommer über — bevölkert.

Die Wälder selbst sind reich an den Arten von Waldhühnern, wie solche in einem grossen Theile des nördlichen Canada heimisch sind. Von den einen und den anderen dürfte so manche Art vorhanden sein, die in der so reichen Nomenclatur der amerikanischen Ornith, so reich sie auch immer sein mag, übrigens gar nicht vorkommt.

Die übrigen zahlreich vertretenen Raubthiere: Bären und Wölfe, sind Ursache, dass in dem einen und dem anderen bewaldeten oder buschreichen Gebiete kein Haaswild zu finden ist. Das gilt von dem Landrath, der sich jenseits der vielen östlich gelegenen Hüfen und Baien erstreckt; was dasselbe in an Wild seinen Stand halte, steht nun auf den vielen kleinen Inseln, welche als Prince of Wales-Archipelagus bekannt sind. Wo übrigens an den bewaldeten Höhenzügen sich da oder dort noch immer ein Stand an Hochwild erhalten hat, wechselt derselbe nur nach abnorm starkem Schneefallen zu den Baien herab.

An Bergziegen, Mountains goats, und Bergschafen, Bigborns, fehlt es auf den mit Schnee und Eis bedeckten Gebirgen nirgends, und ein besonders ergiebige Jagdgebiete bilden die vielen wilderklüfteten Schluchten, welchen die Gletscherwasser führen, durchstromt werden.

Moschusochsen sind nur in den gegen Westen gelegenen Tundragebieten zu finden, Caribbos oder Waldrenn, aber sowohl dort wie in den Waldausläufern, die sich langs aller Flüsse bis an das Tundragebiet erstrecken.

Wie schon vorhin erwähnt, ist das Land überaus reich an Raubthieren und ist es namentlich eine Art kleiner, schwarzer Bären, die besonders zahlreich vertreten sind, so zwar, dass man sie in den Wäldern auf Tritt und Schritt vor die Büsche bekommt.

Gefürchtet ist eine sehr starke Art von braunen Bären, die dem Grizzly gleichen, und vor Allen ist es die Insel Kodiak, auf der dieser Bär überaus häufig ist. Sonderbarerweise nennt er sich, was übrigens auch von anderen Arten gilt, zumeist von Fischen.

Reich vertreten ist im Inlande eine Art Hasen, die so breite Pfoten haben, dass man sie Schneeschuhabenen benannt hat, die aber als Nahrungsmittel gar nicht in Betracht kommen. Moose decken die eine weisse, wazige, sehr hart verflochtene Farnen, die als Jagdhilfe in Betracht kommt, bezüglich der Veranothierung aber unsworiger in Rechnung zu ziehen ist, da je nach der Jahreszeit und je nach dem Uebernehmen der Raubthiere bald dieses, bald jenes Gebiet als ein ergiebige Jagd verheissendes zu bezeichnen ist.

Die reichste und sicherste Proviantequelle bilden die zahlreichen Flüsse, die obne Annahme überaus reich an allen Fischarten, besonders aber an Lachs sind und ausserdem von Schaaren allen nur denkbaren Wasserwildes aufgesucht werden, das als Vernehmung des Proviantes durchaus nicht zu unterschätzen ist, weil es verhältnissmässig leicht und in grosser Zahl erlegt werden kann. Aber, wie schon erwähnt, wer sich mit Goldgewinnung befasst, denkt nicht an was immer für eine Jagd und wagt ein Stück Wildpret eher mit Gold auf, als dass er sich einen Tag der Jagd widmen würde, deren Ergebnis ihm vielleicht für Wochen mit Wildpret versehen würde, das sich eine ungläublich lange Zeit frisch erhält.

Hin und wieder haben sich einige Personen zu gemeinschaftlichen Jagden zusammengethan, allein der „Goldentel“ liess sie solche Unternehmungen nicht mit dem nöthigen Ernst und mit Consequenz durchführen.

NOTIZEN.

GRAF TASSILO FESTIVETS hat mit einer aus fünf Hirszen bestehenden Jagdgesellschaft auf den Trichen bei Berezare auf Wilkenten gejagt und wurden an 200 Stück dieser Thiere geschossen.

Die HOCHGERISCHREVIERE des Königs von Italien weisen in diesem Jahre einen aussergewöhnlich starken Stand an Steinwild und Gemsen auf. Wie es heisst, sollen jedoch auf ersteres Wild besser keine Jagden stattfinden, wohl aber auf letzteres.

HERZOG ALFRED von Sachsen Coburg und Gotha, welcher als grosser Jäger bekannt ist, wird in seinen Edlswild- und Gemsenrevieren mehrere grosse Jagden veranstalten, an welchen möglicherweise auch der Czar Nicolaus sich betheiligen dürfte.

Die EDELHORNSTÄNDEN haben in den verschiedenen Gebieten des transcarpathischen Theiles von Ungarn sowie auch in anderen Revieren sehr gut überwintert. Die Vermehrung ist eine ebenso bedeutende, und was das Aussehen der Hirsche betrifft, so ist alle Aussicht darauf vorhanden, dass die diesjährigen Trophäen, die auf Fischen in der Feist- oder Brustzeit des Edelhirsches erbeutet werden, gleich den diesjährigen Rehgehörns als aussergewöhnlich capitol zu bezeichnen sein dürften.

FRÄIHERRHÖHNER, nicht minder auch die Fehelwild, die man in Nordamerika als Wachtel bezeichnet, haben in den letzten Jahren eine fast ungläubliche Verminderung erfahren. Im Gegentheil hiess wird aus Jowa mitgetheilt, dass dasselbe diese Arten von Fehelwild in einem so reichen Bestand vertreten sind, wie man sich dessen kaum zu erheben vermag. Dort, wo das Korn noch in Schobern im Freien beizeln wurde, sollen am Morgee jedes Tages Ketten von 300 bis 600 Fehelwühnern zu finden sein.

AUF DER INSEL RHODUS ist die Besozarage, Capa agagus, in einem sehr belaudenden Stande vertreten. Zur Zeit der Besetzung von Kreta haben mehrere Officiere des dortigen österreichischen Truppencontingents eine Jagdgesellschaft zusammengestellt und unternommen. In zwei Trierben wurden von denselben vierzehn Besozaragen erlegt, worunter ein Bock mit einer 1 Meter hohen und 16 Kilo schweren Gehirne war. Auch als Fehelwildarten ist die Insel reich und haben die betreffenden Herren nebst einem prächtigen Beutefang auch mehrere Porphyrioherren sowie anders seltsame Sumpf- und Wasserwild zur Strecke gebracht. P. L.

EINE REHBÄHNEN nahm einen Radfahrer, welcher einige junge Hühner, an denen er vorbeigefahren, zu erlegen suchte, in einem Waldstück an der Spitze von 60 Schritten weit von der betreffenden Stelle verweilend gefangen war, in ganz eigenthümlicher Weise, und zwar

auf das Heftigste an, gleichsam für die Gefährdung der jungen Hühner Rache übend. Der nichts ahnende Radfahrer erhielt plötzlich einen überaus heftigen Stoss im Gesicht, durch den er fast bewusstlos wurde. Er wurde Henne umstrichen und so lange verlagert, bis sich ein zweiter Radfahrer zu ihm gesellt hatte. Dass ein Vorstehend von einer Rehbahn Beschützer ihrer Brut angenommen und mit Schabellenhaken ergriffen sei, ist, als ob der Fall etwas Neues wäre, was aber Erwähnt, worüber aus Metraze in Sachen berichtet wird, dürfte jedoch zu den Seltsamkeiten gehören.

AUERHÖHNER als Waldverderber haben in Altona's Forstreviere eine strenge Kritik erfahren; noch stärker ist die, welche über diese Fehelwildart in der Zeit in Schweden gefallt wurde. Dasselbst waren nämlich indessen Frühjahr ganze Fischteichenculturen durch Abheben der halbkreisförmigen Koppeln, die eine Lieblingssahrung bilden, zerstört worden, so dass diese Koppeln gar nicht mehr in Betracht kommen. Allerdings war das nur dort der Fall, wo ein aussergewöhnlich starker Stand an dieser Wildart herrschte und von 30 bis 40 Stück in eine Gesellschaft vereinigt, sehr arg Verwüstungen bewirken konnte. Nichts desto weniger haben die betreffenden Forstmann von jedem stärkeren Abschuss abgesehen, da es ungewöhnlich strenger Winter — und einen solchen prophezeit man für dieses Jahr — für den Beginn des nächsten Jahres eine sehr bedeutende Vermehrung des Tetraonens eine Schaden zufügen kann, der eine Jahre hindurch ersetzte Hebung des genannten Wildstandes mit einem Mal auslösen machen kann.

Die MITGLIEDERZAHL des Allgemeinen deutschen Jagdvereines hat sich im Laufe des Jahres 1897/98 auf 100,000 Mitglieder des Landesvereines der Provinz Sachsen erstatteten Refrate derzeit 11,135. Nach der Verleihung von Beihilfen und Unterstützungen in der Höhe von 290 Mk. und Ehrengabe im Werthe von 710 Mk. befreit sich die vorerwähnte Refrate auf 12,845 Mk. Die Hauptversammlung des genannten Provincial-, beziehungsweise Landesvereines der Provinz Sachsen fand am 20. Juni in der so viel beehrten berühmten Stadt Weimar statt, wobei zuerst eine Besichtigung der weltberühmten Heise'schen Vogelzählung, sodann der hochwichtigen Gemälde- und Gewerksausstellung in der von Spiegel'schen Curie und schliesslich des Domes mit dem gleichnamigen Namen stattfand. Als Ort der nächsten Provincialhauptversammlung, die im Anschluss an die Generalversammlung des Allgemeinen deutschen Jagdvereines stattfinden soll, wurde auf Einladung des Fürsten Ernst Christian zu Solbrig-Wenigerode Wergerode gewählt.

SELTENES WaidMANNSHIEB wurde kürzlich einem Jagdreue zuteil, der trotz der vorgekehten Sommerzeit auf besondere Einladung eines kaiserlich-russischen Forstverwalters einen Jagdausflug unternahm, um auf Baren zu jagen. Er kam, während er einer Waldpfad entlang schritt, um, von einem Waldhüter gefolgt, eine bestimmte Waldstelle zu erreichen, wo er mit dem Forstverwalter zusammenzutreffen sollte, auf eine Barie zu Schuss, der von drei jungen Baren umgeben war, die sich entlang ihres Pases bewegten und kaum 50 Schritte weit von der Schütze sich derart niedergelegt hatten, dass sie nach dem plötzlich halt Machenden und dessen Begleiter äugte, während die jungen Baren einander neckten und einer über den anderen auf dem Waldboden dah rollerte. Der Schütze rügte nicht lange, die Barie auf's Korn zu nehmen, und gab rasch nacheinander zwei Schüsse ab, welche den Erfolg hatten, dass die Barie zur Seite fiel und kein Lebenszeichen mehr wahrnehmen liess. Als die Schussentladung war, die jungen Baren sofort an der Barie, zwischen deren Pranken sie sich zu decken suchten. Nur einen Augenblick verharren die Beiden, der Schütze und sein Begleiter, an Ort und Stelle, dann gingen die beiden Schüsse, hinter sich werfend, auf die ebenfalls sich noch erhebende Barie an einem Ansehen des Einen oder des Andern zu hindern. Allein diese Vorsicht war überflüssig, denn die Barie musste im Fesselerbeut sein, die beiden Schüsse, hinter sich werfend, auf den Kopf zwischen den Sehern durchgeschlagen hatten, somit also in das Gehirn der Barie eingedrungen waren, wodurch diese sofort getrefft wurde. Die jungen Baren, die bei Ansehung der zwei toten Baren in der Gegend, die Hühner gleich nach sich zogen, die Pranken der Hühner, wehrten sich aber tapfer gegen jeden Versuch der Jäger, sie zu fassen. Schliesslich aber gelang es doch, nachdem herabst angelegt und ohne Rücksicht auf den Gebrauch des nachherigen Schusses, hinter sich werfend, auf zwei in je einen unten zugehenden Armeel des aus dickem Kotzenstoff verfertigten Ueberrockes des Waldhüters gesteckt worden, sich dieser zu versichern. Der dritte junge Fehelversuche Hühner zu werden, was aber ebenfalls eingeleitet wurde, wurde ebenfalls untergebracht. Während der Jagd das Forstverwalters sich weiter nach dem Orte der veränderten Zusammenkunft begab, eilte der Waldhüter mit seinen drei gelingenen Baren auch zum Forsthaus, um diese auszugeben unterbringen. Der Verwalter war nicht wenig erstaunt, zu vernehmen, welchem Umstande die zwei Schüsse, deren Detonation er gehört, ausserordentlich war. Hoch erfreut war er darüber, dass die in den beiden Fehelversuchen untergegangenen eines dieser jungen Begleitenden Barie so glücklich abgelaufen und die letzteren drei eingeleitet worden; sie gewöhnten sich leicht an die Gefangenschaft und befinden sich im Augenblick bereits in Gatschina, wosie dem dortigen Barenwäzger einverleibt wurde.

Wiener Thiergarten, k. k. Prater.
Grosse, aus 100 Köpfen bestehende
Karawane von Senegal.
Circus Volpi.

Kinder in Begleitung der Eltern haben Zutritt in den Orken.
BILLETTS 50 Pf. Kinder 25 Pf. Erwachsene 50 Pf.

DER ZWINGER.

Die Arbeit auf Schweiss.

Zu keiner anderen Jagdperiode des Jahres macht sich die Nothwendigkeit eines Schweisshundes so fühlbar, und nie werden seine Leistungsfähigkeiten eine grössere Würdigung finden als zur Feizzeit des Rothhirsches, und zwar nach einer erfolgreichen Pürsche auf diesen Gebräuter, der höchst selten im Feuer verendet, sondern angeschossen, selbst unter den günstigsten Umständen, noch weitere Massnahmen nothwendig macht, um es dem Jager zu ermöglichen, die betreffende Pürsche, die eben den Anschuss des Hirsches zur Folge hatte, zu einem völligen und gänzlich befriedigenden Abschluss zu bringen.

Ausserdem wird durch die Verwendung eines Schweisshundes die Pürsche erst so echt und recht zum Waidwerk im vollen Sinne des Wortes.

Es ist erstaunlich, wie wenig Jagdleitungen selbst bis zum heutigen Tage unbedingten Nothwendigkeit der Wiedereinführung und Verwendung des Schweisshundes in allen jenen Fällen, in denen es sich um die Jagd auf den Edelhirsch handelt, Rechnung tragen.

Man zähle jene der genannten Leitungen, um das eben Gesagte vollkommen bestätigt zu finden, oder man rufe sich unsere Hundausstellungen in's Gedächtniss, um zu demselben Resultat zu gelangen.

Und doch besitzen wir die ausgebildetsten und einen Abschluss von nahezu 12000 Stück Edelwild ergebenden Hochwildreviere; Veranlassung jedoch, wenigstens in einem dem Betriebe der Jagd auf Hochwild halbwegs entsprechenden Masse den Schweisshund behufs seiner derzeitigen Hauptverwendung, der Arbeit auf Schweiss, auch tatsächlich gehalten und heraufgebracht zu sehen. Es ist allerdings schwer, einen solchen Hund bis zu seiner vollkommnen Leistungs- und Verwendungsfähigkeit zu arbeiten; darf man das aber als einen Erklärungsgrund für die so — man konnte fast sagen — seltene Verwendung, beziehungsweise für das Halten eines Schweisshundes anführen? Damit würde der derzeitigen Jagerei kein sehr günstiger Ausgang zu erwarten sein, und zwar umsoweniger, als es einst sich selbst verstand, dass jeder in Bereiche einer Hochwildjagd angestellte Jager sich auf das Arbeiten eines Schweisshundes vollkommen verstehen musste.

Durch Einführung der Arbeit auf Schweiss als einem wesentlichen Programmakt aller Gebrauchshundprüfungen wurde wohl die Wichtigkeit, die die absolute Nothwendigkeit der diesbezüglichen Verwendungsfähigkeit unserer Vorstehende sowie der Tackel hinlänglich betont, dieselbe ist aber weit davon entfernt, an die gleiche Verwendung und Leistung hinarzueichen, welche in der Arbeit des Schweisshundes besteht und die mit dem Waidwerk als solchem, sobald es sich auf die Jagd des Edelhirsches bezieht, ganz unzerrennlich ist.

Sollte es nicht möglich sein, in der vorher erwähnten Beziehung Wandel zu schaffen und damit die schon seit mehr als einem Jahrzehnt ihrer günstigeren Erledigung harrende »Schweiss-hundfrage« zu einem der Höhe unseres Jagdberufes würdigen Abschluss zu bringen?

Fast scheint es, als würde mit der Vervollkommnung des Gebrauchshundes, insofern sich diese auf die Arbeit auf Schweiss bezieht, der Schweisshund der grossen Zahl von Jägern an der unbedingten Nothwendigkeit, sich Halten und seiner Verwendung schief wieder eingestählt haben, was jedoch mit dieser letzteren und mit der des Gebrauchshundes, die ja doch, wie schon erwähnt, so weit von einander zu trennen sind, sich durchaus nicht in Einklang bringen lässt.

Aehnliche Verhältnisse werden übrigens auch als in Deutschland herrschend beklagt, und selbst der so viele hundert Mitglieder zählende Verein »Hirschmann« hat trotz aller seiner Bestrebungen, die in der Errichtung von Zuchtstationen der Schweisshunde, eines Lehrurses für Jene, die sich dem Arbeiten eines solchen Hundes widmen wollen, und ferner in der Veranstaltung von Schweisshundprüfungen, auf denen sehr bedeutende Preise zu gewinnen sind, ihren Ausdruck fanden, im Verlaufe der Zeit seines Bestehens nicht jene Erfolge und Wandlungen erzielt, die er gehofft.

Es dürfte das Alles ganz anders werden, wenn zummiste die Besitzer der grössten Jagdbarkeiten ihre Jagdleitungen mit der entschiedensten Weisung: Schweisshund zu halten und auf ihre

Verwendungsfähigkeit, das heisst ihre Arbeit, das sorgsamste Augenmerk zu richten, dazu verhalten würden, sich mit Allem, was sich auf den Schweisshund bezieht, vertraut zu machen. Dann müsste dieser Hund ebenso wieder zu allen Ehren gelangen, wie andererseits die Art, auf welche er fern zu machen ist, zu dem wird, was seine Bezeichnung von ihm fordert, mit einem Wort die Kenntniss seiner Arbeit zu einer allgemeineren Verbreitung in Jagereichen und schliesslich in diesen selbstverständlich werden.

NOTIZEN.

Der »NEW FOREST TERRIER CLUB« wird vom 24. bis 26. August c. J. auf der Insel Wight, und zwar zu Ryde eine Fox Terrier Show veranstalten.

IN WINTERTHUR findet dem neuesten Beschlusse der Schweizer kynologischen Gesellschaft nach unter deren Protektorate die Internationale Ausstellung von Hunden am 29. u. 30. August in Winterthur statt.

CHRISTCHURCH CLUB besatz sich der Club, welcher auf Neuseeland die Veranstaltungen von Schafhundprüfungen auf jede Art und Weise zu fördern sucht und über hundert Mitglieder zählt.

ZWEI HOCHKLASSIGE COLLIES aus dem Kennel des englischen Züchters Lord Minto, Earl H. F. Hamilton sind nach Toronto in Canada verkauft worden und im Augenblick bereits auf dem Wege dahin.

DER DEUTSCHE FOXTERRIER-CLUB wird seine Ausstellung vom 1. bis 3. October d. J., und zwar in Chemnitz veranstalten. Im Anschlusse daran hat »Deutscher Foxterrier-Club« seine Debitis und Procede Statkes ab.

DER SPANIEL-CLUB in Amerika beabsichtigt seine ersten Prüfungsversuche, die nur Spaniels allein offen sind, unter allen Umständen noch in diesem Jahre zu veranstalten. Die ersten drei besten Spaniels sind Kandidaten erfolgt, welche die allgemeine Beliebtheit der Spaniels darthun.

»AMERICAN TERRIER CHRONICLE« ist der Titel des neuesten kynologischen Fachblattes, dessen erste Nummer am 1. August d. J. erschienen ist. In demselben Blatte derselben Art gehalten, erscheinen wird Es sollen in demselben alle Racen der Terriers Beschreibung finden.

DACHSHUNDE von correctem deutschen Typus haben nun auf englischen Ausstellungen über die in England noch verachteten Hunde derselben Race den Sieg davongetragen. Der neueste solche ist ein *Hutiger*, der ausmally in der »Kennel Gazette« als das Muster eines nach deutschem Princip gezüchteten Dachsdoos gepriesen wird.

Die SPANIEL-CLUBS entfalten sowohl in Frankreich wie in Nordamerika eine lebhafte Thätigkeit, in Folge der die Spaniels an Beliebtheit und Verbreitung in den Kreisen der Jagdleute, man konnte sagen, von Tag zu Tag gewinnen. Für die nächsten in den Vereinigten Staaten zu veranstaltenden Ausstellungen von Hunden aller Racen hofft man für die Spaniels einen englischen Richter zu gewinnen.

DER »TOY BULLDOG CLUB« in London hat die Preis für die Besten Bulldoggs festgesetzt und bezüglich des Gewichtes derselben die Bestimmung getroffen, dass dasselbe nicht 20 Pfund betragen solle. Hunde oder Hündinnen, die über 22 Pfund wiegen, sind zu disqualificiren. Im Comité des Clubs sind jedoch die Bedingungen nicht zu erretten, als Preisrichter wurde die Herzogin von Sutherland gewählt.

DER NATIONAL BULL TERRIER CLUB in London hat seine Thätigkeit auch auf das Gebiet des Zucht von Toy Bull Terriers ausgedehnt und auf seiner letztabgehaltenen Generalversammlung entschieden, dass für letztere dieselben Points zu gelten haben und nur das Gewicht derselben auf ein solches unter 15 Pfund festgesetzt werde. Bezüglich der Classeninteilung sollen noch speciell Bestimmungen ergehen.

IN AUSTRALIEN hat sich auf Anregung eines hervorragenden englischen Bulldogzüchters, Mr. A. F. Nash, welcher seit Jahren in dem Lande der Kangaruros seine Wohnsitz aufgeschlagen, ein Bulldog-Club constituirt. In England bestehen der neue Club, der sich zum Zweck hat, die Erhaltung der Bulldoggs einem Schläge zur Aufgabe gestellt, in Nordamerika ein einziger, der American Bulldog Club, und in Australien der eben gegründete.

IN AMERIKA nehmen die Prüfungsversuche der Vorstehenden im Hinblick das Interesse der Züchter und Dressur solche Hunde im höchsten Masse in Anspruch. Für die Mantosa Field Trials wurden die Nennungen mit 16 von Pointers und 15 von Setters geschlossen, während andererseits der neue Special Club, welcher das internationale Derby, die mit 94 Jahren Abschluss fand, für die Continental Field Trials, welche übrigens erst im December stattfinden, werden die Anordnungen am 1. d. M. geschlossen.

SIR HUMPHREY TRAFFORD, ob seiner Canals in dem Kreise der englischen Jagd- und Handreuderei bekannt, hat sein gesamtes, zum grössten Theil aus Jagdhunden bestendes Material versteigert. Der Erlös für die in der Gesamtsahl 64 an Mann gebrachten Hunde war betragsmäßig 105 Guineen, und es sind auf etwas über 100 Guineen erzielt. Für 12 Pointers entfallen davon an Verkaufspris 24 Guineen, für 31 englische Setters 572, für 14 irische solche 275. Die grösste Summe wurde für den in englischen Jagdzeiten bekannsten Pointer-Champion erzielt, welcher mit 105 Guineen an den ersten Preis auch ein Greyhound in den Besitz eines Mr. J. G. Rawlinson überging.

FISCHEN.

AUGUST ALS FISCHEREIMONAT.

Die künstliche Fliege kommt bei der Forellenfischerei in diesem Monate besser noch als im Juni zur Geltung. Im Gebirge selbst wie in den Thälern, durch welche sich die Forellengewässer zwischen buschbewachsenen Wiesen durchschlingen, sind Cinnamon- und August-dun die zuverlässigsten Köder, aber übrigens eine Reihe von anderen künstlichen Fliegen, und zwar je nach der Oertlichkeit, vom erfolgreichsten Gebrauche auszuschliessen. Denn so wie die Forelle einer der gefragtesten Fische ist, so ist sie in ebenso hohem Masse in Bezug auf die Annahme dieser oder jener Phantasiefliege unberechenbar; Temperatur, Sonnenschein oder unwolkter Himmel, Wind oder Windstille, das Alles sind Factoren, welche jedem Forellenfischer als einflussreich bekannt sind, und deshalb wird er sich nicht stricke an diese oder jene künstliche Fliege ausschliesslich halten, sondern bei dem Misslingen des Versuches mit einer oder der anderen der genannten sich erst recht an eine Phantasiefliege halten.

Dasselbe gilt von Aeschen, welche in diesem Monate ebenfalls sehr gut auf die künstliche Fliege gehen, doch nicht selten sich dieser gegenüber ganz apathisch verhalten und einem zufällig ins Wasser gelangten Insect, sei es nun ein Neuropter oder eine andere Art, gefassig nachströmen.

Lachs, Huchen, Barben, Karpfen und Aale, ferner Barache und Zander haben jetzt ebenfalls ihre Saison, um mit der Angel erfolgreich angezogen werden zu können, ebenso tritt auch jetzt die Angelzeit auf den Hecht ein.

Die Teichwirtschaft bezieht sich in diesem Monate auf das Beachten des Karpfen, um ihm eine gute Gewichtszunahme zu sichern; die Forellen werden in den Streichteichen abgefischt und jene Pflanzen, welche darinnen den Forellen zum Schutze dienen sollen, also z. B. Kresse, durch Wurzelstöckige verpflanzt.

Nach und nach beginnen die echten Fischereimonate; die Nachfragen nach Süsswasserfischen mit Ausnahme der Forelle nehmen immer mehr zu, und namentlich wird in den Donangegenden die Huchen sehr gefischt, und zwar umso mehr, da das Stechen der Forelle allgemein entfallen, mithin so manchem Fischliebhaber und demzufolge einer leichteren, zugleich auch ungesetzmassigen Beschaffung dieses vortheilhaften Fisches ein Riegel verlegt ist.

NOTIZEN.

IN BRITISCH-INDIEN wurde ein Fischereigesetz erlassen, welches den Gebrauch von allen Explosivstoffen und fischbetäubenden Substanzen in allen Binnengewässern in der See aber auf drei Seemeilen vom Lande auf das Strengste verbietet.

ALLE TEICHWIRTSCHAFTEN, welche grössere Mengen und namentlich einmüsigere Karpfen von 1897 auf 1898 zu überwinteren hatten, klagen über die ungeheuren Verluste, welche sie in Folge der so abnormen niedrigen Wintertemperaturen erlitten. Die Karpfen können nicht zu ihrer Winterruhe, und daraus entstanden verschiedene ganz abnorme Zustände, die schliesslich einen grossen Theil der Karpfenbestände eingehen liessen.

EIN PASSIONIRTER ANGLER, Colonel Holloway, welcher in der County of Kent, 15 Meilen von St. Paul, 2 1/2 Meilen in der Grewassen bei Cap Port theils in denen von Caplia in Florida 101 Tarpfen gelandet. Die meisten dieser Fische waren über fünf Fuss lang. Der grösste hatte sieben Fuss Länge und ein Gewicht von 175 Pfund, der zweitgrösste von solches von 78 Pfund; weit über die halbe Anzahl der gelandeten wog aber je 100 Pfund.

DER TRANSPORT von Naphtha, vom Kaspischen Meere her, in das Wolgabgebiet hat eine grosse Schädigung der Fischereien an den Mündungen des genannten Flusses zu Folge gehabt. Die Regierung wird von allen Fischereiereservaten dringend gebeten, den Transport von Naphtha in Holzkanals zu verbieten und auf die Einführung einerer Schiff-Hehr zu drängen. Bekanntlich wurden im Jahre 1897 in den Fischereien des Abes 100 Klagen laut, und soll dem Uebelstande, der diese hervorrief, bereits abgeholfen sein.

Die NETZFISCHEREIEN auf Lachse haben an den Mündungen der grösseren englischen Flüsse den Fang von Fischen unter dem Namen der »Lachse« durchzuführen, eigenbürtigen Art verletzt waren. Zum Theil wissen sie tiefe Wunden auf, die, wie von den Krähen irgend eines Raubvögels hervorgerufen, den Körper der ganzen Breite, auswärts, sowie längs nach durchdringen, dass wieder schmerzhaft strobungs worden zu sein; es fragt sich nun: Ist das den zum Rück der Sebäude oder Raubvögler grösster Arten zurückzuführen?

Die UNTERSUCHUNGSSTATION für Fischkrankheiten, vom Deutschen Fischereiverein in München errichtet, hat in neuester Zeit eine Anzahl von Regenbogenforellen erhalten, die in Folge übermässiger Fütterung an einer Darmkrankheit erkrankt waren. Viele

BRIEFKASTEN.

G. R. in K. — Verbländlich Dank.
W. ST. in Innsbruck. — Das finden Sie in Victor Silberer's "Turf-Lexicon."

ZÜCHTER in Gr.-M. — Panzerschiff wurde im Jahre 1894 von Lord Zealand geboren.

B. v. M. in Posen. — Das Alexander-Rennen in Frankfurt a. M. wurde 1875 gegründet und ist erst seit 1877 nur für Dreijährige offen.

LEISER in Z. — Die um k. l. Hofgestalt Kladrub gewordene Merle wurde am 21. März 1861, ob Pferde in der Höhe von 17 Fuß auf der Trabrennbahn wesentliche Erfolge erzielt haben.

B. v. M. in Posen. — Das Alexander-Rennen in Frankfurt a. M. wurde 1875 gegründet und ist erst seit 1877 nur für Dreijährige offen.

LEISER in Z. — Die um k. l. Hofgestalt Kladrub gewordene Merle wurde am 21. März 1861, ob Pferde in der Höhe von 17 Fuß auf der Trabrennbahn wesentliche Erfolge erzielt haben.

GE. C. SCH. in Hanover. — Der Richtungsappell im Königs-Preis in Budapest besteht nicht, wie Mändig gegen Esterh. Dubauter und Dorva gesagt hat; er lautet bloss: "Mit fünf Viertelnagen gewonnen; eine Lange zurück die Dritte, eine Kopflos vor dem Vierten."

R. in B. in Breslau. — Die Rudermisterschaft von England für Herrenfahrer — die Wimpel-Sculls — gelang 1892 bei der Henley Royal Regatta zur Entscheidung und wurde von Vivian Nickalls gewonnen, der die Distanz von 1000 — 6 1/2 Kilometer — in 23:40 zurücklegte.

B. in Wien. — Die Herausgabe eines Trabrennbüchleins nach Art des "Turfbochs" wird allerdings von vielen Seiten gewünscht; sie lohnt sich aber geschäftlich nicht, und so ist wohl von Niemandem zu verlangen, dass er für solche Arbeit und demit auch noch — Kosten aufbringt!

A. C. in Wien. — Corone wurde 1893 vom Grafen Tassilo Festetics von Eberhard-Corpus gezeugt. Sie lief nur einmal, und zwar stattete sie in einem Verkaufrennen am 22. März 1893 bei dem Meeting in Favorit, setzte aber unglücklich hinter Myrie, Aramis, Fuchser, Caska etc.

BARON G. in L. — Ueber dieses Thema gibt es ein ganz gutes kleines Handbuch, betitelt: "Die Sattel- und Reithaus-Verordnungen von L. Hoffmann, erschienen 1890 bei Schickhals in Wien, in Stuttgart als Band IX der "Bibliothek für Pferdehehaber."

"EICHWIRTH" in D. — Für die Erziehung der Karren ist auch für deren Gewichtszunahme ist es von Nuthen, weil das betreffende Thier von irgend einem Wasserlauf durchschnitten wird, dann dieser nicht unbedingt sehr viel Nahrungstheil, die sonach dem Besatz des Trägers entzogen werden.

Jahre in Oesterreich-Ungarn am 31. März, ist Alag statt. Es war das Eröffnungsfest, welches des Grafen Bela Esterhazy Lemes unter dem Grafen Albin Pajewiczki geweiht wurde (Herr Stablos von Horly) und Palato (Oberleutnant Baron H. Ebel) gewann.

GRAFIN K. in P. — Das empfehlenswerthe kleine Handbuch des Schachspiels mit der "Katechismus der Schachspielkunst" von Pontius. Verlag von J. J. Weber in Leipzig. Den besten Beweis für die Gute und Beliebtheit dieses Werkeschen bilden die zahlreichen Bestellungen, das es jetzt schon in elfter Auflage erschienen ist.

G. K. in Neumarkt. — Den Preis von Radatz am 19. October 1894 in Wien gewann Graf Tassilo Festetics' Dawson gegen Durand, Prinds II, Turul und Dornowicz, wurde von Durand der Sieg des Festetics'chen Stalles mit 9:5ocompt, während für den Platz 37:25, respective 109:25 ff. vor Auszahlung gelangten. Die Eventualnoten betragen 13:5 für Prinds II, 50:5 für Turul und 67:5 für Durand.

KREISFREUND in R. — Zum Aussetzen von Kribben eignet sich entschieden nur die Kribbe Edelkrebs bezeichnet wird. Sowohl der Steinkrebs sowie der schmalere russische oder galische Krebs bietet durchaus keine Aussicht auf einen löhrenden Ertrag seiner Kribben, und zwar sowohl wegen der geringen Fütterung wegen wie auch deshalb, weil er selbst bei reichlicher Fütterung lange nicht das Gewicht eines unter gleichen Verhältnissen gezüchteten Edelkrebis erreicht.

WALDMANNE in G. — Einein mit der Arbeit auf Schach's Pferde ist in der Regel auf Gebrauchsanfängen eine so grosse Rolle spielt verzinnter Deck, welche Sie auf Reihpferchen selbst Anwesenheit eines angeschossenen, aber der berechtigten Annahme nach bereits verendeten Pferdes nicht verwenden. Auf der Fursche selbst darf Sie jedoch nicht über längere Zeit, unter ganz besonderen Umständen begelien, soll das Ergebnis einer solchen nicht ganz und gar in Frage gestellt werden.

L. M. in Berlin. — Allerdings hat es bereits ein Derby mit Verkaufbedingungen gegeben. Es war das das Skandinavische Derby 1886, in welchem ein Pferd, welches nicht käuflich sind, 3 Kg. extra Pferde, welche für 10.000 Kronen käuflich sind, tragen Normalgewicht, waren für 5000 K. käuflich, 3 Kg., wenn für 2000 K. käuflich, 6 Kg. erlöste. Des Sieg errang Herr Ehrlich's Verdriss, der um 4000 deutsche Kronen eingekauft wurde, und von seinem Betreuer um 6000 K. zurückgekauft wurde. Es war dies das letzte Skandinavische Derby.

DR. K. in Wien. — Die Union in Berlin ist seit 1870 bereits sechsmal von Pferden in inländischen Besitzte gewonnen worden, und zwar am 18. August 1874 Graf Hugo Henckel's Roman (Babst), 1875 Carl. Blue's Schneider (Metall), 1878 und 1879 Graf Hugo Henckel's Ostrada (Babst) und Pickala (Babst), 1880 Graf Bela Thaly's Meryx (T. Ostman), 1881 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1882 Herrs Ostrada's Taurus (Metall), 1883 Graf Hugo Henckel's Zorbar (Babst), 1884 Herrs E. v. Blaskowitz's Casner (G. Saar), 1885

Mr. Wiese's Alby (Bell), 1886 Graf Tass. Festetics' Fendh (Babst), 1887 Graf Tass. Festetics' Balgar (Babst), 1889 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1891 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1892 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1893 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1894 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1895 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1896 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1897 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1898 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1899 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1900 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1901 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1902 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1903 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1904 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1905 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1906 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1907 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1908 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1909 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1910 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1911 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1912 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1913 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1914 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1915 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1916 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1917 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1918 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1919 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1920 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1921 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1922 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1923 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1924 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1925 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1926 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1927 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1928 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1929 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1930 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1931 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1932 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1933 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1934 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1935 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1936 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1937 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1938 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1939 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1940 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1941 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1942 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1943 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1944 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1945 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1946 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1947 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1948 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1949 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1950 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1951 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1952 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1953 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1954 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1955 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1956 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1957 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1958 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1959 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1960 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1961 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1962 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1963 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1964 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1965 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1966 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1967 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1968 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1969 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1970 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1971 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1972 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1973 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1974 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1975 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1976 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1977 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1978 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1979 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1980 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1981 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1982 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1983 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1984 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1985 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1986 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1987 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1988 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1989 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1990 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1991 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1992 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1993 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1994 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1995 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1996 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1997 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1998 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 1999 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2000 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2001 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2002 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2003 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2004 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2005 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2006 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2007 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2008 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2009 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2010 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2011 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2012 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2013 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2014 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2015 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2016 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2017 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2018 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2019 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2020 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2021 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2022 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2023 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2024 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2025 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2026 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2027 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2028 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2029 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2030 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2031 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2032 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2033 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2034 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2035 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2036 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2037 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2038 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2039 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2040 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2041 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2042 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2043 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2044 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2045 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2046 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2047 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2048 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2049 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2050 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2051 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2052 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2053 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2054 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2055 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2056 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2057 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2058 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2059 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2060 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2061 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2062 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2063 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2064 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2065 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2066 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2067 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2068 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2069 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2070 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2071 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2072 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2073 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2074 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2075 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2076 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2077 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2078 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2079 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2080 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2081 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2082 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2083 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2084 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2085 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2086 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2087 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2088 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2089 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2090 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2091 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2092 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2093 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2094 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2095 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2096 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2097 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2098 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2099 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2100 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2101 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2102 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2103 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2104 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2105 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2106 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2107 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2108 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2109 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2110 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2111 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2112 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2113 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2114 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2115 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2116 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2117 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2118 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2119 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2120 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2121 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2122 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2123 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2124 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2125 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2126 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2127 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2128 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2129 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2130 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2131 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2132 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2133 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2134 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2135 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2136 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2137 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2138 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2139 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2140 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2141 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2142 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2143 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2144 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2145 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2146 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2147 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2148 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2149 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2150 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2151 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2152 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2153 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2154 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2155 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2156 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2157 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2158 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2159 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2160 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2161 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2162 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2163 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2164 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2165 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2166 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2167 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2168 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2169 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2170 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2171 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2172 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2173 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2174 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2175 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2176 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2177 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2178 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2179 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2180 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2181 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2182 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2183 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2184 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2185 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2186 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2187 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2188 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2189 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2190 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2191 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2192 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2193 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2194 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2195 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2196 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2197 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2198 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2199 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2200 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2201 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2202 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2203 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2204 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2205 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2206 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2207 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2208 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2209 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2210 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2211 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2212 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2213 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2214 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2215 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2216 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2217 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2218 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2219 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2220 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2221 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2222 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2223 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2224 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2225 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2226 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2227 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2228 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2229 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2230 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2231 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2232 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2233 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2234 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2235 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2236 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2237 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2238 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2239 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2240 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2241 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2242 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2243 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2244 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2245 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2246 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2247 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2248 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2249 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2250 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2251 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2252 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2253 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2254 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2255 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2256 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2257 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2258 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2259 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2260 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2261 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2262 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2263 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2264 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2265 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2266 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2267 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2268 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2269 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2270 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2271 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2272 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2273 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2274 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2275 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2276 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2277 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2278 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2279 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2280 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2281 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2282 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2283 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2284 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2285 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2286 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2287 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2288 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2289 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2290 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2291 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2292 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2293 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2294 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2295 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2296 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2297 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2298 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2299 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2300 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2301 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2302 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2303 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2304 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2305 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2306 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2307 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2308 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2309 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2310 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2311 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2312 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2313 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2314 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2315 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2316 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2317 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2318 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2319 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2320 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2321 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2322 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2323 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2324 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2325 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2326 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2327 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2328 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2329 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2330 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2331 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2332 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2333 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2334 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2335 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2336 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2337 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2338 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2339 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2340 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2341 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2342 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2343 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2344 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2345 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2346 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2347 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2348 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2349 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2350 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2351 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2352 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2353 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2354 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2355 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2356 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2357 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2358 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2359 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2360 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2361 Herrs Aramis' Balazs' Orient (E. Madras), 2362 Herrs Aramis' Balazs'

